

## OWNER'S MANUAL

# AIR CONDITIONER

Please read this manual carefully before  
operating your set and retain it for future reference.

TYPE : WALL MOUNTED

The equipment complies with requirements of the Technical Regulation,  
in terms of restrictions for the use of certain dangerous substances in  
electrical and electronic equipment.



Rev : 04 (12T15)

ENGLISH

РУССКИЙ ЯЗЫК

УКРАЇНСЬКА

ҚАЗАҚ ТІЛІ

БЕЛАРУСКАЯ МОВА

## TIPS FOR SAVING ENERGY

Here are some tips that will help you to minimize the power consumption when you use the air conditioner. You can use your air conditioner more efficiently by referring to the instructions below :

- Do not cool the indoor excessively. This may be harmful for your health and may consume more electricity.
- Block sunlight with blinds or curtains while you are operating the air conditioner.
- Keep doors or windows closed tightly while you are operating the air conditioner.
- Adjust the direction of the air flow vertically or horizontally to circulate indoor air.
- Speed up the fan to cool or warm indoor air quickly, in a short period of time.
- Open windows regularly for ventilation as the indoor air quality may deteriorate if the air conditioner is used for many hours.
- Clean the air filter once every 2 weeks. Dust and impurities collected in the Air filter may block the air flow or weaken the cooling / dehumidifying functions.

For your records

Staple your receipt to this page in case you need it to prove the date of purchase or for warranty purposes. Write the model number and the serial number here:

Model number : \_\_\_\_\_

Serial number : \_\_\_\_\_

You can find them on a label on the side of each unit.

Dealer's name : \_\_\_\_\_

Date of purchase : \_\_\_\_\_



# IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS

## READ ALL INSTRUCTIONS BEFORE USING THE APPLIANCE.

Always comply with the following precautions to avoid dangerous situation and ensure peak performance of you product.



### **WARNING**

It can result in serious injury or death when the directions are ignored.



### **CAUTION**

It can result in minor injury or product damage when the directions are ignored.



### **WARNING**

- Installation or repairs made by unqualified persons can result in hazards to you and others.
- Air conditioner shall be installed in accordance with national wiring regulations.
- The information contained in the manual is intended for use qualified service technician familiar with safety procedures and equipped with the proper tools and test instruments.
- Failure to carefully read and follow all instructions in this manual can result in equipment malfunction, property damage, personal injury and/or death.
- This appliance is not intend for use by persons (including children) with reduced physical, sensory or mental capabilities, or lack of experience and knowledge, unless they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance by a person responsible for their safety.
- Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance.
- If the supply cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer, its service agent or similarly qualified persons in order to avoid a hazard.

### **INSTALLATION**

- Use a standard circuit breaker and fuse conforming with the rating of the air conditioner. Failure to do so may result in electric shock or product failure.
- Contact an authorized service center when you install or relocate the air conditioner. Failure to do so may result in serious injury or product failure.
- Always use a power plug and socket with a ground terminal. Failure to do so may result in electric shock or product failure.
- Install the panel and the cover of the control box safely. Failure to do so may result in explosion or fire.
- Install a dedicated electric outlet and circuit breaker before you use the air conditioner. Failure to do so may result in electric shock or product failure.
- Do not modify or extend the power cable. If the power cable or cord has scratches or skin peeled off or deteriorated then it must be replaced. It may result in fire or electric shock.
- Be cautious when you unpack or install the air conditioner. Failure to do so may result in serious injury or product failure.
- Do not install the air conditioner on an unstable surface or where there may be a danger of it falling. It may result in death, serious injury, or product failure.

**OPERATION**

- Do not let the air conditioner run for a long time when the humidity is very high or when a door or window has been left open. Failure to do so may result in product failure.
- Make sure that the power cord is not pulled or damaged while the air conditioner is operating. Failure to do so may result in fire, electric shock, or product failure.
- Do not place any objects on the power cord. It may result in electric shock or product failure.
- Do not turn on or off the air conditioner by plugging in or unplugging the power plug. It may result in fire or electric shock.
- Do not touch, operate or repair the air conditioner with wet hands. It may result in electric shock or product failure.
- Do not place a heater or other heating appliances near the power cable. It may result in fire, electric shock, or product failure.
- Do not allow water to run into the air conditioner. It may result in explosion or fire.
- Do not leave flammable substances such as gasoline, benzene and thinner near the air conditioner. It may result in explosion or fire.
- Do not use the air conditioner for an extended period of time in a small place without ventilation. Ventilate the place regularly. Failure to do so may result in explosion or fire.
- When there is a gas leak, ventilate sufficiently before using the air conditioner again. Failure to do so may result in explosion or fire.
- Unplug the power plug if there is a noise, smell or smoke coming from the air conditioner. Failure to do so may result in explosion or fire.
- Stop operating and close the window in storm or hurricane. If possible remove the product from the window before hurricane arrives.
- Do not touch the electrostatic filter after opening the front grille. Failure to do so may result in electric shock or product failure.
- Contact an authorized service center when the air conditioner is submerged into water due to flooding. Failure to do so may result in explosion or fire.
- Be cautious water could not enter the product.
- Make sure to ventilate sufficiently when this air conditioner and a heating appliance such as a heater are used simultaneously. Failure to do so may result in explosion or fire, serious injury, or product failure.
- Turn the main power off and unplug the power plug when you clean or repair the air conditioner. Failure to do so may result in death, serious injury, or product failure.
- Unplug the power plug when the air conditioner is not used for an extended period of time. Failure to do so may result in product failure.
- For inner cleaning, contact an Authorized Service Center or a dealer.
- Do not use harsh detergent that causes corrosion or damage on the unit. Harsh detergent may also cause failure of product, fire, or electric shock.

**WARNING**

- For inner cleaning, contact an Authorized Service Center or a dealer. Do not use harsh detergent that causes corrosion or damage on the unit. Harsh detergent may also cause failure of product, fire, or electronic shock.

 **CAUTION****INSTALLATION**

- Make sure to check if there is a refrigerant leak after you install or repair the air conditioner. Failure to do so may result in product failure.
- Install the drain hose properly for smooth drainage of condensed water. Failure to do so may result in product failure.
- Keep level even when installing the product.
- Install the air conditioner where the noise from the outdoor unit or the exhaust gas will not inconvenience the neighbors. Failure to do so may result in conflict between neighbors.
- When transporting the equipment, there should be at least 2 or more people, or a forklift. It may result in serious injury.
- Do not install the air conditioner where it will be exposed to sea wind (salt spray) directly. It may result in product failure.
- Do not turn on the breaker or power under condition that front panel, cabinet, top cover, control box cover are removed or opened. Otherwise, it may cause fire, electric shock, explosion or death.

**OPERATION**

- Do not expose people, animals or plants to the cold or hot wind from the air conditioner. It may result in serious injury.
- Do not use the product for special purposes, such as preserving foods, works of art, etc. It is a consumer air conditioner, not a precision refrigeration system. It may result in death, fire or electric shock.
- Do not block the inlet or outlet of air flow. It may result in explosion or product failure.
- Do not use strong cleaning agents or solvents when you clean the air conditioner, or spray water. Use a smooth cloth. It may result in serious injury or product failure.
- Never touch the metal parts of the air conditioner when you remove the air filter. It may result in serious injury or product failure.
- Do not place any objects on the air conditioner. It may result in product failure.
- Always insert the filter securely after cleaning. Clean the filter every two weeks or more often if necessary.
- Do not insert hands or other objects through the air inlet or outlet while the air conditioner is operating. It may result in electric shock.
- Do not drink the water drained from the air conditioner. It may result in serious health complications.
- Use a sturdy stool or ladder when you clean, maintain or repair the air conditioner at a height. Failure to do so may result in serious injury or product failure.
- Do not mix the batteries for the remote control with other types of batteries or mix new batteries with used batteries. Failure to do so may result in product failure.
- Do not recharge or disassemble the batteries. Failure to do so may result in explosion, fire or serious injury.
- Stop using the remote control if there is a battery fluid leak. If your cloth or skin is explosion to the battery fluid from a leak, wash it off with clean water. Failure to do so may result in serious injury.
- If you swallow the battery fluid from a leak. Wash out the inside of your mouth thoroughly and then consult a doctor. Failure to do so may result in serious health complications.

# CONTENTS

## 2 TIPS FOR SAVING ENERGY

---

## 3 IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS

---

## 7 BEFORE USE

---

- 7 COMPONENTS
- 7 - INDOOR UNIT
- 7 - OUTDOOR UNIT
- 8 INSERTING BATTERIES
- 8 INSTALLING THE REMOTE CONTROL HOLDER
- 8 OPERATING METHOD

## 9 USING THE REMOTE CONTROL

---

- 9 WIRELESS REMOTE CONTROL

## 10 BASIC FUNCTIONS

---

- 10 COOLING YOUR ROOM (COOLING OPERATION)
- 10 REMOVING HUMIDITY (DEHUMIDIFYING OPERATION)
- 10 HEATING YOUR ROOM (HEATING OPERATION)
- 10 AIRING YOUR ROOM (AIR CIRCULATION OPERATION)
- 11 ADJUSTING THE FAN SPEED
- 11 ADJUSTING THE AIR FLOW DIRECTION
- 11 SETTING THE TIMER
  - 11 - SETTING THE CURRENT TIME
  - 11 - TURNING ON THE AIR CONDITIONER AUTOMATICALLY AT A SET TIME
  - 11 - TURNING OFF THE AIR CONDITIONER AUTOMATICALLY AT A SET TIME
  - 11 - CANCELING THE TIMER SETTING
- 12 SETTING SLEEP MODE

## 12 ADVANCED FUNCTIONS

---

- 12 CHANGING ROOM TEMPERATURE QUICKLY (JET COOL/HEAT) (OPTIONAL)
- 13 INDOOR AIR PURIFICATION (AUTO CLEAN OPERATION)
- 13 AUTO OPERATION (ARTIFICIAL INTELLIGENCE)
- 13 DISPLAY SCREEN BRIGHTNESS
- 14 1 TOUCH SOFT AIR OPERATION (COMFORT VANE OPERATION)
- 14 ACTIVE ENERGY CONTROL OPERATION
- 16 OPERATING THE AIR CONDITIONER WITHOUT THE REMOTE CONTROL
- 16 RESTARTING THE AIR CONDITIONER AUTOMATICALLY
  - 16 - DISABLING AUTO RESTART

## 17 MAINTENANCE

---

- 18 CLEANING THE AIR FILTER
- 18 CLEANING TRIPLE FILTER (OPTIONAL)
- 18 CLEANING PLASMA FILTER (OPTIONAL)
- 19 CLEANING 3M FILTER (OPTIONAL)

## 20 TROUBLESHOOTING

---

- 20 SELF-DIAGNOSIS FUNCTION
- 20 BEFORE REQUESTING SERVICE

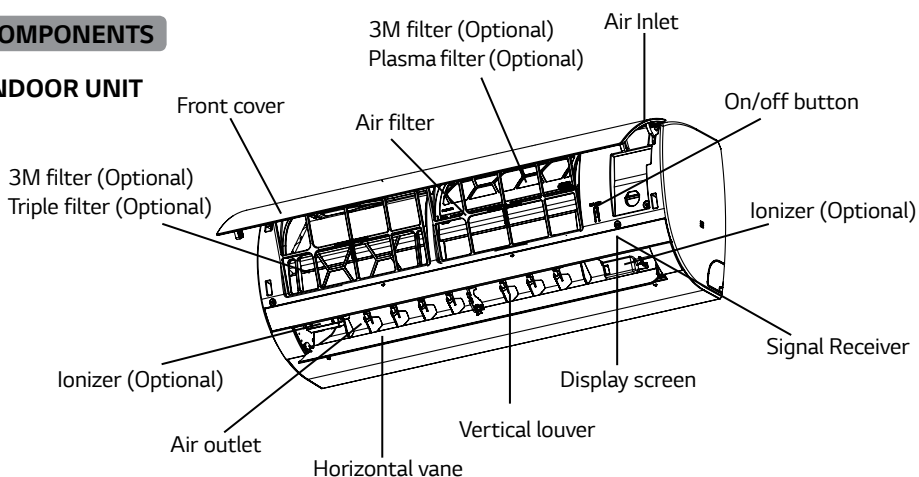
## 22 SPECIFICATION

---

# BEFORE USE

## COMPONENTS

### INDOOR UNIT

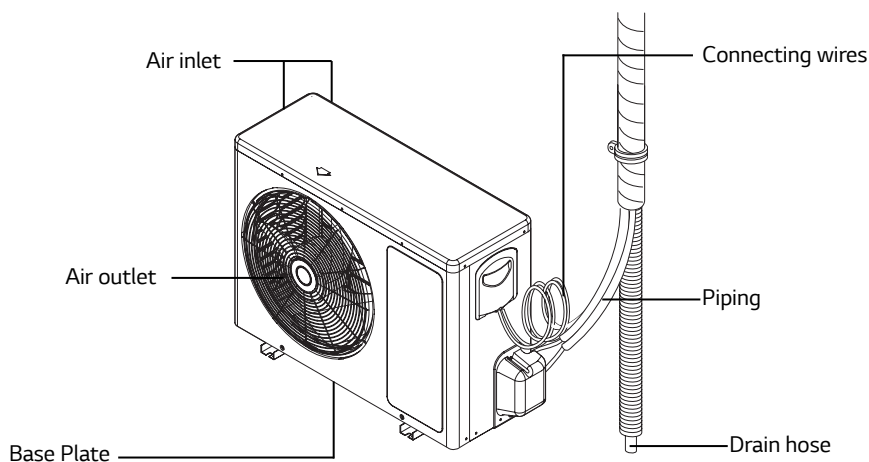


\*The feature can be changed according a type of model.

### ! NOTE

- The number of operation lamps and their locations may vary, depending on the model of the air conditioner.

### OUTDOOR UNIT

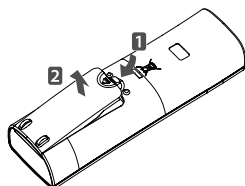


\*The feature can be changed according a type of model.

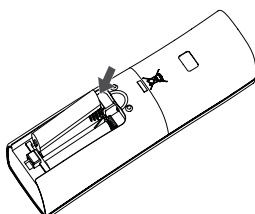
**INSERTING BATTERIES**

Insert batteries before using the remote control. The battery type used is AAA (1.5 V).

1. Remove the battery cover.



2. Insert the new batteries and make sure that the (+) and (-) terminals of the batteries are installed correctly.



3. Reattach the battery cover.

**NOTE**

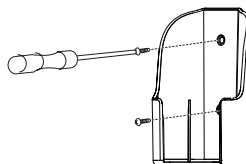
- If the display screen of the remote control starts to fade, replace the batteries.

**INSTALLING THE REMOTE CONTROL HOLDER**

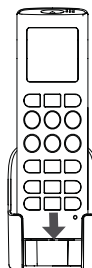
Install the holder where there is no direct sunlight to protect the remote control.

1. Choose a safe and easily-accessible place.

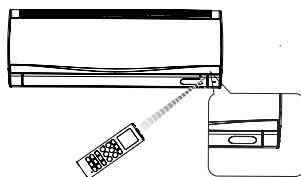
2. Fix the holder by fastening the 2 screws firmly with a screwdriver.



3. Slide the remote control into the holder.

**OPERATING METHOD**

Point the remote control towards the signal receiver at the bottom of the air conditioner to operate it.



\*The feature can be changed according a type of model.

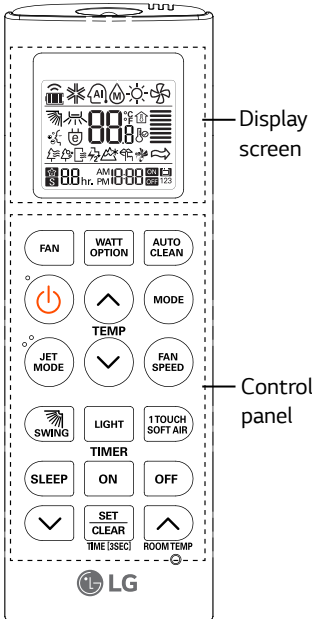
**NOTE**

- The remote control may operate other electronic devices if pointed towards them. Make sure to point the remote control towards the signal receiver of the air conditioner.
- For proper operation, use a soft cloth to clean the signal transmitter and receiver.

# USING THE REMOTE CONTROL

You can operate the air conditioner more conveniently with the remote control.

## WIRELESS REMOTE CONTROL

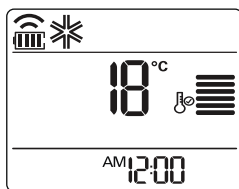


| Control panel | Display screen | Description                                                                                                                                                           |
|---------------|----------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|               |                | <b>Air circulation button</b> : Used to circulate the room air without cooling or heating.                                                                            |
|               |                | <b>Active energy control button</b> : Select Active energy control Option.                                                                                            |
|               |                | <b>Auto clean button</b> : Remove moisture and clean inside of the indoor unit when turn off the power.                                                               |
|               | -              | <b>On/Off button</b> : Turn the power On/Off.                                                                                                                         |
|               |                | <b>Temperature adjustment buttons</b> : Adjust the room temperature when cooling.                                                                                     |
|               |                | <b>Operation mode selection button</b> : Select the operation mode.<br>Cooling operation (❄️) / Auto operation (🌬️) / Fresh dry operation (💧) / Heating operation (🔥) |
|               |                | <b>Jet cool/heat button</b> : Cools/heats down the indoor temperature within a short period of time.                                                                  |
|               |                | <b>Indoor fan speed button</b> : Adjust the fan speed.                                                                                                                |
|               |                | <b>Air flow direction button</b> : Adjust the air flow direction vertically.                                                                                          |
|               | -              | <b>Light button</b> : Adjusts the brightness of the indoor unit display.                                                                                              |
|               |                | <b>1 Touch soft air button</b> : To prevent air flow directly to person.                                                                                              |
|               |                | <b>Sleep mode auto button</b> : Sets the sleep mode auto operation.                                                                                                   |
|               |                | <b>Timer button</b> : Sets the current time and the start / end time.                                                                                                 |
|               |                | <b>Temperature display button</b> : Displays the room temperature.                                                                                                    |
|               | -              | <b>Set/clear button</b> : Sets or cancels functions.                                                                                                                  |
|               | -              | <b>Reset button</b> : Initialize the air conditioner settings.                                                                                                        |

# BASIC FUNCTIONS

## COOLING YOUR ROOM (COOLING OPERATION)

1. Press  to turn on the power.
  2. Press  repeatedly to select the cooling operation.
-  is displayed on the display screen.

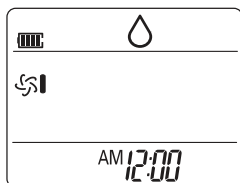


3. Press  or  to set the desired temperature.

## REMOVING HUMIDITY (DEHUMIDIFYING OPERATION)

This mode removes excess moisture from an environment with high humidity or in the rainy season, in order to prevent mold. This mode adjusts the room temperature and the fan speed automatically to maintain the optimal level of humidity.

1. Press  to turn on the power.
  2. Press  repeatedly to select the dehumidifying operation.
-  is displayed on the display screen.

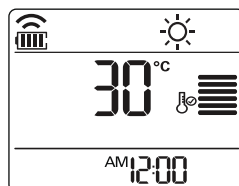


### ! NOTE

- In this mode you cannot adjust the room temperature, as it is adjusted automatically. Also, the room temperature is not displayed on the display screen.

## HEATING YOUR ROOM (HEATING OPERATION)

1. Press  to turn on the power.
  2. Press  repeatedly to select the heating operation.
-  is displayed on the display screen.



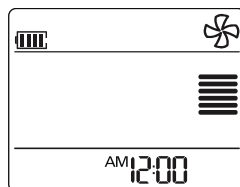
3. Press  or  to set the desired temperature.
- The temperature range is 16°C-30°C.

### ! NOTE

- This function may not be supported, depending on the model.

## AIRING YOUR ROOM (AIR CIRCULATION OPERATION)

1. Press  to turn on the power.
  2. Press  to turn on the air circulation operation.
-  is displayed on the display screen.



3. Press  to adjust the fan speed.



## ADJUSTING THE FAN SPEED

1. Press  repeatedly to adjust the fan speed.

| Remark                                                                            | Speed        |
|-----------------------------------------------------------------------------------|--------------|
|  | High         |
|  | Medium High  |
|  | Medium       |
|  | Medium Low   |
|  | Low          |
|  | Natural wind |

## ADJUSTING THE AIR FLOW DIRECTION

1. To adjust the direction of the air flow vertically, press  change the air flow direction automatically.

- Select  to adjust the direction of the air flow automatically.

### NOTE

- Adjusting the air deflector arbitrarily may cause product failure.
- If you restart the air conditioner, it starts to operate with the previously set direction of air flow, so the air deflector may not match the icon displayed on the remote control. When this occurs, press  to adjust the direction of the air flow again.

## SETTING THE TIMER

You can use the timer function to save energy and to use the air conditioner more efficiently.

### SETTING THE CURRENT TIME

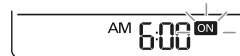
1. Press  and hold it for longer than 3 seconds.
- The AM/PM icon flickers at the bottom of the display screen.



2. Press  or  to select the minutes.
3. Press  to finish.

### TURNING ON THE AIR CONDITIONER AUTOMATICALLY AT A SET TIME

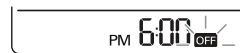
1. Press .
- The icon below flickers at the bottom of the display screen.



2. Press  or  to select the minutes.
3. Press  to finish.
4. When setting the timer, current time and ON icon are displayed on the display screen indicating that the desired time is set.

### TURNING OFF THE AIR CONDITIONER AUTOMATICALLY AT A SET TIME

1. Press .
- The icon below flickers at the bottom of the display screen.



2. Press  or  to select the minutes.
3. Press  to finish.
4. When setting the timer, current time and OFF icon are displayed on the display screen indicating that the desired time is set.

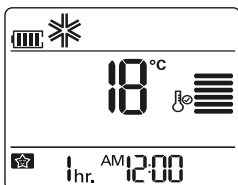
### CANCELING THE TIMER SETTING

1. Press  to cancel all timer setting.

**SETTING SLEEP MODE**

Use the sleep mode to turn off the air conditioner automatically when you go to sleep.

1. Press  to turn on the power.
  2. Press .
  3. Press  or  to select the hour (Up to 7 hours).
  4. Press  to finish.
-  is displayed on the display screen.

**! NOTE**

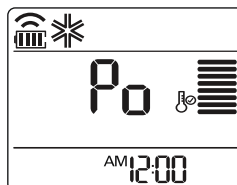
- In the Cooling and Dehumidifying modes, the temperature increases by 1°C after 30 minutes and by a further 1°C after another 30 minutes for a more comfortable sleep. The temperature increases with up to 2°C from the preset temperature.

**ADVANCED FUNCTIONS**

The air conditioner offers some additional advanced functions.

**CHANGING ROOM TEMPERATURE QUICKLY (JET COOL/HEAT) (OPTIONAL)**

1. Press  to turn on the power.
  2. Press .
-  is displayed on the display screen.



- In jet cooling mode, strong air blows out at a temperature of 18°C for 30 minutes.
- In jet heating mode, strong air blows out at a temperature of 30°C for 30 minutes.

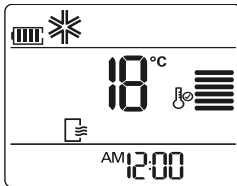
**! NOTE**

- Powerful Cooling/Heating enable in Cooling/ Fan /Dehumidifying/Artificial intelligent.
- This function may not be supported, depending on the model.

## INDOOR AIR PURIFICATION (AUTO CLEAN OPERATION)

In the cooling and dehumidifying operations, moisture is generated inside the indoor unit. Use the auto cleaning function to remove such moisture.

1. Press .
-  is displayed on the display screen.



- If you turn off the power, the fan operates for 30 minutes and clean the inside of the indoor unit.

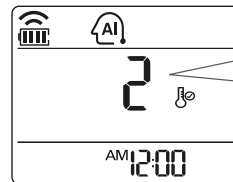
### ! NOTE

Some buttons cannot be used while the auto cleaning function is in operation.

## AUTO OPERATION (ARTIFICIAL INTELLIGENCE)

In this mode, the fan speed and the temperature adjust automatically, based on the room temperature.

1. Press  to turn on the power.
  2. Press  repeatedly to select auto operation.
  3. Press  or  to select the desired operation code if the temperature is higher or lower than the desired temperature.
-  is displayed on the display screen.



| Code | Description               |
|------|---------------------------|
| 2    | Cool                      |
| 1    | Cool slightly             |
| 0    | Maintain room temperature |
| -1   | Heat slightly             |
| -2   | Heat                      |

### ! NOTE

- In this mode, you cannot adjust the fan speed, but you can set the air deflector to rotate automatically.
- This function may not be supported, depending on the model.

## DISPLAY SCREEN BRIGHTNESS

You can adjust the brightness of the indoor unit display screen.

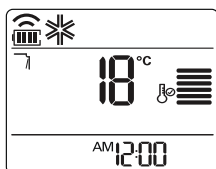
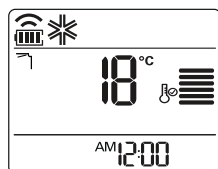
1. Press  to turn on/off the lamp on the front cover.

## 1 TOUCH SOFT AIR OPERATION (COMFORT VANE OPERATION)

The comfort vane option conveniently sets the vane to a preset position that deflects the supply air away from blowing directly onto room occupants.

1. Press  to turn on the power.
2. Press  repeatedly and select the desired direction.

-  or  is displayed on the display screen.



### ! NOTE

- Pressing  or  during comfort vane operation will turn off the comfort vane feature.
- Pressing  during comfort vane operation will turn off the comfort vane feature and set up the auto swing of vertical direction.
- When this feature is off, the horizontal vane operates automatically depending on the set mode.

## ACTIVE ENERGY CONTROL OPERATION

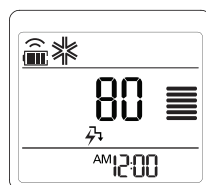
This mode reduces power input from rated power input during the Cooling/Heating mode.

\*Active energy control operation : 80% / 60% / 40% compared to the rated power input

1. Press  to turn on the power.
2. Press  repeatedly to select the cooling/Heating operation.

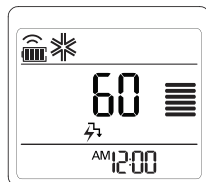
3. Press  to select 80

- 80 and  are displayed on the screen.



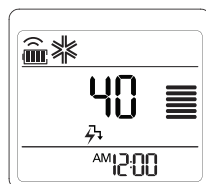
4. Press  to select 60

- 60 and  are displayed on the screen.

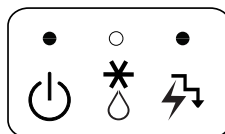


5. Press  to select 40

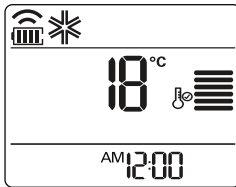
- 40 and  are displayed on the screen.



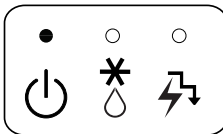
Displayed on the Indoor unit  
(The display on the unit depending on the model)



6. Press  one more time to return to the normal Cooling/Heating operation.



Displayed on the Indoor unit  
(The display on the unit depending on the model)



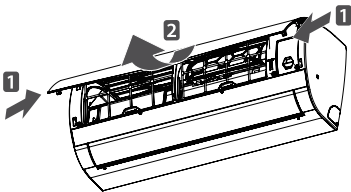
#### NOTE

- Due to 'Active energy control operation'
- Cooling/Heating capacity for 'Active energy control': Approximately 80% / 60% / 40% of rated cooling/heating capacity.
- You can set desired temperature in 'Active energy control operation'. Setting temperature will be displayed for 5 seconds and then return to the display 80%/60%/40%.
- 'Active energy control operation' is memorized.  
Ex) In case of restarting the air-conditioner during 'Active energy control operation 80%', It operates 'Active energy control operation 80%' automatically.

OPERATING THE AIR CONDITIONER WITHOUT THE REMOTE CONTROL

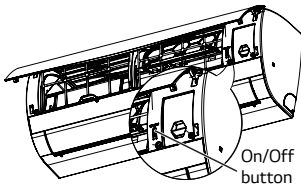
You can use the on/off button of the indoor unit to operation the air conditioner when the remote control is unavailable. However, the fan speed is set to high.

1. Open the front cover.
- Lift up both side of the cover slightly.



\*The feature can be changed according a type of model.

2. Press the On/Off button.



\*The feature can be changed according a type of model.

- For cooling and heating model, the operation mode changes, depending on the room temperature.

| Room Temp.                | Set Temp. | Operation mode          |
|---------------------------|-----------|-------------------------|
| Below 21°C                | 24°C      | Heating operation       |
| Above 21°C and below 24°C | 23°C      | Dehumidifying operation |
| Above 24°C                | 22°C      | Cooling operation       |

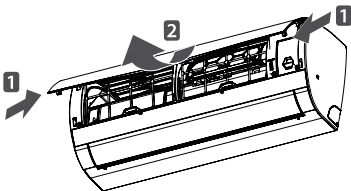
- For cooling only model, the temperature is set to 22°C.

RESTARTING THE AIR CONDITIONER AUTOMATICALLY

When the air conditioner is turned on again after a power failure, this function restores the previous settings. This function is a factory default setting.

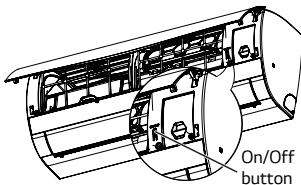
DISABLING AUTO RESTART

1. Open the front cover.
- Lift up both side of the cover slightly.



\*The feature can be changed according a type of model.

2. Press the On/Off button and hold it for 6 seconds.
- The unit will beep twice and the lamp will blink twice 4 times.



\*The feature can be changed according a type of model.

- To re-enable the function, press the On/Off button and hold it for 6 seconds. The unit will beep twice and the lamp will blink 4 times.

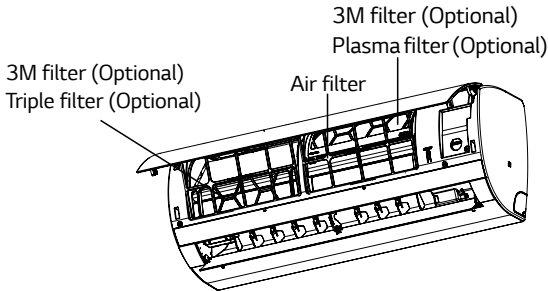
!

NOTE

• If you press and hold the On/Off button for 3-5 seconds, the unit will switch to the test operation. In the test operation, the unit blows out strong air for cooling for 18 minutes and then returns to the factory default setting.

# MAINTENANCE

Clean the product regularly to maintain optimal performance and to prevent possible breakdown.



\* The feature can be changed according a type of model.

| Item                | Cleaning interval | Cleaning method                                                                            |
|---------------------|-------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------|
| Air filter          | 2 weeks           | See "Cleaning Air filter"                                                                  |
| 3M filter           | 1 month           | See "Cleaning 3M filter"                                                                   |
| Triple filter       | 3 months          | See "Cleaning Triple filter"                                                               |
| Plasma filter       | 1 month           | See "Cleaning Plasma filter"                                                               |
| Indoor unit surface | Regularly         | Use a soft, dry cloth. Do not use bleach or abrasives.                                     |
| Outdoor unit        | Regularly         | Use steam to clean the heat exchanger coils and the panel vents (consult with technician). |



## CAUTION

- Turn off the power and unplug the power cord before you perform any maintenance; otherwise it may cause electric shock.
- Never use water that is hotter than 40°C when you clean the filters. It may cause deformation or discoloration.
- Never use volatile substances when you clean the filters. They may damage the surface of the product.
- Do not washed the 3M filter with water, because the filter can be damaged.



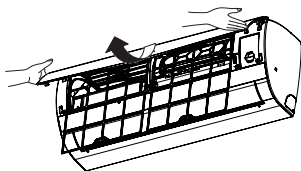
## NOTE

- The location and shape of the filter may differ, depending on the model.
- Make sure to clean the heat exchanger coils of the outdoor unit regularly, as dirt collected in the coil may decrease the operational efficiency or increase energy costs.

**CLEANING THE AIR FILTER**

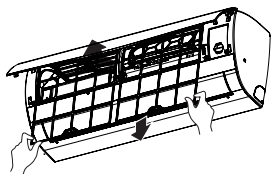
Cleaning the Air filter once every 2 weeks or more if necessary.

1. Turn off the power and unplug the power cord.
  2. Open the front cover.
- Lift up both sides of the cover slightly.



\* The feature can be changed according a type of model.

3. Hold the knob of the Air filter, lift it up slightly and remove it from the unit.



\* The feature can be changed according a type of model.

4. Clean the filter with a vacuum cleaner or with warm water.

- If dirt is difficult to remove, wash the filter in lukewarm water with detergent.

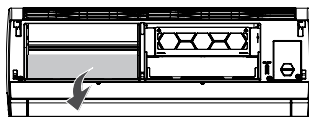
5. Dry the filter in the shade.

**! NOTE**

• For inner cleaning, contact an Authorized Service center or a dealer. Do not use harsh detergent that causes corrosion or damage on the unit. Harsh detergent may also cause failure of product, fire, or electric shock.

**CLEANING TRIPLE FILTER (OPTIONAL)**

1. Turn off the power and unplug the power cord.
2. Open the front cover and remove Air filter (See "Cleaning Air filter").
3. Pull out the Triple filter.



\* The feature can be changed according a type of model.

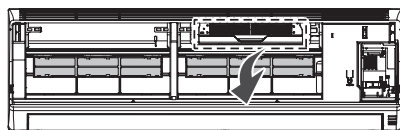
4. Dry the filter in direct sunlight for 2 hours.

**! NOTE**

• The location and shape of the filters may differ, depend on the model.

**CLEANING PLASMA FILTER (OPTIONAL)**

1. Turn off the power and unplug the power cord.
2. Open the front cover and remove Air filter. (See "Cleaning Air filter").
3. Remove the plasma filter in 10 seconds.



\* The feature can be changed according a type of model.

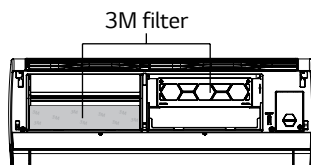
4. Use a vacuum cleaner to remove any dirt. Do not wash the filter with water may be makes damage to the filter.



### CLEANING 3M FILTER (OPTIONAL)

Clean the filter once every 1 months and change the new filter once every 6 months.

1. Turn off the power and unplug the power cord.
2. Open the front cover and remove Air filter. (See "Cleaning Air filter").
3. Pull out 3M filter.



\* The feature can be changed according a type of model.

4. Use a vacuum cleaner to remove any dirt. Do not wash the filter with water may be makes damage to the filter.



#### NOTE

- The location and shape of the filters may differ, depend on the model.

# TROUBLESHOOTING

## SELF-DIAGNOSIS FUNCTION

This product has a built-in self-diagnosis function. If an error occurs, the lamp of the indoor unit will blink in 2 second intervals. If this occurs, contact your local dealer or service center.

## BEFORE REQUESTING SERVICE

Please check the following before you contact the service center. If the problem persists, contact your local service center.

| Problem                                                                          | Possible causes                                                | Corrective action                                                                                                                      |
|----------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| There is a burning smell and a strange sound coming from the unit.               | -                                                              | Turn off the air conditioner, unplug the power cord and contact the service center.                                                    |
| Water leaks from the indoor unit even when the humidity level is low.            |                                                                |                                                                                                                                        |
| The power cord is damaged or generating excessive heat.                          |                                                                |                                                                                                                                        |
| A switch, a circuit breaker (safety, ground) or a fuse is not operated properly. |                                                                |                                                                                                                                        |
| The air conditioner does not works.                                              | The air conditioner is unplugged.                              | Check whether the power cord is plugged into the outlet.                                                                               |
|                                                                                  | A fuse is blown or the power supply is blocked.                | Replace the fuse or check if the circuit breaker has tripped.                                                                          |
|                                                                                  | A power failure has occurred.                                  | Turn off the air conditioner when a power failure occurs. When the power is restored, wait 3 minutes, and then on the air conditioner. |
|                                                                                  | The voltage is too high or too low.                            | Check if the circuit breaker has tripped.                                                                                              |
|                                                                                  | The air conditioner turned off automatically at a preset time. | Press the power button again.                                                                                                          |

| Problem                                         | Possible causes                                                           | Corrective action                                                                                                                                                                |
|-------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| The air conditioner does not generate cool air. | Air is not circulating properly.                                          | Make sure that there are no curtains, blinds or furniture blocking the front of the air conditioner.                                                                             |
|                                                 | The Air filter is dirty.                                                  | Clean the Air filter once every 2 weeks. See "Cleaning Air filter" for more information.                                                                                         |
|                                                 | The room temperature is too high.                                         | In summer, it may take some time to cool indoor air. In this case, select the jet cool operation to cool indoor air quickly.                                                     |
|                                                 | Cold air is escaping from the room.                                       | Make sure that no cold air is escaping through ventilation points in the room.                                                                                                   |
|                                                 | The desired temperature is higher than the set temperature.               | Set the desired temperature to a level lower than the current temperature.                                                                                                       |
|                                                 | There is a heating source nearby.                                         | Avoid using a heat generator such as an electric oven or a gas burner while the air conditioner is in operation.                                                                 |
|                                                 | Air circulation operation is selected.                                    | In the air circulation operation, air blows from the air conditioner without cooling or heating the indoor air. Switch the operation mode to the cooling operation.              |
| It is not possible to adjust the fan speed.     | The auto operation, jet operation or dehumidifying operation is selected. | In some operation modes, such as the jet or dehumidifying operation modes, you cannot adjust the fan speed. Select an operation mode in which you can adjust the fan speed.      |
| It is not possible to adjust the temperature.   | The air circulation operation or jet operation is selected.               | In some operation modes, such as the air circulation or jet operation mode, you cannot adjust the temperature. Select an operation mode in which you can adjust the temperature. |

Operation ranges

For Heat & Cool model, heating operation range follows the below table.

| Heating operation range | outdoor temperature |
|-------------------------|---------------------|
|                         | 0 ~ 24°C            |

\* When the outdoor temperature drops below 0°C, heating capacity may drop slightly depending on the operation condition.

SPECIFICATION

- Power supply : 220-240 V~, 50 Hz
- Protection against electrical shock : Class I
- Protection against harmful ingress of solid particles and moisture : IPX4 (Outdoor unit), IPX0 (indoor unit)
- You can find further information on energy label affixed on the product.

| Model Name  |              | EEI           |               | Energy Efficiency Class<br>(Cooling/Heating) |
|-------------|--------------|---------------|---------------|----------------------------------------------|
|             |              | Cooling (EER) | Heating (COP) |                                              |
| BS-W096WEA0 | S09BWH SWE0  | 3.24          | 3.61          | A/A                                          |
| BS-W126HEA0 | S12BWH SHE0  | 3.21          | 3.61          | A/A                                          |
| BS-W096WEA0 | S09BWH SWE0U | 3.24          | 3.61          | A/A                                          |
| BS-W126HEA0 | S12BWH SHE0U | 3.21          | 3.61          | A/A                                          |
| BS-W096WYA0 | S09BWS SWG0U | 3.24          | 3.61          | A/A                                          |
| BS-W126HYA0 | S12BWS SHG0U | 3.21          | 3.61          | A/A                                          |
| BS-W096WEA1 | S09KWH SWE1  | 3.24          | 3.61          | A/A                                          |
| BS-W126HEA1 | S12KWH SHE1  | 3.21          | 3.61          | A/A                                          |

# NOTE

---



# РУКОВОДСТВО ПОЛЬЗОВАТЕЛЯ КОНДИЦИОНЕР

Перед эксплуатацией устройства внимательно прочтите данное руководство и сохраните его для дальнейшего использования.

**МОДЕЛЬ: НАСТЕННЫЙ**

Данное устройство соответствует техническим требованиям по ограничению использования определенных опасных веществ в электрическом и электронном оборудовании.



# СОВЕТЫ ПО ЭНЕРГОСБЕРЕЖЕНИЮ

Вот некоторые советы, которые помогут сократить энергопотребление при эксплуатации данного кондиционера. Данный кондиционер можно использовать более эффективно при соблюдении следующих указаний:

- Не переохлаждайте воздух в помещении. Это может нанести вред здоровью и привести к увеличению энергопотребления.
- При использовании кондиционера закрывайте прямые солнечные лучи шторами или занавесками.
- При использовании кондиционера плотно закрывайте двери и окна.
- Для циркуляции воздуха в помещении отрегулируйте направление воздушного потока в вертикальном или горизонтальном положении.
- Увеличивайте скорость вращения вентилятора для ускоренного охлаждения или нагрева воздуха в помещении на короткий период времени.
- Периодически открывайте окна для проветривания, так как качество воздуха в помещении может ухудшиться при непрерывной монотонной работе кондиционера.
- Каждые 2 недели очищайте воздушный фильтр. пыль и грязь, скапливающаяся на воздушном фильтре, может перекрыть воздушный поток или ухудшить функции охлаждения/осушения воздуха.

## Для заметок

Прикрепите чек к данной странице, для подтверждения даты покупки, а также для использования гарантии. Впишите сюда номер модели и заводской номер:

Номер модели : \_\_\_\_\_

Заводской номер : \_\_\_\_\_

Вы найдете эти номера на информационной табличке, расположенной на каждом устройстве.

Продавец : \_\_\_\_\_

Дата продажи : \_\_\_\_\_



# ВАЖНЫЕ УКАЗАНИЯ ПО ТЕХНИКЕ БЕЗОПАСНОСТИ

## ПЕРЕД ИСПОЛЬЗОВАНИЕМ ДАННОГО УСТРОЙСТВА ПРОЧТИТЕ ВСЕ УКАЗАНИЯ.

Во избежание создания опасной обстановки и обеспечения наивысшей эффективности при использовании данного устройства соблюдайте следующие меры предосторожности.

### ОПАСНО!

Несоблюдение данных указаний может привести к тяжелым травмам или смертельному исходу

### ВНИМАНИЕ!

Несоблюдение данных указаний может привести к мелким травмам или повреждению устройства

### ОПАСНО!

- Установка или ремонт, выполненный неквалифицированными лицами, может представлять опасность для вас и других лиц.
- Кондиционер следует устанавливать в соответствии с национальными стандартами прокладки электрических проводов.
- При повреждении кабеля питания его замену должен выполнять изготовитель, специалист по обслуживанию или специалист такой же квалификации во избежание создания опасных ситуаций.
- Информация в данном руководстве предназначена для использования квалифицированным техническим персоналом ознакомленным с правилами техники безопасности и имеющим в своем распоряжении необходимые инструменты для установки и тестирования.
- Неознакомление со всеми указаниями данного руководства и несоответствующее их выполнение может привести к нарушению нормальной работы устройства, повреждению имущества, травмам и/или смертельному исходу.
- Данное устройство не предназначено для использования лицами (включая детей) с ограниченными физическими, сенсорными или умственными возможностями или с недостаточным опытом и знаниями, если они не находятся под наблюдением или не получили соответствующие указания по использованию данного устройства от лица, ответственного за их безопасность.
- Дети должны находиться под присмотром, чтобы не допустить игр с данным устройством.
- Замену кабеля питания должен выполнять только квалифицированный специалист с использованием только оригинальных комплектующих.

### УСТАНОВКА

- Используйте стандартный автоматический выключатель и плавкий предохранитель, соответствующие характеристикам кондиционера. Несоблюдение данного условия может привести к поражению электрическим током или повреждению устройства.
- При установке или перемещении кондиционера обратитесь в авторизованный сервисный центр. Несоблюдение данного условия может привести к серьезной травме или повреждению устройства.
- Всегда используйте вилку и розетку с разъемом заземления. Несоблюдение данного условия может привести к поражению электрическим током или повреждению устройства.
- Надежно закрепите панель и крышку блока управления. Несоблюдение данного условия может привести к взрыву или возгоранию.

- Перед использованием кондиционера установите отдельную штепсельную розетку и автоматический выключатель. Несоблюдение данного условия может привести к поражению электрическим током или повреждению устройства.
- Используйте стандартный автоматический выключатель и плавкий предохранитель, соответствующие характеристикам кондиционера. Несоблюдение данного условия может привести к поражению электрическим током или повреждению устройства.
- Не меняйте и не удлинняйте кабельпитания . Поврежденный кабель электропитания, кабель с порезами или нарушенной изоляцией необходимо заменить. Поврежденный кабель может стать причиной возгорания или поражения электрическим током.
- Будьте осторожны при распаковке и установке кондиционера. Несоблюдение данного условия может привести к серьезной травме или повреждению устройства.
- При установке или перемещении кондиционера обратитесь в авторизованный сервисный центр. Несоблюдение данного условия может привести к серьезной травме или повреждению устройства.
- Не устанавливайте кондиционер на неустойчивой поверхности или в местах, где он может упасть. Это может привести к серьезной травме, повреждению устройства или смертельному исходу.
- Для проверки протечки и продувки воздуха следует использовать негорючий газ (азот), использование сжатого воздуха или горючего газа может привести к возгоранию или взрыву.

## **ЭКСПЛУАТАЦИЯ**

- Не включайте кондиционер надолго, при открытой двери или окне, либо при очень высокой влажности воздуха. Несоблюдение данного условия может привести к повреждению устройства.
- При работе кондиционера не допускайте растягивания или повреждения кабеля питания. Несоблюдение данного условия может привести к возгоранию, поражению электрическим током или повреждению устройства.
- Не кладите никакие предметы на кабель питания. Это может привести к поражению электрическим током или повреждению устройства.
- Не включайте и не выключайте кондиционер, вставляя или вынимая вилку из розетки. Это может стать причиной поражения электрическим током или возгорания.
- Не прикасайтесь к кондиционеру влажными руками во время его работы или ремонта. Это может привести к поражению электрическим током или повреждению устройства.
- Не размещайте рядом с кабелем питания нагревательные и другие приборы, выделяющие тепло. Это может привести к возгоранию, поражению электрическим током или повреждению устройства.
- Не допускайте попадания воды в кондиционер. Это может стать причиной взрыва или возгорания.
- Не оставляйте рядом с кондиционером горючие вещества, такие как бензин, бензол и растворитель. Это может стать причиной взрыва или возгорания.
- Не используйте кондиционер продолжительное время в тесных помещениях без вентиляции. Регулярно проветривайте помещение. Несоблюдение данного условия может привести к взрыву или возгоранию.
- В случае утечки газа перед повторным использованием кондиционера хорошо проветрите помещение. Несоблюдение данного условия может привести к взрыву или возгоранию.
- Не включайте кондиционер надолго, при открытой двери или окне, либо при очень высокой влажности воздуха.
- Если кондиционер начал издавать необычный шум, запах или из него идет дым, отсоедините кабель питания. Несоблюдение данного условия может привести к взрыву или возгоранию.
- Выключите кондиционер и закройте окно на время грозы или урагана. Если возможно, перед началом урагана уберите устройство от окна.
- Не прикасайтесь электростатическому фильтру после открытия передней решетки. Несоблюдение данного условия может привести к поражению электрическим током или повреждению устройства.

- Если кондиционер был погружен в воду вследствие затопления, обратитесь в авторизованный сервисный центр. Несоблюдение данного условия может привести к взрыву или возгоранию.
- Будьте осторожны, не допускайте попадания воды внутрь устройства
- При одновременном использовании кондиционера и нагревательного прибора, например обогревателя, хорошо проветривайте помещение.
- При очистке или выполнении ремонта кондиционера отключите питание и отсоедините кабель питания. Несоблюдение данного условия может привести к смертельному исходу, серьезной травме или повреждению устройства.
- Если кондиционер не используется в течение длительного времени, отсоедините кабель питания. Несоблюдение данного указания может привести к повреждению устройства.
- Не кладите никакие предметы на кондиционер. Это может привести к повреждению устройства.



### **ВНИМАНИЕ!** **УСТАНОВКА**

- После установки или ремонта кондиционера убедитесь в отсутствии утечки хладагента. Несоблюдение данного условия может привести к неисправности устройства.
- Установите надлежащим образом сливной шланг для равномерного слива конденсата. Несоблюдение данного условия может привести к неисправности устройства.
- Держите устройство горизонтально во время установки.
- Установите кондиционер в месте, где шум из наружного блока или выходящий газ не доставят неудобств соседям. Несоблюдение данного условия может привести к конфликту с соседями.
- Транспортировать оборудование должно не менее 2 человек или следует использовать автопогрузчик. Это может привести к серьезной травме.
- Не устанавливайте кондиционер в местах, в которых он будет подвергаться непосредственному воздействию

### **ЭКСПЛУАТАЦИЯ**

- Не подвергайте людей, животных или растения воздействию потока холодного или горячего воздуха кондиционера. Это может привести к серьезной травме.
- Не используйте изделие для каких-либо специальных целей, например для сохранения продуктов, произведений искусства и т.п. Это бытовой кондиционер, а не система целевого охлаждения. Это может стать причиной смертельного исхода, поражения электрическим током или возгорания.
- Не закрывайте входное или выходное воздушное отверстие. Это может привести к взрыву или неисправности устройства.
- Для очистки кондиционера не используйте сильнодействующие чистящие средства или растворители, а также не распыляйте на него воду. Используйте мягкую ткань. Это может привести к серьезной травме или повреждению устройства.
- При извлечении воздушного фильтра не касайтесь металлических частей кондиционера. Это может привести к серьезной травме или повреждению устройства.
- Не кладите никакие предметы на кондиционер. Это может привести к повреждению устройства.

- После чистки надежно установите фильтр. Выполняйте очистку фильтра каждые две недели или при необходимости даже чаще.
- Не допускайте попадания рук или каких-либо посторонних предметов во входные и выходные воздушные отверстия при работе кондиционера. В противном случае это может привести к поражению электрическим током.
- Не пейте воду, отводимую из устройства. В противном случае это может привести к проблемам со здоровьем.
- При проведении очистки, технического обслуживания или ремонта кондиционера на высоте пользуйтесь устойчивым табуретом или стремянкой. Несоблюдение данного условия может привести к серьезной травме или повреждению устройства.
- Не используйте батареи разного типа для пульта ДУ и не используйте новые батареи со старыми. Несоблюдение данного условия может привести к повреждению устройства.
- Не пытайтесь разбирать или перезаряжать батареи. Несоблюдение данного условия может привести к взрыву, возгоранию или серьезной травме.
- В случае утечки жидкости батареи прекратите использование пульта ДУ. Если жидкость батареи вследствие утечки попала на одежду или кожу, смойте ее чистой водой. Несоблюдение данного условия может привести к серьезной травме.
- При проглатывании жидкости батареи тщательно промойте полость рта и обратитесь к врачу. Несоблюдение данного условия может привести к серьезным проблемам со здоровьем.

# СОДЕРЖАНИЕ

## 2 СОВЕТЫ ПО ЭНЕРГОСБЕРЕЖЕНИЮ

## 3 ВАЖНЫЕ УКАЗАНИЯ ПО ТЕХНИКЕ БЕЗОПАСНОСТИ

## 8 ПЕРЕД ИСПОЛЬЗОВАНИЕМ

- 8 КОМПОНЕНТЫ
- 8 - ВНУТРЕННИЙ БЛОК
- 8 - НАРУЖНЫЙ БЛОК
- 9 УСТАНОВКА БАТАРЕЙ
- 9 УСТАНОВКА ДЕРЖАТЕЛЯ ПУЛЬТА ДУ
- 9 УПРАВЛЕНИЕ

## 10 ИСПОЛЬЗОВАНИЕ ПУЛЬТА ДУ

- 10 БЕСПРОВОДНОЙ ПУЛЬТ ДУ

## 11 ОСНОВНЫЕ ФУНКЦИИ

- 11 ОХЛАЖДЕНИЕ КОМНАТЫ (РЕЖИМ ОХЛАЖДЕНИЯ)
- 11 СНИЖЕНИЕ УРОВНЯ ВЛАЖНОСТИ (РЕЖИМ ОСУШЕНИЯ)
- 11 ПРОГРЕВ КОМНАТЫ (НАГРЕВАНИЕ)
- 11 ПРОВЕТРИВАНИЕ КОМНАТЫ (РЕЖИМ ЦИРКУЛЯЦИИ ВОЗДУХА)
- 12 РЕГУЛИРОВКА СКОРОСТИ ВРАЩЕНИЯ ВЕНТИЛЯТОРА.
- 12 РЕГУЛИРОВКА НАПРАВЛЕНИЯ ПОТОКА ВОЗДУХА
- 12 УСТАНОВКА ТАЙМЕРА
  - 12 - УСТАНОВКА ТЕКУЩЕГО ВРЕМЕНИ
  - 12 - АВТОМАТИЧЕСКОЕ ВКЛЮЧЕНИЕ КОНДИЦИОНЕРА В УКАЗАННОЕ ВРЕМЯ
  - 13 - АВТОМАТИЧЕСКОЕ ВЫКЛЮЧЕНИЕ КОНДИЦИОНЕРА В УКАЗАННОЕ ВРЕМЯ
  - 13 - ОТМЕНА НАСТРОЙКИ ТАЙМЕРА
- 13 УСТАНОВКА СПЯЩЕГО РЕЖИМА

## 13 РАСШИРЕННЫЕ ФУНКЦИИ

- 13 БЫСТРОЕ ИЗМЕНЕНИЕ ТЕМПЕРАТУРЫ В КОМНАТЕ (БЫСТРОЕ ОХЛАЖДЕНИЕ/ НАГРЕВАНИЕ)
- 14 ОЧИСТКА ВОЗДУХА В ПОМЕЩЕНИИ (ФУНКЦИЯ АВТОМАТИЧЕСКОЙ ОЧИСТКИ)
- 14 ФУНКЦИЯ АВТОМАТИЧЕСКОГО ПЕРЕКЛЮЧЕНИЯ
- 14 ЯРКОСТЬ ЭКРАНА ДИСПЛЕЯ
- 15 РЕЖИМ "КОМФОРТ ПЛЮС"(РАБОТА ПРИ КОМФОРТНОМ ПОЛОЖЕНИИ ЗАСЛОНКИ)
- 15 АКТИВНОЕ УПРАВЛЕНИЕ ЭНЕРГОПОТРЕБЛЕНИЕМ
- 17 УПРАВЛЕНИЕ КОНДИЦИОНЕРОМ БЕЗ ПУЛЬТА ДУ
- 17 АВТОМАТИЧЕСКИЙ ПЕРЕЗАПУСК КОНДИЦИОНЕРА
  - 17 - ОТКЛЮЧЕНИЕ АВТОМАТИЧЕСКОГО ПЕРЕЗАПУСКА

## 18 ТЕХНИЧЕСКОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ

- 19 ОЧИСТКА ВОЗДУШНОГО ФИЛЬТРА
- 19 ОЧИСТКА ТРОЙНОГО ФИЛЬТРА (ДОПОЛНИТЕЛЬНО)
- 19 ОЧИСТКА ПЛАЗМЕННОГО ФИЛЬТРА (ДОПОЛНИТЕЛЬНО)
- 20 ОЧИСТКА ЗМ-ФИЛЬТРА (ДОПОЛНИТЕЛЬНО)

## 21 ПОИСК И УСТРАНЕНИЕ НЕИСПРАВНОСТЕЙ

- 21 ФУНКЦИЯ САМОДИАГНОСТИКИ
- 21 ПЕРЕД ОБРАЩЕНИЕМ В СЕРВИСНЫЙ ЦЕНТР

## 23 СПЕЦИФИКАЦИИ

# ПЕРЕД ИСПОЛЬЗОВАНИЕМ

## КОМПОНЕНТЫ

### ВНУТРЕННИЙ БЛОК



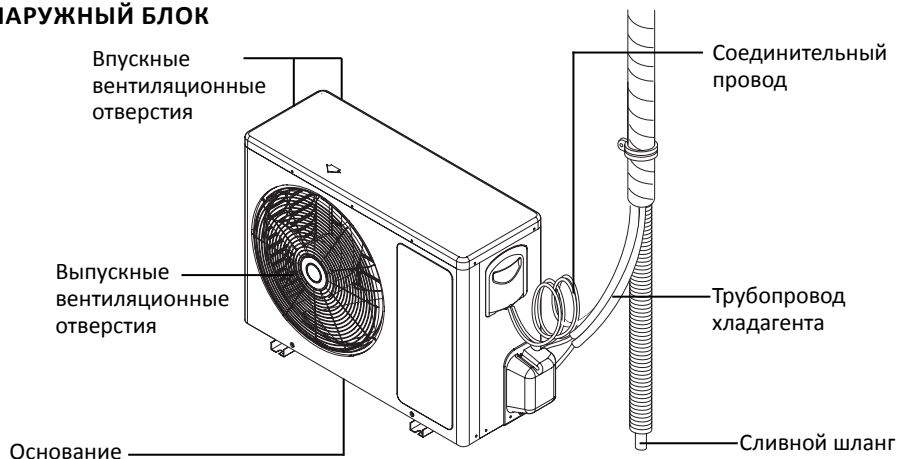
\* Характеристики могут изменяться в зависимости от модели.



### ПРИМЕЧАНИЕ

- Количество индикаторов и их расположение может различаться в зависимости от модели кондиционера.

### НАРУЖНЫЙ БЛОК

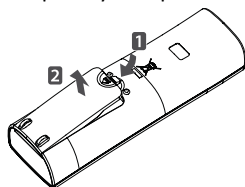


\* Характеристики могут изменяться в зависимости от модели.

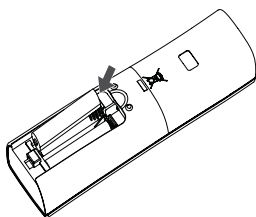
## УСТАНОВКА БАТАРЕЙ

Перед использованием пульта ДУ установите батареи. Следует использовать батареи типа AAA (1,5 В).

1. Снимите крышку батарейного отсека.



2. Установите новые батарейки с соблюдением их полярности (+) и (-).



3. Установите крышку батарейного отсека.



### ПРИМЕЧАНИЕ

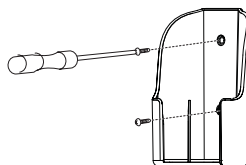
- Если экран дисплея пульта ДУ начинает тускнеть, замените батареи.

## УСТАНОВКА ДЕРЖАТЕЛЯ ПУЛЬТА ДУ

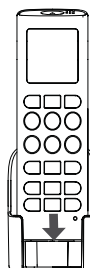
Установите держатель в месте, не подверженном воздействию прямых солнечных лучей, для защиты пульта ДУ.

1. Выберите безопасное и легкодоступное место.

2. Установите держатель, надежно закрутив 2 винта с помощью отвертки.

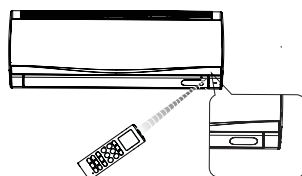


3. Вставьте пульт ДУ в держатель.



## УПРАВЛЕНИЕ

Направьте пульт ДУ на приемник сигнала в нижней части кондиционера для управления.



\* Характеристики могут изменяться в зависимости от модели.



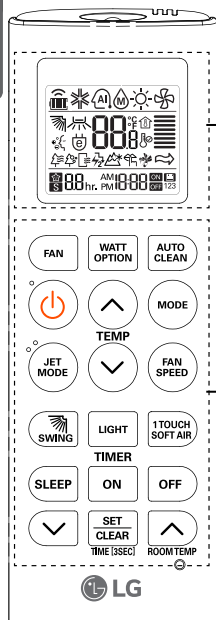
### ПРИМЕЧАНИЕ

- При наведении пульта ДУ на другие электронные устройства ими, возможно, удастся управлять. Убедитесь, что пульт ДУ направлен на приемник сигнала кондиционера.
- Для обеспечения надлежащей работы выполняйте очистку передатчика и приемника сигнала с помощью мягкой ткани.

# ИСПОЛЬЗОВАНИЕ ПУЛЬТА ДУ

Кондиционером удобнее управлять с помощью пульта ДУ. Под крышкой пульта ДУ расположены кнопки для использования дополнительных функций.

## БЕСПРОВОДНОЙ ПУЛЬТ ДУ



Экран дисплея

Панель управления

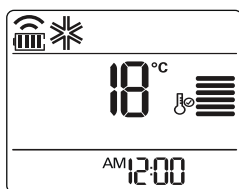
| Панель управления | Экран дисплея | Описание                                                                                                                                                              |
|-------------------|---------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|                   |               | <b>Кнопка включения вентилятора</b> : Режим циркуляции воздуха в помещении без охлаждения или нагревания.                                                             |
|                   |               | <b>Кнопка активного управления энергопотреблением</b> : Выбор режима активного управления энергопотреблением.                                                         |
|                   |               | <b>Кнопка автоматической очистки</b> : Удаление влаги и очистка внутри внутреннего блока при отключении питания.                                                      |
|                   | -             | <b>Кнопка включения/выключения</b> : Включение и выключение питания.                                                                                                  |
|                   |               | <b>Кнопка изменения скорости вращения вентилятора</b> : Регулировка скорости вращения вентилятора.                                                                    |
|                   |               | <b>Кнопка выбора режима работы</b> : Выбор режима работы. Охлаждение (❄) / автоматическая работа или автоматическое переключение (Ⓐ) / осушение (💧) / нагревание (☀). |
|                   |               | <b>Быстрое охлаждение/нагревание</b> : Повышение или понижение комнатной температуры за короткий период времени.                                                      |
|                   |               | <b>Кнопка изменения скорости вращения вентилятора</b> : Регулировка скорости вращения вентилятора.                                                                    |
|                   |               | <b>Кнопка направления потока воздуха</b> : Регулировка направления воздушного потока по вертикали.                                                                    |
|                   | -             | Регулировка яркости дисплея внутреннего блока.                                                                                                                        |
|                   |               | <b>Режим "Комфорт Плюс"</b> : Предотвращение направления потока воздуха на человека.                                                                                  |
|                   |               | <b>Кнопка автоматического перехода в режим сна</b> : Включается режим автоматического перехода в режим сна.                                                           |
|                   |               | <b>Кнопка таймера</b> : Установка текущего времени и времени начала / окончания работы.                                                                               |
|                   |               | <b>Кнопка отображения температуры</b> : Отображение температуры в помещении.                                                                                          |
|                   | -             | <b>Кнопка Set/Clear</b> : Установка или отмена функций.                                                                                                               |
|                   | -             | <b>Кнопка сброса</b> : Сброс параметров кондиционера.                                                                                                                 |



# ОСНОВНЫЕ ФУНКЦИИ

## ОХЛАЖДЕНИЕ КОМНАТЫ (РЕЖИМ ОХЛАЖДЕНИЯ)

1. Нажмите кнопку  для включения питания.
  2. Нажмите кнопку  несколько раз для выбора функции охлаждения.
- ❄️ отобразится на экране дисплея.

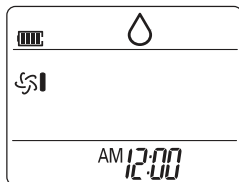


3. С помощью кнопок  и  Нустановите требуемую температуру.
- Диапазон задаваемой температуры от 16°C до 30°C.

## СНИЖЕНИЕ УРОВНЯ ВЛАЖНОСТИ (РЕЖИМ ОСУШЕНИЯ)

При использовании этого режима удаляется излишняя влага в среде с повышенной влажностью или в дождливую погоду во избежание образования плесени. В этом режиме автоматически регулируется комнатная температура и скорость вращения вентилятора для поддержания оптимального уровня влажности.

1. Нажмите кнопку  для включения питания.
  2. Нажимайте кнопку  несколько раз для выбора функции осушения.
- 💧 отобразится на экране дисплея.

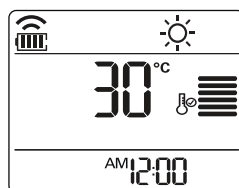


### ПРИМЕЧАНИЕ

- В этом режиме не удастся отрегулировать требуемую температуру, так как она регулируется автоматически. Кроме того, на экране дисплея не будет отображаться комнатная температура.

## ПРОГРЕВ КОМНАТЫ (НАГРЕВАНИЕ)

1. Нажмите кнопку  для включения питания.
  2. Нажмите кнопку  несколько раз для выбора функции нагрева.
- ☀️ отобразится на экране дисплея.



3. С помощью кнопок  и  Нустановите требуемую температуру.
- Диапазон задаваемой температуры от 16°C до 30°C.

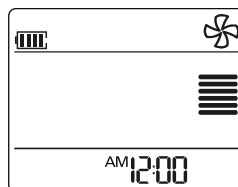


### ПРИМЕЧАНИЕ

- Модели, оснащенные только функцией охлаждения, не поддерживают эту функцию.

## ПРОВЕТРИВАНИЕ КОМНАТЫ (РЕЖИМ ЦИРКУЛЯЦИИ ВОЗДУХА)

1. Нажмите кнопку  для включения питания.
  2. Нажмите кнопку  несколько раз для выбора функции циркуляции воздуха.
- 🌀 отобразится на экране дисплея.



3. Нажмите кнопку  для регулировки скорости вращения вентилятора.

## РЕГУЛИРОВКА СКОРОСТИ ВРАЩЕНИЯ ВЕНТИЛЯТОРА.

1. Нажимайте кнопку  несколько раз для регулировки скорости вращения вентилятора.  
- Нажмите кнопку  для регулировки направления потока воздуха автоматически.

| Значок                                                                            | Скорость                     |
|-----------------------------------------------------------------------------------|------------------------------|
|  | Высокая                      |
|  | Средняя - высокая            |
|  | Средняя                      |
|  | Средняя - низкая             |
|  | Низкая                       |
|  | Естественный воздушный поток |

## РЕГУЛИРОВКА НАПРАВЛЕНИЯ ПОТОКА ВОЗДУХА

1. Для регулировки направления потока воздуха по горизонтали нажимайте  и выберите требуемое направление.



### ПРИМЕЧАНИЕ

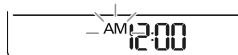
- В зависимости от модели регулировка направления потока воздуха по вертикали может не поддерживаться.
- Произвольная регулировка отражателя воздушного потока может привести к повреждению устройства.
- При повторном запуске кондиционера используется направление воздушного потока, установленное перед этим, поэтому положение отражателя может не соответствовать значку, отображаемому на пульте ДУ. В этом случае с помощью  отрегулируйте направление потока воздуха еще раз.

## УСТАНОВКА ТАЙМЕРА

Можно использовать функцию таймера для энергосбережения и использования кондиционера более эффективно.

### УСТАНОВКА ТЕКУЩЕГО ВРЕМЕНИ

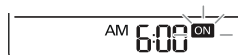
1. Нажмите кнопку  и удерживайте ее более 3 секунд.  
- В нижней части экрана дисплея будет мигать значок AM/PM.



2. С помощью кнопок  и  установите минуты.
3. Нажмите кнопку  для завершения.

### АВТОМАТИЧЕСКОЕ ВКЛЮЧЕНИЕ КОНДИЦИОНЕРА В УКАЗАННОЕ ВРЕМЯ

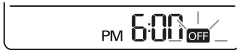
1. Нажмите кнопку .
- В нижней части экрана дисплея будет мигать следующий значок.



2. С помощью кнопок  и  установите минуты.
3. Нажмите кнопку  для завершения.
4. При установке таймера на экране дисплея отображаются текущее время и значок ON, указывающий на установку требуемого времени включения.

## АВТОМАТИЧЕСКОЕ ВЫКЛЮЧЕНИЕ КОНДИЦИОНЕРА В УКАЗАННОЕ ВРЕМЯ

1. Нажмите кнопку 
  - В нижней части экрана дисплея будет мигать следующий значок.



2. С помощью кнопок  и  установите минуты.
3. Нажмите кнопку  для завершения.
4. При установке таймера на экране дисплея отображаются текущее время и значок OFF, указывающий на установку требуемого времени включения.

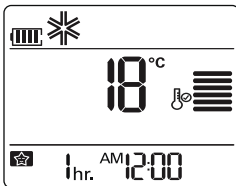
## ОТМЕНА НАСТРОЙКИ ТАЙМЕРА

1. Нажмите кнопку  Для отмены всех настроек

## УСТАНОВКА СПЯЩЕГО РЕЖИМА

Используйте функцию спящего режима для выключения кондиционера, когда ложитесь спать.

1. Нажмите кнопку  для включения питания.
  2. Нажмите кнопку .
  3. С помощью кнопок  и  выберите час (до 7 часов).
  4. Нажмите кнопку  для завершения.
-  отобразится на экране дисплея в спящем режиме.



### ПРИМЕЧАНИЕ

- В режимах охлаждения и осушения температура повышается на 1°C через 30 минут и еще на 1°C через следующие 30 минут для обеспечения комфортного сна. Температура повышается на 2°C по сравнению с предустановленной температурой.

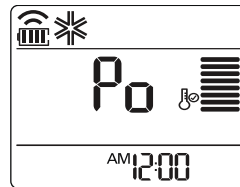
## РАСШИРЕННЫЕ ФУНКЦИИ

Кондиционер оснащен некоторыми дополнительными функциями.

### БЫСТРОЕ ИЗМЕНЕНИЕ ТЕМПЕРАТУРЫ В КОМНАТЕ (БЫСТРОЕ ОХЛАЖДЕНИЕ/ НАГРЕВАНИЕ)

В данном режиме можно выполнить быстрое охлаждение помещения летом или нагревание зимой.

1. Нажмите кнопку  для включения питания.
  2. Нажмите кнопку .
-  отобразится на экране дисплея.



- В режиме быстрого охлаждения из кондиционера дует мощный поток воздуха с температурой 18°C в течение 30 минут.
- В режиме быстрого нагревания из кондиционера дует мощный поток воздуха с температурой 30°C в течение 30 минут.



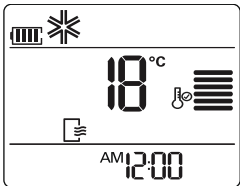
### ПРИМЕЧАНИЕ

- Некоторые кнопки не удастся использовать при выполнении функции автоматической очистки.

**ОЧИСТКА ВОЗДУХА В ПОМЕЩЕНИИ  
(ФУНКЦИЯ АВТОМАТИЧЕСКОЙ  
ОЧИСТКИ)**

В режимах охлаждения и осушения внутри внутреннего блока образуется влага. Для удаления этой влаги используйте функцию автоматической очистки.

- 1. Нажмите кнопку .
-  отобразится на экране дисплея.



- При выключении питания вентилятор будет работать течение 30 минут, будет выполнена очистка внутри внутреннего блока.



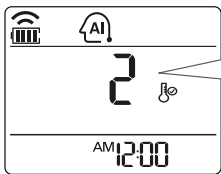
**ПРИМЕЧАНИЕ**

- Некоторые кнопки не удастся использовать при выполнении функции автоматической очистки.

**ФУНКЦИЯ АВТОМАТИЧЕСКОГО  
ПЕРЕКЛЮЧЕНИЯ**

В этом режиме скорость вращения вентилятора и температура регулируются автоматически в соответствии с комнатной температурой.

- 1. Нажмите кнопку  для включения питания.
- 2. Нажимайте кнопку  несколько раз для выбора автоматической работы.
- 3. С помощью кнопок  и  выберите требуемый код работы, если температура выше или ниже требуемой.
-  отобразится на экране дисплея.



| Код | Описание                           |
|-----|------------------------------------|
| 2   | Охлаждение                         |
| 1   | Несильное охлаждение               |
| 0   | Поддерживать комнатную температуру |
| -1  | Несильное нагревание               |
| -2  | Нагревание                         |



**ПРИМЕЧАНИЕ**

- В данном режиме нельзя изменить скорость вращения вентилятора, но вы можете задать режим автоматического поворота отражателя воздушного потока.
- В зависимости от модели эта функция может не поддерживаться.

**ЯРКОСТЬ ЭКРАНА ДИСПЛЕЯ**

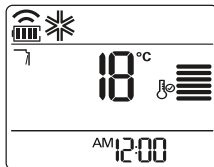
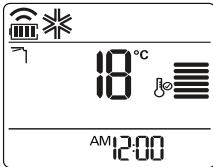
Можно отрегулировать яркость экрана дисплея внутреннего блока.

- 1. Нажмите  чтобы включить / выключить лампу на передней решетке.

## РЕЖИМ "КОМФОРТ ПЛЮС"(РАБОТА ПРИ КОМФОРТНОМ ПОЛОЖЕНИИ ЗАСЛОНКИ)

Параметр комфортного расположения заслонки устанавливает предварительно заданное удобное ее положение, отклоняющее поток воздуха от прямого направления на людей, находящихся в помещении

1. Нажмите кнопку  для включения питания.
2. Нажмите несколько раз  для выбора желаемого направления.
3. На экране отобразится  или 



### ПРИМЕЧАНИЕ

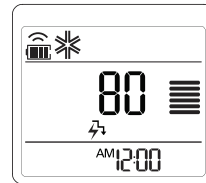
- Нажатие  или  во время работы при комфортном положении заслонки приведет к отключению функции комфортного положения.
- Нажатие  во время работы при комфортном положении заслонки приводит к отключению функции комфортного положения и устанавливает автоматическое поворачивание заслонки в вертикальном направлении.
- Когда эта функция отключена, горизонтальная заслонка работает автоматически в зависимости от заданного режима.

## АКТИВНОЕ УПРАВЛЕНИЕ ЭНЕРГОПОТРЕБЛЕНИЕМ

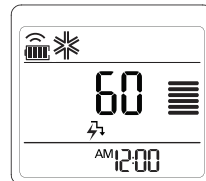
Данный режим позволяет снизить энергопотребление в режиме охлаждения.

\*Активное управление энергопотреблением : 80%/60%/40% по сравнению с номинальным энергопотреблением.

1. Нажмите кнопку  для включения питания.
2. Нажимая кнопку  выберите режим охлаждения.
3. Для выбора значения  нажмите кнопку  -на экране отображается число  и значок 



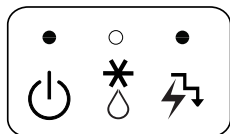
4. Для выбора значения  нажмите кнопку  -на экране отображается число  и значок 



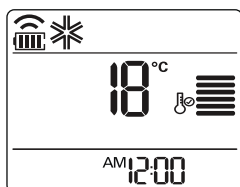
5. Для выбора значения **40** нажмите кнопку  -на экране отображается число **40** и значок 



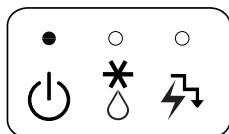
Отображается на дисплее внутреннего блока (вид дисплея устройства зависит от его модели)



6. Повторно нажмите кнопку  для возврата в обычный режим охлаждения.



Отображается на дисплее внутреннего блока (вид дисплея устройства зависит от его модели)



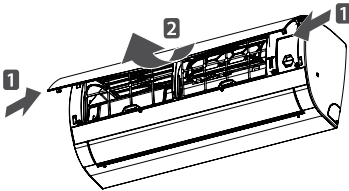
### ПРИМЕЧАНИЕ

- В режиме активного управления энергопотреблением
- Эффективность охлаждения в режиме активного управления энергопотреблением : Приблизительно 80%/60%/40% от номинальной эффективности.
- В режиме активного управления энергопотреблением можно задать нужную температуру. Заданная температура отображается в течение 5 секунд, затем снова отображаются цифры 80%/60%/40%.
- Режим активного управления энергосбережением запоминается. Пример. При перезапуске кондиционера в режиме активного управления энергосбережением 80% данный режим включается автоматически.

## УПРАВЛЕНИЕ КОНДИЦИОНЕРОМ БЕЗ ПУЛЬТА ДУ

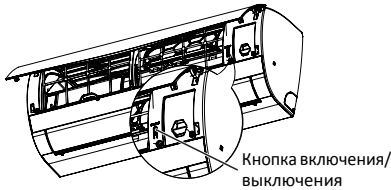
Можно использовать кнопку включения/выключения внутреннего блока для управления кондиционером, если недоступен пульт ДУ. Однако будет установлена высокая скорость вращения вентилятора.

1. Откройте переднюю крышку.
- Приподнимите крышку за края с обеих сторон.



\*Характеристики могут изменяться в зависимости от модели.

2. Нажмите кнопку включения/выключения.



\*Характеристики могут изменяться в зависимости от модели.

- На моделях с поддержкой охлаждения и нагревания режим работы изменяется в зависимости от комнатной температуры.

| Комнатная температура | Установить температуру | Рабочий режим |
|-----------------------|------------------------|---------------|
| Ниже 21°C             | 24°C                   | Нагревание    |
| Выше 21°C и ниже 24°C | 23°C                   | Осушение      |
| Выше 24°C             | 22°C                   | Охлаждение    |

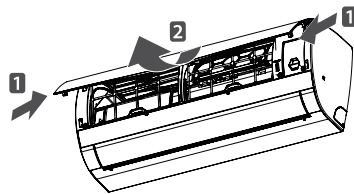
- На моделях, оснащенных только функцией охлаждения, будет установлена температура 22°C.

## АВТОМАТИЧЕСКИЙ ПЕРЕЗАПУСК КОНДИЦИОНЕРА

При включении кондиционера после сбоя питания функция восстановит предыдущие настройки. Данная функция установлена по умолчанию.

### ОТКЛЮЧЕНИЕ АВТОМАТИЧЕСКОГО ПЕРЕЗАПУСКА

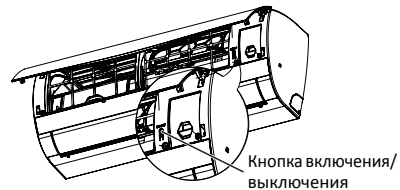
1. Откройте переднюю крышку.
- Приподнимите крышку за края с обеих сторон.



\*Характеристики могут изменяться в зависимости от модели.

2. Нажмите кнопку включения/выключения и удерживайте ее в течение 6 секунд.

- Дважды прозвучит звуковой сигнал, индикатор мигнет 6 раз.



\*Характеристики могут изменяться в зависимости от модели.

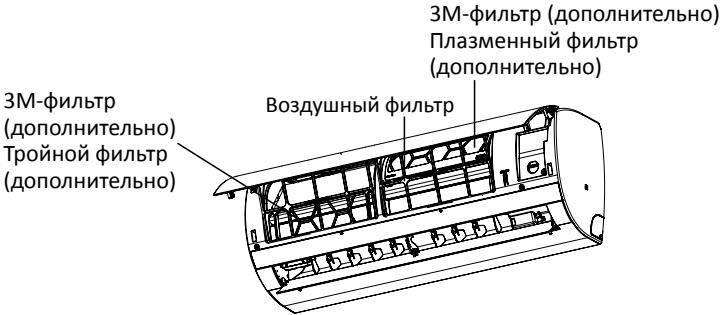
- Чтобы снова включить эту функцию, нажмите кнопку включения/выключения и удерживайте ее в течение 6 секунд. Подается двойной звуковой сигнал и 4 раза мигает синий индикатор.

### ПРИМЕЧАНИЕ

- Если нажать и удерживать кнопку включения/выключения в течение 3–5 секунд вместо 6 секунд, будет включена функция проверки устройства. В режиме проверки будет выходить мощный поток воздуха для охлаждения в течение 18 минут, затем будут восстановлены заводские настройки по умолчанию.

# ТЕХНИЧЕСКОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ

Регулярно очищайте устройство для обеспечения оптимальной производительности и во избежание возможного выхода из строя.



\* Характеристики могут изменяться в зависимости от модели.

| Элемент                       | Интервал очистки | Способ очистки                                                                                                                          |
|-------------------------------|------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Воздушный фильтр              | 2 недели         | См. «Очистка воздушного фильтра».                                                                                                       |
| 3М-фильтр                     | 1 месяц          | См. раздел “Очистка 3М-фильтра”                                                                                                         |
| Тройной фильтр                | 3 месяца         | См. раздел “Очистка тройного фильтра”                                                                                                   |
| Плазменный фильтр             | 1 месяц          | См. раздел “Очистка плазменного фильтра”                                                                                                |
| Поверхность внутреннего блока | Регулярно        | Используйте мягкую сухую ткань. Не пользуйтесь отбеливателями и абразивными материалами.                                                |
| Наружный блок                 | Регулярно        | Для очистки спиралей теплообменника и вентиляционных отверстий панели используйте пар (проконсультируйтесь с техническим специалистом). |



## ВНИМАНИЕ!

- Выключите питание и отсоедините кабель питания до выполнения любого тех- обслуживания;
- При очистке фильтров не используйте воду с температурой выше 40°C. Это может привести к их деформации или обесцвечиванию.
- Не используйте летучие вещества при очистке фильтров. Они могут повредить поверхность устройства .
- Не промывайте 3М-фильтр в воде, так это может привести к его повреждению.



## ПРИМЕЧАНИЕ

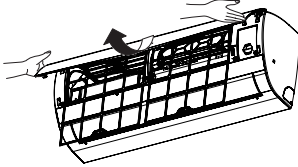
- В зависимости от модели расположение и форма фильтров могут различаться.
- Регулярно очищайте спирали теплообменника наружного блока, так как грязь, скапливающаяся на спиралях, может снизить производительность или повысить затраты на энергию.



### ОЧИСТКА ВОЗДУШНОГО ФИЛЬТРА

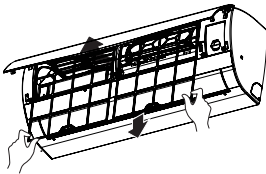
Очищайте воздушный фильтр каждые две недели или, при необходимости, чаще.

1. Отключите питание и отсоедините кабельпитания .
2. Откройте переднюю крышку.
- Приподнимите крышку за края с обеих сторон.



\* Характеристики могут изменяться в зависимости от модели

3. Возьмитесь за ручку воздушного фильтра, немного поднимите ее и снимите с устройства.



\* Характеристики могут изменяться в зависимости от модели.

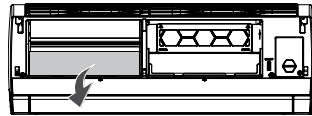
4. Очищайте фильтр с помощью пылесоса или теплой водой.

- Если грязь удаляется с трудом, промойте фильтр в теплой воде с моющим средством.

5. Высушите фильтр в прохладном месте.

### ОЧИСТКА ТРОЙНОГО ФИЛЬТРА (ДОПОЛНИТЕЛЬНО)

1. Выключите питание и отключите от сети кабель питания.
2. Откройте переднюю крышку и извлеките воздушный фильтр (см. раздел “Очистка воздушного фильтра”).
3. Извлеките тройной фильтр.

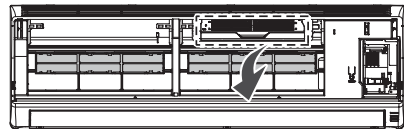


\* Порядок может быть другой в зависимости от типа модели.

4. Просушите фильтр на солнце в течение 2 часов.

### ОЧИСТКА ПЛАЗМЕННОГО ФИЛЬТРА (ДОПОЛНИТЕЛЬНО)

1. Выключите питание и отключите от сети кабель питания.
2. Откройте переднюю крышку и извлеките воздушный фильтр (см. раздел “Очистка воздушного фильтра”).
3. Извлеките плазменный фильтр через 10 секунд.



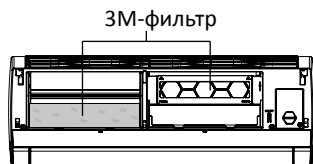
\* Порядок может быть другой в зависимости от типа модели.

4. Для удаления грязи используйте пылесос. Во избежание повреждения фильтра не промывайте его в воде.

**ОЧИСТКА ЗМ-ФИЛЬТРА  
(ДОПОЛНИТЕЛЬНО)**

Очищайте фильтр ежемесячно, а каждые полгода заменяйте его на новый.

1. Выключите питание и отключите от сети кабель питания.
2. Откройте переднюю крышку и извлеките воздушный фильтр. (См. раздел “Очистка воздушного фильтра”)
3. Извлеките ЗМ-фильтр.



\* Порядок может быть другой в зависимости от типа модели.

4. Для удаления грязи используйте пылесос. Во избежание повреждения фильтра не промывайте его в воде.

**ПРИМЕЧАНИЕ**

- Место расположения и форма фильтров в зависимости от модели могут различаться.

# ПОИСК И УСТРАНЕНИЕ НЕИСПРАВНОСТЕЙ

## ФУНКЦИЯ САМОДИАГНОСТИКИ

Это устройство оснащено встроенной функцией самодиагностики. При возникновении ошибок индикатор внутреннего блока будет мигать интервалом в 2 секунды. В этом случае обратитесь к местному дилеру или в сервисный центр.

## ПЕРЕД ОБРАЩЕНИЕМ В СЕРВИСНЫЙ ЦЕНТР

Проверьте следующее до обращения в сервисный центр. Если проблема не устраняется, обратитесь в местный сервисный центр.

| Проблема                                                                                                                       | Возможные причины                                           | Действие для устранения неисправности                                                                                         |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Устройство издает запах гари и странные звуки.                                                                                 | -                                                           | Выключите кондиционер, отсоедините кабель питания и обратитесь в сервисный центр.                                             |
| Из внутреннего блока вытекает вода даже при низком уровне влажности.                                                           |                                                             |                                                                                                                               |
| Кабель питания поврежден или чрезмерно нагревается.                                                                            |                                                             |                                                                                                                               |
| Переключатель, автоматический выключатель (безопасности, заземления) или плавкий предохранитель работают ненадлежащим образом. |                                                             |                                                                                                                               |
| Кондиционер не работает.                                                                                                       | Кондиционер не подключен к сети.                            | Убедитесь, что кабель питания подключен к розетке.                                                                            |
|                                                                                                                                | Перегорел плавкий предохранитель, или не поступает питание. | Замените плавкий предохранитель или проверьте, включен ли автоматический выключатель.                                         |
|                                                                                                                                | Произошел сбой питания.                                     | Выключите кондиционер в случае сбоя питания. При возобновлении подачи питания подождите 3 минуты, затем включите кондиционер. |
|                                                                                                                                | Слишком высокое или слишком низкое напряжение в сети.       | Проверьте, включен ли автоматический выключатель.                                                                             |
|                                                                                                                                | Кондиционер автоматически выключается в указанное время.    | Снова нажмите кнопку питания.                                                                                                 |

| Проблема                                                 | Возможные причины                                                                       | Действие для устранения неисправности                                                                                                                                                                          |
|----------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Кондиционер не охлаждает воздух.                         | Воздух циркулирует ненадлежащим образом.                                                | Убедитесь, что переднюю часть кондиционера не блокируют занавески, шторы или мебель.                                                                                                                           |
|                                                          | Загрязнен воздушный фильтр.                                                             | Каждые 2 недели очищайте воздушный фильтр. Для получения дополнительной информации см. «Очистка воздушного фильтра».                                                                                           |
|                                                          | Слишком высокая комнатная температура.                                                  | Летом для охлаждения воздуха в помещении, возможно, потребуется некоторое время. В этом случае выберите функцию быстрого охлаждения.                                                                           |
|                                                          | Из комнаты выходит холодный воздух.                                                     | Убедитесь, что из помещения не выходит холодный воздух через вентиляционные отверстия.                                                                                                                         |
|                                                          | Требуемая температура выше, чем установленная.                                          | Установите требуемую температуру на уровень, который будет ниже текущей температуры.                                                                                                                           |
|                                                          | Поблизости находится источник нагрева.                                                  | Не пользуйтесь приборами, выделяющими тепло (например, электропечами или газовыми плитами) при работе кондиционера.                                                                                            |
|                                                          | Выбрана циркуляция воздуха.                                                             | При использовании функции циркуляции воздуха воздух выходит из кондиционера без охлаждения или нагрева. Установите режим охлаждения.                                                                           |
| Не удастся отрегулировать скорость вращения вентилятора. | Выбран автоматический режим работы, быстрое охлаждение/нагревание или функция осушения. | В некоторых режимах, например при быстром охлаждении/нагревании или осушении, скорость вращения вентилятора не удастся отрегулировать. Выберите режим, в котором можно изменять скорость вращения вентилятора. |
| Не удастся отрегулировать температуру.                   | Выбрана циркуляция воздуха или быстрое охлаждение/нагревание.                           | В некоторых режимах, например в режиме циркуляции воздуха или при быстром охлаждении/нагревании, не удастся отрегулировать температуру. Выберите режим, в котором можно изменять температуру.                  |

**Рабочие диапазоны**

Рабочий диапазон обогрева, относящийся к модели, применяемой для обогрева и охлаждения, указан в таблице ниже.

| Рабочий диапазон обогрева | температура наружного воздуха |
|---------------------------|-------------------------------|
|                           | 0 ~ 24°C                      |

\* ЕСЛИ ТЕМПЕРАТУРА НАРУЖНОГО ВОЗДУХА ОПУСКАЕТСЯ НИЖЕ 0 °C ТЕПЛООТДАЧА МОЖЕТ СЛЕГКА УМЕНЬШАТЬСЯ В ЗАВИСИМОСТИ ОТ УСЛОВИЙ ЭКСПЛУАТАЦИИ.

## СПЕЦИФИКАЦИИ

- Электропитание: 220-240 В, 50 Гц
- Защита от поражения электрическим током: класс 1
- Защита от вредоносного попадания твердых частиц и влаги: IPX4 (наружный блок), IPX0 (внутренний блок)
- Дополнительные сведения вы можете найти на табличке с энергетическими параметрами, прикрепленной к устройству

| Название модели |              | EEI              |              | Класс энергетической эффективности (охлаждение/нагрев) |
|-----------------|--------------|------------------|--------------|--------------------------------------------------------|
|                 |              | Охлаждение (EER) | Нагрев (COP) |                                                        |
| BS-W096WEA0     | S09BWH SWE0  | 3.24             | 3.61         | A/A                                                    |
| BS-W126HEA0     | S12BWH SHE0  | 3.21             | 3.61         | A/A                                                    |
| BS-W096WEA0     | S09BWH SWE0U | 3.24             | 3.61         | A/A                                                    |
| BS-W126HEA0     | S12BWH SHE0U | 3.21             | 3.61         | A/A                                                    |
| BS-W096WYA0     | S09BWS SWG0U | 3.24             | 3.61         | A/A                                                    |
| BS-W126HYA0     | S12BWS SHG0U | 3.21             | 3.61         | A/A                                                    |
| BS-W096WEA1     | S09KWH SWE1  | 3.24             | 3.61         | A/A                                                    |
| BS-W126HEA1     | S12KWH SHE1  | 3.21             | 3.61         | A/A                                                    |

Страна производства: Таиланд

НАЗВАНИЕ ЗАВОДА: ЛГ ЭЛЕКТРОНИКС (ТАИЛАНД) КО.ЛТД

Адрес завода изготовителя: 192 МОО 1, Т. ТАСИТХ, А.ПЛУАКДАЕНГ, РАЁНГ, ТАИЛАНД

Импортёр – ООО «ЛГ Электроникс РУС»

Адрес: 143160 Российская Федерация, Московская область, Рузский район, Сельское поселение Дороховское, 86 км Минского шоссе, д 9



# ПОСІБНИК КОРИСТУВАЧА КОНДИЦІОНЕР

УКРАЇНСЬКА

Будь ласка, уважно ознайомтеся з даним Посібником, перш ніж починати користуватися приладом, і зберігайте його для подальшого використання.

**МОДЕЛЬ: НАСТІННИЙ**

Обладнання відповідає вимогам Технічних правил стосовно обмежень застосування певних речовин у електричному та електронному середовищі.



## ПОРАДИ З ЕКОНОМІЇ ЕНЕРГІЇ

Ось деякі поради, що допоможуть вам знизити споживання електроенергії струму під час використання кондиціонера. Дотримуючись наведених порад, можна використовувати кондиціонер більш ефективно:

- Не слід надто охолоджувати приміщення. Це може зашкодити вашому здоров'ю та призводить до високих витрат енергії.
- Перекривайте доступ сонячному промінню за допомогою жалюзі чи шторами під час роботи кондиціонера.
- Двері та вікна під час роботи кондиціонера повинні бути щільно зачинені.
- Регулюйте напрямок обдуву вертикально або горизонтально для кращої циркуляції.
- Прискорте хід вентилятора, щоб швидко охолодити чи нагріти приміщення за короткий проміжок часу.
- Регулярно відкривайте вікна для провітрювання, оскільки після багатьох годин роботи кондиціонера якість повітря у приміщенні може погіршитися.
- Чистіть Повітряний фільтр принаймні раз на 2 тижні. Пил та бруд, що скупчуються у фільтрі, можуть перекрити потік повітря чи послабити ефективність охолодження/осушення.

### Для збереження в архіві

Закріпіть ваш чек на цій сторінці на той випадок, якщо знадобиться підтвердити дату придбання з метою використання гарантії. Впишіть номер моделі та серійний номер сюди:

Номер моделі : \_\_\_\_\_

Серійний номер : \_\_\_\_\_

Їх ви знайдете на табличці з боку приладу. Продавець :

Назва компанії продавця : \_\_\_\_\_

Дата придбання : \_\_\_\_\_



# ВАЖЛИВІ ВКАЗІВКИ З ТЕХНІКИ БЕЗПЕКИ

## ПЕРЕД КОРИСТУВАННЯМ ПРИЛАДОМ УВАЖНО ОЗНАЙОМТЕСЯ З УСІМА ІНСТРУКЦІЯМИ.

Завжди дотримуйтеся нижченаведених вказівок для уникнення небезпечних ситуацій та забезпечення максимальної функціональності вашого приладу.

### **УВАГА**

Недотримання даної вказівки може призвести до тяжкої травми або загибелі

### **ОБЕРЕЖНО**

Недотримання даної вказівки може призвести до легкої травми або пошкодження виробу

### **УВАГА**

- Монтаж або ремонт, проведений некваліфікованою особою, може призвести до небезпеки для вас або інших осіб.
- Установку кондиціонера необхідно здійснювати відповідно до місцевих державних правил улаштування електромереж.
- Інформація, наведена у даному посібнику, призначена для кваліфікованих спеціалістів, ознаямлених з правилами техніки безпеки та оснащених відповідними інструментами і діагностичними приладами.
- Незнання та недотримання усіх інструкцій, що містяться у цьому посібнику, може призвести до неправильної роботи обладнання, пошкодження майна, травмувань та/або смерті.
- Даний прилад не призначений для використання особам (включаючи дітей) з обмеженими фізичними, сенсорними або розумовими здібностями чи браком досвіду й знань, якщо тільки вони не отримали вказівки щодо використання приладу або знаходяться під наглядом особи, відповідальної за їхню безпеку.
- Не дозволяйте дітям грати з виробом.
- Якщо шнур живлення пошкоджений, з метою уникнення небезпеки він повинен бути замінений виробником, його представником по технічному обслуговуванню або відповідно кваліфікованим спеціалістом.

### **МОНТАЖ**

- Використовуйте стандартний автомат та запобіжники, що відповідають параметрам кондиціонера. Недотримання цієї поради може призвести до удару електричним струмом чи виведення приладу з ладу.
- Зателефонуйте до авторизованого сервісного центру, коли будете встановлювати чи переставляти кондиціонер. Недотримання цієї поради може призвести до серйозних травм чи виведення приладу з ладу.
- Завжди використовуйте вилку та розетку із заземленням. Недотримання цієї поради може призвести до удару електричним струмом чи виведення приладу з ладу.
- Надійно встановлюйте панель та кришку блоку управління. Недотримання цієї поради може призвести до вибуху чи пожежі.
- Перед використанням кондиціонера встановіть окрему розетку та автомат. Недотримання цієї поради може призвести до удару електричним струмом чи виведення приладу з ладу.

- Використовуйте стандартний автомат та запобіжники, що відповідають параметрам кондиціонера. Недотримання цієї поради може призвести до удару електричним струмом чи виведення приладу з ладу.
- Не видозмінюйте конструкцію мережного кабелю і не подовжуйте його. Якщо мережний кабель чи шнур має подряпини, оголений чи пошкоджений, його необхідно замінити. Це може призвести до пожежі або ураження електричним струмом.
- Будьте уважні під час розпаковування чи встановлення кондиціонера. Недотримання цієї поради може призвести до серйозних травм чи виведення приладу з ладу.
- Зателефонуйте до авторизованого сервісного центру, коли будете встановлювати чи переставляти кондиціонер. Недотримання цієї поради може призвести до серйозних травм чи виведення приладу з ладу.
- Не встановлюйте кондиціонер на нестійкій поверхні, чи в місці, звідки він може впасти. Це може призвести до смерті, серйозних травм чи виходу виробу з ладу.
- Використовуйте для виявлення течії чи зравлювання повітря негорючий газ (азот), використання стисненого повітря чи горючого газу може призвести до пожежі чи вибуху.

## **ЕКСПЛУАТАЦІЯ**

- Не залишайте кондиціонер працювати надто довго в умовах високої вологості чи при відкритому вікні чи дверях. Недотримання цієї поради може призвести до виведення приладу з ладу.
- Переконайтеся, що за мережний кабель ніхто не потягне чи не пошкодить під час роботи кондиціонера. Недотримання цієї поради може призвести до пожежі, ураження електричним струмом чи виведення приладу з ладу.
- Нічого не кладіть на мережний кабель. Це може призвести до ураження електричним струмом чи виходу виробу з ладу.
- Не вмикайте і не вимикайте кондиціонер, вставляючи або виймаючи вилку з розетки. Це може призвести до пожежі або ураження електричним струмом.
- Не торкайтеся, не керуйте та не ремонтуйте кондиціонер мокрими руками. Це може призвести до ураження електричним струмом чи виходу виробу з ладу.
- Не ставте обігрівач або інші прилади біля мережного кабелю. Це може призвести до пожежі, ураження електричним струмом чи виходу виробу з ладу.
- Не допускайте потрапляння води всередину кондиціонера. Це може призвести до вибуху чи пожежі.
- Не залишайте горючі речовини, такі як гас, бензин і розчинник поблизу кондиціонера. Це може призвести до вибуху чи пожежі.
- Не використовуйте кондиціонер протягом тривалого часу у маленькому приміщенні без вентиляції. Регулярно провітрюйте приміщення. Недотримання цієї поради може призвести до вибуху чи пожежі.
- Якщо стався витік газу, перед повторним використанням кондиціонера необхідно достатньо провітрити приміщення. Недотримання цієї поради може призвести до вибуху чи пожежі.
- Вийміть вилку з розетки, якщо почули шум, відчули запах чи дим з кондиціонера. Недотримання цієї поради може призвести до вибуху чи пожежі.
- Припиніть використання та зачиніть вікна під час урагану чи бурі. Якщо можливо, зніміть кондиціонер з вікна до початку урагану.
- Не торкайтеся електростатичного фільтру після відкриття передньої решітки. Недотримання цієї поради може призвести до удару електричним струмом чи виведення приладу з ладу.
- Зв'яжіться з авторизованим сервіс-центром, якщо кондиціонер потрапив у воду під час повені. Недотримання цієї поради може призвести до вибуху чи пожежі.
- Будьте обережні, щоб вода не потрапила усередину виробу.

- Обов'язково добре провітрюйте приміщення, якщо кондиціонер та обігрівач працюють одночасно. Недотримання цієї поради може призвести до пожежі, серйозних травм чи виведення приладу з ладу.
- Під час чищення чи ремонту кондиціонера вимкніть прилад та вийміть вилку з розетки. Недотримання цієї поради може призвести до смерті, серйозних травм чи виведення приладу з ладу.
- Вийміть вилку з розетки, якщо кондиціонер не буде використовуватися протягом тривалого часу. Недотримання цієї поради може призвести до виведення приладу з ладу.
- Нічого не кладіть на кабель живлення кондиціонера. Це може призвести до виходу виробу з ладу.

## **УВАГА**

- Для внутрішнього чищення зверніться до авторизованого сервісного центру або до дилера. Не слід використовувати агресивні миючі засоби, що можуть викликати корозію або пошкодження приладу. Агресивні миючі засоби також можуть стати причиною неполадків виробу, пожежі або удару струмом.

## **ОБЕРЕЖНО МОНТАЖ**

- Обов'язково перевіряйте, чи не витікає холодоагент після встановлення чи ремонту кондиціонера. Недотримання цієї поради може призвести до виведення приладу з ладу.
- Встановлюйте зливний шланг належним чином для нормального відведення конденсату. Недотримання цієї поради може призвести до виведення приладу з ладу.
- Монтаж виробу слід робити за рівнем.
- Встановлювати кондиціонер слід там, де шум та гази не заважатимуть сусідам. Недотримання цієї поради може призвести до конфлікту з сусідами.
- Під час перевезення обладнання знадобиться сила 2 або більше осіб чи вилковий навантажувач. Інакше це може призвести до серйозного травмування.
- Не слід встановлювати кондиціонер у місці, де він зазнаватиме прямої дії морського вітру (соляний туман). Це може призвести до виходу виробу з ладу.
- Не вмикайте автоматичний вимикач або вимикач живлення при знятій або відкритій передній панелі, кришці корпусу, верхній кришці, кришці блоку управління. Це може призвести до пожежі, ураження електричним струмом, вибуху або смерті.

## **ЕКСПЛУАТАЦІЯ**

- Не слід піддавати людей, тварин чи рослини дії холодного чи гарячого повітря від кондиціонера. Інакше це може призвести до серйозного травмування.
- Не використовуйте виріб за спеціальним призначенням, наприклад, для збереження продуктів, виробів мистецтва тощо. Це побутовий кондиціонер, а не специфічна система охолодження. Це може призвести до смерті, пожежі або ураження електричним струмом.
- Не перекривайте впускний або випускний повітряний отвір. Це може призвести до вибуху чи виходу виробу з ладу.
- Не використовуйте агресивні миючі засоби, розчинники чи розпилювач води для чищення кондиціонера. Використовуйте м'яку ганчірку. Це може призвести до серйозних травм чи виходу виробу з ладу.
- Ніколи не торкайтеся металевих частин кондиціонера, виймаючи Повітряний фільтр. Це може призвести до серйозних травм чи виходу виробу з ладу.
- Нічого не кладіть на мережний кабель кондиціонера. Це може призвести до виходу виробу з ладу.

- Завжди вставляйте фільтр щільно після чистки. Чистіть фільтр раз в два тижні два тижні, а в разі потреби – частіше.
- Не вставляйте руки або інші предмети у впускне або випускне повітря кондиціонера, коли він працює. Це може призвести до ураження електричним струмом.
- Не пийте воду, що витекла з кондиціонера. Інакше це може призвести до серйозних проблем зі здоров'ям.
- Під час чистки, технічного обслуговування чи ремонту кондиціонера на висоті, використовуйте міцний табурет чи драбину. Недотримання цієї поради може призвести до серйозних травм чи виведення приладу з ладу.
- Не змішуйте батарейки до пульту ДК з іншими типами батарейок чи нові батарейки зі старими. Недотримання цієї поради може призвести до виведення приладу з ладу.
- Не слід заряджати або розбирати батарейки. Недотримання цієї поради може призвести до вибуху, пожежі чи серйозних травм.
- Якщо батарейки потекли, припиніть користуватися пультом ДК. Якщо на ваш одяг чи шкіру потрапила рідина з батарейок, що потекли, зітріть її чистою водою. Недотримання цієї поради може призвести до серйозних травм.
- У разі проковтування рідини з батарейки, ретельно промийте ротову порожнину та зверніться до лікаря. Недотримання цієї поради може призвести до серйозних проблем зі здоров'ям.

# ЗМІСТ

## 2 ПОРАДИ З ЕКОНОМІЇ ЕНЕРГІЇ

## 3 ВАЖЛИВІ ВКАЗІВКИ З ТЕХНІКИ БЕЗПЕКИ

## 8 ПЕРЕД ВИКОРИСТАННЯМ

- 8 СКЛАДОВІ ЧАСТИНИ
- 8 - ВНУТРІШНІЙ БЛОК
- 8 - ЗОВНІШНІЙ БЛОК
- 9 ВСТАНОВЛЕННЯ БАТАРЕЙОК
- 9 УСТАНОВКА ДТРИМАЧА ПУЛЬТУ
- 9 ДКРЖАТЕЛЯ ТРИМАЧА ПУЛЬТУ ДК
- 9 КЕРУВАННЯ

## 10 ВИКОРИСТАННЯ ПУЛЬТУ ДИСТАНЦІЙНОГО КЕРУВАННЯ

- 10 БЕЗДРОТОВИЙ ПУЛЬТ ДИСТАНЦІЙНОГО КЕРУВАННЯ

## 11 БАЗОВІ ФУНКЦІЇ

- 11 ОХОЛОДЖЕННЯ ПРИМІЩЕННЯ (РЕЖИМ ОХОЛОДЖЕННЯ)
- 11 ВИДАЛЕННЯ ВОЛОГИ (РЕЖИМ ОСУШЕННЯ)
- 11 ОБІГРІВАННЯ ПРИМІЩЕННЯ (РЕЖИМ ОБІГРІВУ)
- 11 ПРОВІТРЮВАННЯ ПРИМІЩЕННЯ (РЕЖИМ ЦИРКУЛЯЦІЇ ПОВІТРЯ)
- 12 РЕГУЛЮВАННЯ ШВИДКОСТІ ВЕНТИЛЯТОРА
- 12 РЕГУЛЮВАННЯ НАПРЯМКУ ПОВІТРЯНОГО ПОТОКУ
- 12 ВСТАНОВЛЕННЯ ТАЙМЕРА
- 12 - НАЛАШТУВАННЯ ПОТОЧНОГО ЧАСУ
- 12 - АВТОМАТИЧНЕ УВІМКНЕННЯ КОНДИЦІОНЕРА У ЗАДАНИЙ ЧАС
- 13 - АВТОМАТИЧНЕ ВИМКНЕННЯ КОНДИЦІОНЕРА У ЗАДАНИЙ ЧАС
- 13 - СКАСУВАННЯ НАЛАШТУВАНЬ ТАЙМЕРА

- 13 НАЛАШТУВАННЯ РЕЖИМУ СНУ

## 13 ДОДАТКОВІ ФУНКЦІЇ

- 13 ШВИДКА ЗМІНА ТЕМПЕРАТУРИ В ПРИМІЩЕННІ (РЕЖИМ ШВИДКОГО ОХОЛОДЖЕННЯ/ОБІГРІВУ)
- 14 ОЧИЩЕННЯ ПОВІТРЯ В ПРИМІЩЕННІ
- 14 ФУНКЦІЯ АВТООЧИЩЕННЯ
- 14 АВТОМАТИЧНИЙ РЕЖИМ (ШТУЧНИЙ ІНТЕЛЕКТ)
- 14 ЯСКРАВИСТЬ ДИСПЛЕЯ
- 15 РЕЖИМ «М'ЯКИЙ ПОТІК ПОВІТРЯ ОДНИМ ДОТИКОМ» (РЕЖИМ КОМФОРТНОГО ПОТОКУ ПОВІТРЯ)
- 15 АКТИВНИЙ КОНТРОЛЬ СПОЖИВАННЯ ЕНЕРГІЇ
- 17 КОРИСТУВАННЯ КОНДИЦІОНЕРОМ БЕЗ ПУЛЬТУ ДК
- 17 АВТОМАТИЧНИЙ ПЕРЕЗАПУСК КОНДИЦІОНЕРА
- 17 - ДЕАКТИВАЦІЯ АВТОМАТИЧНОГО ПЕРЕЗАПУСКУ

## 18 ТЕХНІЧНЕ ОБСЛУГОВУВАННЯ

- 19 ЧИСТКА ПОВІТРЯНИЙ ФІЛЬТРА
- 19 ЧИСТКА ПОТРІЙНОГО ФІЛЬТРА (ОПЦІЯ)
- 19 ЧИСТКА ПЛАЗМОВОГО ФІЛЬТРА (ОПЦІЯ)
- 20 ЧИЩЕННЯ ЗМ ФІЛЬТРА (ОПЦІЯ)

## 21 УСУНЕННЯ НЕСПРАВНОСТЕЙ

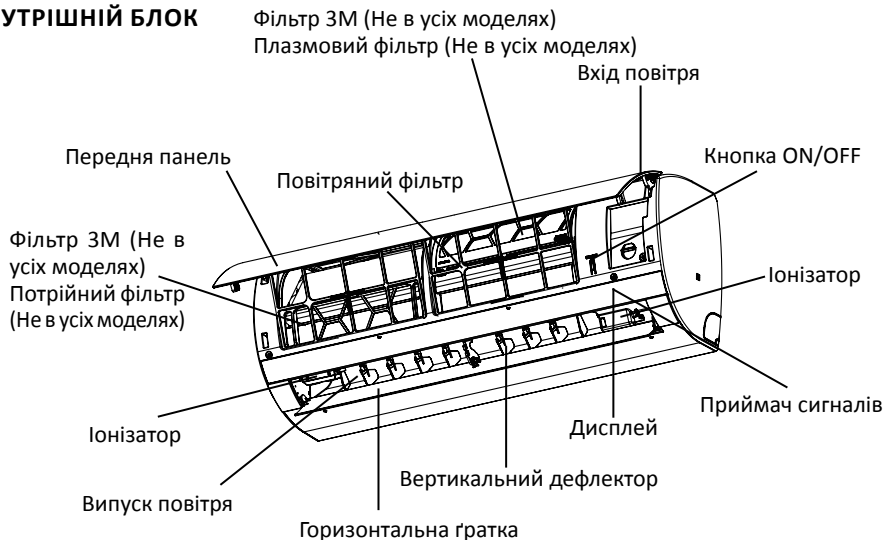
- 21 ФУНКЦІЯ САМОДІАГНОСТИКИ
- 21 ПЕРШ НІЖ ЗВЕРНУТИСЯ ДО СЕРВІСНОГО ЦЕНТРУ

## 23 ТЕХНІЧНІ ХАРАКТЕРИСТИКИ

# ПЕРЕД ВИКОРИСТАННЯМ

## СКЛАДОВІ ЧАСТИНИ

### ВНУТРІШНІЙ БЛОК



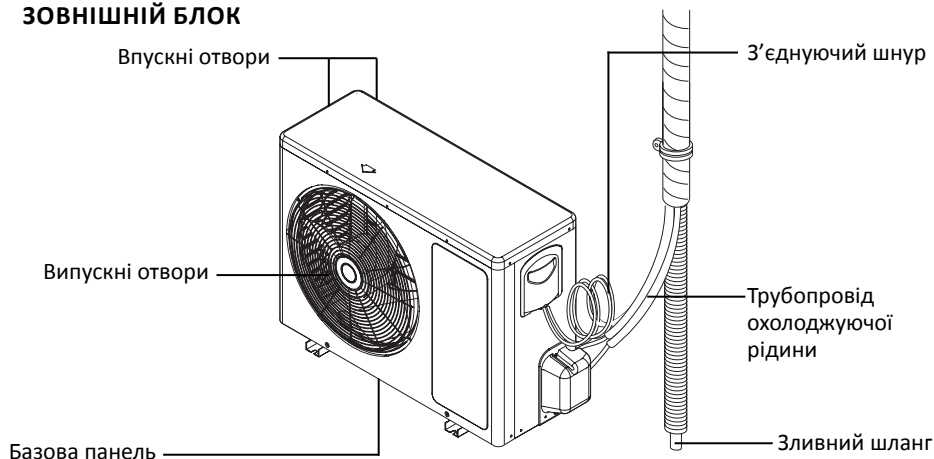
\* У Залежно від від моделі, ця функція може бути змінена.



### ПРИМІТКА

- Кількість індикаторів і їхнє розташування може відрізнятися, залежно від моделі кондиціонера.

### ЗОВНІШНІЙ БЛОК



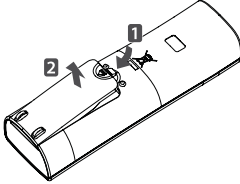
\* Характеристики можуть змінюватися залежно від моделі кондиціонеру

Rev: 01 (01T15)

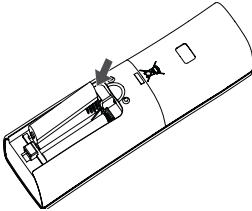
## ВСТАНОВЛЕННЯ БАТАРЕЙОК

Перед використанням пульту ДК вставте батарейки. Використовуються батарейки типу AAA (1,5 В).

1. Зніміть кришку відділення для батарейок.



2. Вставте нові батарейки беручи до уваги їх полярність (+) та (-)



3. Встановіть кришку відділення для батарейок на місце.



### ПРИМІТКА

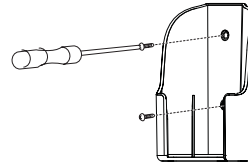
- Якщо зображення на дисплеї пульта ДК починає згасати, час міняти батарейки.

## УСТАНОВКА ДТРИМАЧА ПУЛЬТУ ДКРЖАТЕЛЯ ТРИМАЧА ПУЛЬТУ ДК

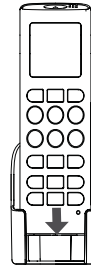
Тримач слід встановлювати в місці, куди не потрапляє пряме сонячне світло, щоб захистити пульт ДК.

1. Виберіть безпечне місце, якого легко дістатися.

2. Закріпіть тримач, міцно закрутивши 2 гвинти викруткою.

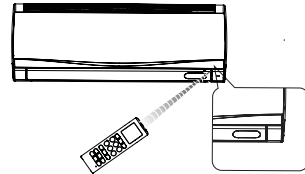


3. Вставте пульт ДК у тримач.



## КЕРУВАННЯ

Під час використання направляйте пульт ДК у бік приймача сигналу в нижній частині кондиціонера.



\* Характеристики можуть змінюватися залежно від моделі кондиціонера



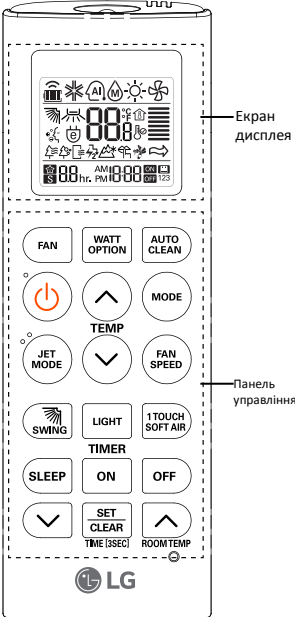
### ПРИМЕЧАНИЕ

- Пульт ДК може керувати іншими електронними приладами, якщо направити на них. Направляйте пульт дистанційного керування на приймач сигналу кондиціонера повітря.
- Щоб забезпечити нормальну експлуатації, протирайте передавач та приймач сигналу м'якою ганчіркою.

# ВИКОРИСТАННЯ ПУЛЬТУ ДИСТАНЦІЙНОГО КЕРУВАННЯ

Пульт ДК дозволяє вам більш зручно керувати кондиціонером. Кнопки управління додатковими функціями ви знайдете під кришкою пульта ДК.

БЕЗДРОТОВИЙ  
ПУЛЬТ  
ДИСТАНЦІЙНОГО  
КЕРУВАННЯ



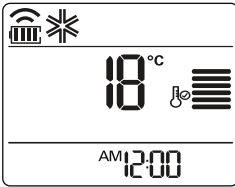
| Панель управління | Екран дисплея | Пояснення                                                                                                                                                           |
|-------------------|---------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|                   |               | <b>Кнопка режиму циркуляції повітря</b> : Використовується для циркуляції повітря без його охолодження або нагріву.                                                 |
|                   |               | <b>Кнопка «Активний контроль споживання енергії»</b> : Вибір функції активного контролю споживання енергії.                                                         |
|                   |               | <b>Кнопка автоматичного очищення</b> : Видалення вологи і очищення всередині внутрішнього блоку при вимкненому живленні.                                            |
|                   | -             | <b>Кнопка ON/OFF</b> : Увімкнення/вимкнення живлення.                                                                                                               |
|                   |               | <b>Кнопки регулювання температури</b> : Регулювання температури повітря у приміщенні у режимах охолодження й обігріву.                                              |
|                   |               | <b>Кнопка вибору режиму роботи</b> : Вибір режиму роботи.<br>Охолодження (❄) / Автоматичний режим або автоматична зміна режиму (A) / Дегідратація (D) / Обігрів (☀) |
|                   |               | <b>Кнопка Швидке охолодження/обігрів</b> : Нагріває чи охолоджує приміщення протягом короткого проміжку часу.                                                       |
|                   |               | <b>Налаштування швидкості внутр. вентилятора</b> : Регулювання швидкості вентилятора.                                                                               |
|                   |               | <b>Кнопка напрямку руху повітря</b> : Регулює напрямок повітряного потоку за вертикаллю.                                                                            |
|                   | -             | Регулює яскравість дисплея на внутрішньому блоці.                                                                                                                   |
|                   |               | <b>1 Торкніться кнопки оптимізованого потоку повітря</b> : Щоб уникнути направлення повітряного потоку безпосередньо на людину.                                     |
|                   |               | <b>Кнопка режим сну</b> : Налаштування роботи режиму сну.                                                                                                           |
|                   |               | <b>Кнопка індикації температури</b> : Відображає температуру приміщення.                                                                                            |
|                   |               | <b>Кнопка таймера</b> : Налаштування поточного часу та часу запуску/вимкнення.                                                                                      |
|                   | -             | <b>Кнопка налаштування/очищення</b> : Налаштування чи скасування функцій.                                                                                           |
|                   | -             | <b>Кнопка скидання</b> : Скидає параметри кондиціонера.                                                                                                             |



# БАЗОВІ ФУНКЦІЇ

## ОХОЛОДЖЕННЯ ПРИМІЩЕННЯ (РЕЖИМ ОХОЛОДЖЕННЯ)

1. Натисніть , щоб увімкнути живлення.
  2. Натискайте послідовно кнопку , щоб вибрати режим охолодження.
- На дисплеї висвічується .

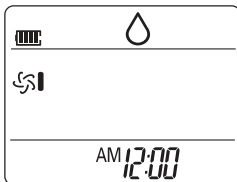


3. Натискайте  чи  для вибору потрібної температури.
- Діапазон температур варіюється від 18°C до ~30°C

## ВИДАЛЕННЯ ВОЛОГИ (РЕЖИМ ОСУШЕННЯ)

Цей режим дозволяє видалити зайву вологу у середовищі з високою вологістю чи під час дощу, щоб попередити утворення грибка. Цей режим автоматично змінює температуру та швидкість вентилятора, щоб підтримувати оптимальний рівень вологості.

1. Натисніть , щоб увімкнути живлення.
  2. Натискайте послідовно кнопку , щоб вибрати режим осушення.
- На дисплеї висвічується .

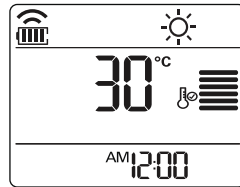


### ПРИМІТКА

- В цьому режимі ви не можете змінювати температуру, оскільки вона змінюється автоматично. Також температура не відображатиметься на дисплеї.

## ОБІГРІВАННЯ ПРИМІЩЕННЯ (РЕЖИМ ОБІГРІВУ)

1. Натисніть , щоб увімкнути живлення.
  2. Натискайте послідовно кнопку , щоб вибрати режим обігріву.
- На дисплеї висвічується .



3. Натискайте  чи  для вибору потрібної температури.
- Діапазон температур варіюється від 16°C до ~30°C

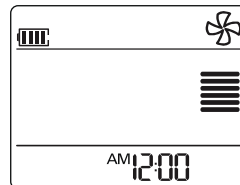
### ПРИМІТКА

- Моделі, що працюють тільки на охолодження, не підтримують цю функцію.

## ПРОВІТРЮВАННЯ ПРИМІЩЕННЯ (РЕЖИМ ЦИРКУЛЯЦІЇ ПОВІТРЯ)

Цей режим лише циркулює повітря, не змінюючи його температуру.

1. Натисніть , щоб увімкнути живлення.
  2. Натискайте послідовно кнопку , щоб вибрати режим циркуляції повітря.
- На дисплеї висвічується .



3. Натисніть  для регулювання швидкості вентилятора

## РЕГУЛЮВАННЯ ШВИДКОСТІ ВЕНТИЛЯТОРА

1. Натискайте  послідовно для регулювання швидкості вентилятора.

| Примітка                                                                          | Швидкість       |
|-----------------------------------------------------------------------------------|-----------------|
|  | Сильний         |
|  | Помірно сильний |
|  | Середній        |
|  | Помірно низький |
|  | Низький         |
|  | Природний вітер |

## РЕГУЛЮВАННЯ НАПРЯМКУ ПОВІТРЯНОГО ПОТОКУ

1. Щоб відрегулювати потік повітря в горизонтальному напрямку, послідовним натисканням  виберіть потрібний напрямок.

- Натисніть  для автоматичного регулювання напрямку повітряного потоку.

### ПРИМІТКА

- Регулювання напрямку руху повітря за вертикаллю може не підтримуватися, залежно від моделі.
- Довільне регулювання положення дефлектору повітря може призвести до несправності приладу.
- В разі повторного запуску кондиціонера він починає працювати в попередньо встановленому напрямку руху повітря, тож положення дефлектора може не відповідати значку на екрані пульту ДК. Якщо так сталося, натисніть , щоб відрегулювати напрямок потоку повітря знов.

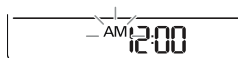
## ВСТАНОВЛЕННЯ ТАЙМЕРА

Ви можете скористатися функцією таймера, щоб зекономити енергію та більш ефективно використовувати кондиціонер.

### НАЛАШТУВАННЯ ПОТОЧНОГО ЧАСУ

1. Натисніть  утримуйте кнопку більше 3 секунд.

- В нижній частині дисплея почне блимати значок AM/PM.



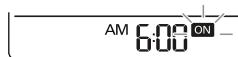
2. Для налаштування хвилин натискайте  чи .

3. Для завершення натисніть .

### АВТОМАТИЧНЕ УВІМКНЕННЯ КОНДИЦІОНЕРА У ЗАДАНИЙ ЧАС

1. натисніть .

- В нижній частині дисплея почне блимати наведений нижче значок.



2. Для налаштування хвилин натискайте  чи .

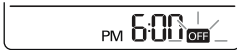
3. Для завершення натисніть .

4. Під час налаштування таймера на екрані дисплея відображатимуться поточний час та значок ON, що говорить про те, що потрібний час встановлено.

## АВТОМАТИЧНЕ ВИМКНЕННЯ КОНДИЦІОНЕРА У ЗАДАНИЙ ЧАС

1. Натисніть .

- В нижній частині дисплея почне блимати наведений нижче значок.



2. Для налаштування хвилин натискайте

 чи .

3. Для завершення натисніть .

4. Під час налаштування таймера на екрані дисплея відображатимуться поточний час та значок OFF, що говорить про те, що потрібний час встановлено.

## СКАСУВАННЯ НАЛАШТУВАНЬ ТАЙМЕРА

1. Натисніть . Щоб скасувати всі налаштування таймера.

## НАЛАШТУВАННЯ РЕЖИМУ СНУ

Використовуйте функцію сну, щоб кондиціонер вимикався автоматично тоді, коли ви лягаєте спати.

1. Натисніть , щоб увімкнути живлення.

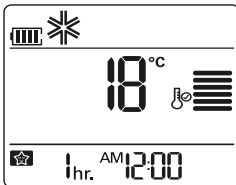
2. Натисніть .

3. Для налаштування годин натискайте

 чи  (до 7 годин).

4. Для завершення натисніть .

- В режимі очікування на дисплеї висвічується .



### ! ПРИМІТКА

- В режимах Охолодження та Осушення температура збільшується на 1°C після 30 хвилин, і ще на 1°C через 30 хвилин, щоб зробити ваш сон більш комфортним. Температура зростає максимум на 2°C від заданої.

## ДОДАТКОВІ ФУНКЦІЇ

Кондиціонер має деякі додаткові розширені функції.

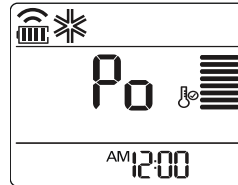
### ШВИДКА ЗМІНА ТЕМПЕРАТУРИ В ПРИМІЩЕННІ (РЕЖИМ ШВИДКОГО ОХОЛОДЖЕННЯ/ОБІГРІВУ)

Цей режим дозволяє швидко охолодити приміщення влітку, чи швидко нагріти його взимку.

1. Натисніть , щоб увімкнути живлення.

2. Натисніть .

- На дисплеї висвічується .



- В режимі швидкого охолодження протягом 30 хвилин надходить сильний потік повітря з температурою 18°C

- В режимі швидкого обігріву протягом 30 хвилин надходить сильний потік повітря з температурою 30°C

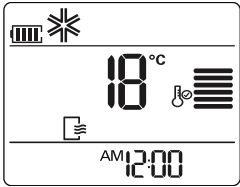
### ! ПРИМІТКА

- В режимах Циркуляції повітря, чи автоматичного переключення ця функція не діє.
- Ця функція може не підтримуватися, залежно від моделі.

**ОЧИЩЕННЯ ПОВІТРЯ В ПРИМІЩЕННІ ФУНКЦІЯ АВТООЧИЩЕННЯ**

В режимах охолодження та осушення всередині внутрішнього блоку утворюється волога. Для видалення цієї вологи використовуйте функцію автоочищення.

- 1. Натисніть  .
- На дисплеї висвічується  .



- Якщо вимкнути живлення, вентилятор працюватиме ще 30 хвилин, очищаючи внутрішню частину внутрішнього блоку.

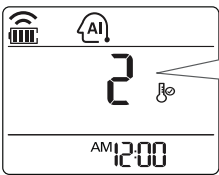
**ПРИМІТКА**

- Деякі кнопки не працюватимуть в режимі автоочищення.

**АВТОМАТИЧНИЙ РЕЖИМ (ШТУЧНИЙ ІНТЕЛЕКТ)**

В цьому режимі швидкість вентилятора та температура регулюються автоматично, залежно від температури приміщення.

- 1. Натисніть  , щоб увімкнути живлення.
- 2. Натискайте послідовно кнопку  , щоб вибрати автоматичний режим.
- 3. Натискайте  чи  для вибору потрібного режиму, якщо поточний температурний клас вище або нижче за бажану температуру.
- На дисплеї висвічується  .



| Клас | Пояснення                 |
|------|---------------------------|
| 2    | Прохолодно                |
| 1    | Дещо прохолодно           |
| 0    | Підтримання темп. приміщ. |
| -1   | Дещо тепло                |
| -2   | Тепло                     |

**ПРИМІТКА**

- В цьому режимі ви не можете регулювати швидкість вентилятора, однак ви можете вибрати автоматичне обертання дефлектора повітря.
- Ця функція може не підтримуватися, залежно від моделі.

**ЯСКРАВІСТЬ ДИСПЛЕЯ**

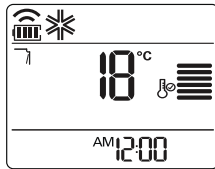
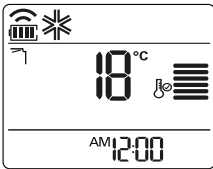
Ви можете регулювати яскравість дисплея на внутрішньому блоці.

- 1. Послідовним натисканням  виберіть потрібний рівень яскравості.

## РЕЖИМ «М'ЯКИЙ ПОТІК ПОВІТРЯ ОДИМ ДОТИКОМ» (РЕЖИМ КОМФОРТНОГО ПОТОКУ ПОВІТРЯ)

У режимі комфортного потоку повітря жалюзі встановлюються у положення, при якому потік повітря оминає людей, що знаходяться в приміщенні.

1. Натисніть , щоб увімкнути живлення.
  2. Послідовним натисканням  оберіть потрібний напрямок
- на дисплеї буде відображено  і .



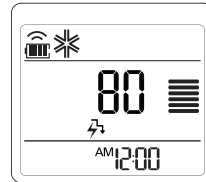
### ПРИМІТКА

- При натисканні  або  під час роботи в режимі комфортного напрямку повітря буде відключена функція комфортного напрямку повітря.
- При натисканні  під час роботи в режимі комфортного напрямку повітря буде відключена функція комфортного напрямку повітря і активована функція автоматичного переміщення вертикальних жалюзі.
- Якщо ця функція відключена, горизонтальні жалюзі рухаються автоматично відповідно до обраного режиму.

## АКТИВНИЙ КОНТРОЛЬ СПОЖИВАННЯ ЕНЕРГІЇ

Цей режим допомагає зменшити споживану потужність під час охолодження. Режим активного контролю потужності: 80%/60%/40% Відносно номінальної величини споживаної потужності Приєднання труб до внутрішнього блоку.

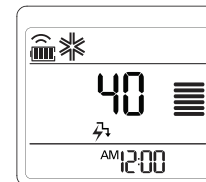
1. Натисніть , щоб увімкнути живлення.
  2. Натискайте послідовно кнопку , щоб вибрати режим охолодження/осушення.
  3. Натисніть  щоб обрати 80
- на дисплеї буде відображено 80 і .



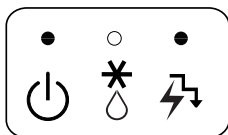
4. Натисніть  щоб обрати 60
- на дисплеї буде відображено 60 і .



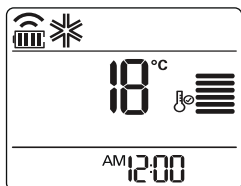
5. Натисніть  щоб обрати 40
- на дисплеї буде відображено 40 і .



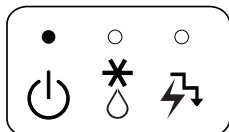
Відображається на внутрішньому блоці  
(Дисплей на виробі може відрізнятися  
залежно від моделі)



6. Повторно натисніть **WATT OPTION**, щоб повернутися  
у стандартний режим охолодження.



Відображається на внутрішньому блоці  
(Дисплей на виробі може відрізнятися  
залежно від моделі)



### ПРИМІТКА

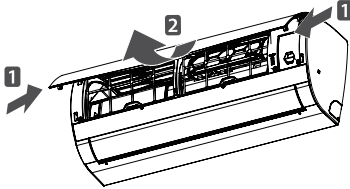
- Зауваження щодо роботи в режимі «Активний контроль споживання енергії»
- Під час роботи в режимі «Активний контроль споживання енергії» охолодження/осушення потужність знижується до 80%/60%/40% від номінальної.
- Ви можете задавати потрібну температуру в режимі «Активний контроль споживання енергії». Задана температура буде відображатися на дисплеї впродовж 5 секунд, після чого відбудеться повернення до відображення 80%/60%/40%.
- Установки режиму «Активний контроль споживання енергії» зберігаються в пам'яті. Наприклад, якщо кондиціонер було вимкнено при установці «Активний контроль споживання енергії 80%», при ввімкненні буде автоматично установлений режим «Активний контроль споживання енергії 80%».

## КОРИСТУВАННЯ КОНДИЦІОНЕРОМ БЕЗ ПУЛЬТУ ДК

Ви можете скористатися кнопкою ON/OFF на внутрішньому блоці для керування кондиціонером, якщо пульту ДК немає. Однак швидкість вентилятора встановлена зависокою.

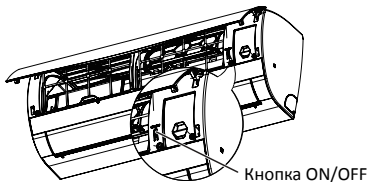
1. Відкрийте передню кришку.

- Легко підійміть панель з обох боків.



\* В залежності від моделі, ця функція може бути змінена.

2. Натисніть кнопку On/Off.



\* В залежності від моделі, ця функція може бути змінена.

В моделях з функцією охолодження і обігріву режим змінюється залежно від температури у приміщенні.

| Темп. приміщ.           | Задана темп. | Режим роботи      |
|-------------------------|--------------|-------------------|
| Нижче 21°C              | 24°C         | Режим обігріву    |
| Вище 21°C Та нижче 24°C | 23°C         | Режим осушення    |
| Вище 24°C               | 22°C         | Режим охолодження |

- Для моделей, що працюють тільки на охолодження, температура встановлена на рівні 22°C

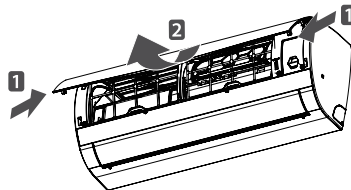
## АВТОМАТИЧНИЙ ПЕРЕЗАПУСК КОНДИЦІОНЕРА

Якщо увімкнути кондиціонер знову після вимкнення струму, ця функція відновлює попередні параметри. Це заводська функція за замовчанням.

### ДЕАКТИВАЦІЯ АВТОМАТИЧНОГО ПЕРЕЗАПУСКУ

1. Відкрийте передню кришку.

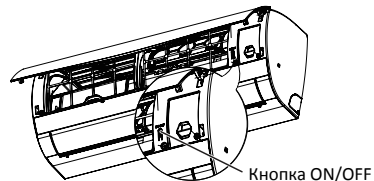
- Легко підійміть панель з обох боків.



\* В залежності від моделі, ця функція може бути змінена.

2. Натисніть та утримуйте кнопку ON/OFF 6 секунд.

- З приладу пролунають два короткі сигнали, а лампочка блимне 6 разів.



\* В залежності від моделі, ця функція може бути змінена.

- Щоб відновити роботу, натисніть та утримуйте кнопку ON/OFF 6 секунд.

3. приладу пролунають два короткі сигнали, а синя лампочка блимне 4 рази.

### ПРИМІТКА

- Якщо натиснути і утримувати кнопку ON/OFF 3–5 секунд замість 6 секунд, прилад перейде в тестовий режим. В тестовому режимі прилад подає сильний потік повітря для охолодження протягом 18 хвилин, після чого повертається до заводських параметрів автоматично.

# ТЕХНІЧНЕ ОБСЛУГОВУВАННЯ

Регулярно чистіть виріб, щоб він зберігав оптимальну ефективність, та для попередження можливого виходу з ладу.



\* В залежності від моделі, ця функція може бути змінена.

| Елемент                     | Інтервал чищення | Спосіб чищення                                                                                              |
|-----------------------------|------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Повітряний фільтр           | 2 тижні          | Дивіться “Чистка фільтра повітря”.                                                                          |
| Фільтр 3М                   | 1 місяць         | Дивіться “Чистка Фільтр 3М”                                                                                 |
| Потрійний фільтр            | 3 місяць         | Дивіться “Чистка потрійного фільтра”                                                                        |
| Плазмовий фільтр            | 1 місяць         | Дивіться “Чистка плазмового фільтра”                                                                        |
| Поверхня внутрішнього блоку | Регулярно        | Використовуйте суху і м’яку ганчірку. Не використовуйте відбілювач чи абразиви.                             |
| Зовнішній блок              | Регулярно        | Використовуйте пару для чищення змійовика теплообмінника та отвори в панелі (проконсультуйтеся з фахівцем). |



## ОБЕРЕЖНО

- Вимкніть живлення та вийміть вилку з розетки, перш ніж здійснювати технічне обслуговування; інакше вас може урадити електричним струмом.
- Ніколи не використовуйте для чищення фільтрів воду, температура якої вище 40°C Це може призвести до деформації чи зміни кольору.
- Ніколи не використовуйте легкі речовини для чищення фільтрів. Вони можуть пошкодити поверхню виробу.
- Не мийте 3М фільтр водою, тому що це може його пошкодити.



## ПРИМІТКА

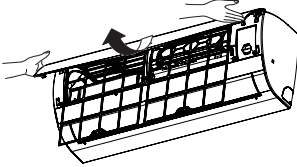
- Розташування та форма фільтрів може варіюватися для різних моделей.
- Обов’язково регулярно чистіть змійовик теплообмінника зовнішнього блоку, тому що бруд, що скупчується на змійовику може негативно впливати на ефективність роботи або збільшити витрати електроенергії.



**ЧИСТКА ПОВІТРЯНИЙ ФІЛЬТРА**

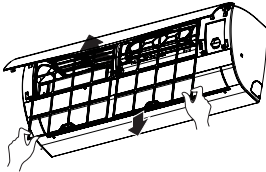
Чистіть Повітряний фільтр кожні 2 тижні, а в разі потреби – частіше.

1. Вимкніть живлення та вийміть вилку з розетки.
  2. Відкрийте передню кришку.
- Легко підійміть панель з обох боків.



\*В залежності від моделі, ця функція може бути змінена.

3. Тримавши Повітряний фільтр за ручку, потягніть його легко угору, щоб вийняти з приладу.

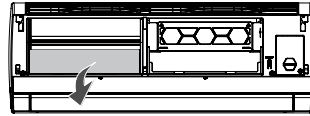


\* В залежності від моделі, ця функція може бути змінена.

4. Чистіть фільтр за допомогою пилососа чи мийте теплою водою.
- Якщо бруд не відмивається, вимийте фільтр у теплій воді з додаванням мийного засобу.
5. Сушіть фільтр у тіні.

**ЧИСТКА ПОТРІЙНОГО ФІЛЬТРА (ОПЦІЯ)**

1. Вимкніть живлення та від'єднайте шнур від розетки.
2. Відкрийте передню кришку та вийміть повітряний фільтр (див. «Чищення повітряного фільтра»).
3. Вийміть потрійний фільтр.



\* В залежності від моделі, ця функція може бути змінена.

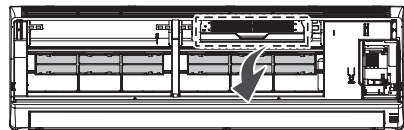
4. Просушіть фільтр під прямим сонячним промінням протягом 2 годин.

**ПРИМІТКА**

- Розташування і форма фільтрів може відрізнятися в залежності від моделі.

**ЧИСТКА ПЛАЗМОВОГО ФІЛЬТРА (ОПЦІЯ)**

1. Вимкніть живлення та від'єднайте шнур від розетки.
2. Відкрийте передню кришку та вийміть повітряний фільтр (див. «Чищення повітряного фільтра»).
3. Вийміть плазмовий фільтр через 10 секунд.

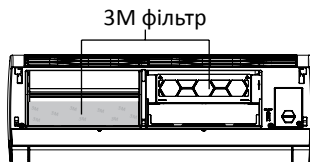


\* В залежності від моделі, ця функція може бути змінена.

4. Видаліть забруднення за допомогою пилососа. Не мийте фільтр водою, оскільки це може пошкодити його.

**ЧИЩЕННЯ ЗМ ФІЛЬТРА (ОПЦІЯ)**

1. Вимкніть живлення та вийміть вилку з розетки.
2. Відкрийте передню кришку та вийміть фільтр повітря (див. "Чищення Повітряний фільтр").
3. Вийміть захисний мультифільтр ЗМ



\* В залежності від моделі, ця функція може бути змінена.

4. Видаліть бруд за допомогою пилососа. Не мийте ЗМ фільтр водою, тому що це може його пошкодити.

**ПРИМІТКА**

- Ми радимо міняти ЗМ фільтр кожні 6 місяців
- Розташування фільтрів може варіюватися для різних моделей.
- Якщо вам потрібні фільтри, звертайтеся до сервісного центру LG (Дивіться гарантійний талон)

# УСУНЕННЯ НЕСПРАВНОСТЕЙ

## ФУНКЦІЯ САМОДІАГНОСТИКИ

Прилад має вбудовану систему самодіагностики. В разі помилки індикатор на внутрішньому блоці починає блимати з 2-секундним інтервалом. В такому разі необхідно звернутися до місцевого дилера чи у сервісний центр.

## ПЕРШ НІЖ ЗВЕРНУТИСЯ ДО СЕРВІСНОГО ЦЕНТРУ

Перш ніж звернутися до сервісного центру, перевірте наступне. Якщо проблема залишилася, зверніться до місцевого сервісного центру.

| Проблема                                                                                | Можливі причини                                               | Що робити                                                                                                                                       |
|-----------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| З приладу йде запах горілого та дивний звук.                                            | -                                                             | Вимкніть кондиціонер, вийміть вилку з розетки та зверніться у сервісний центр.                                                                  |
| Вода витікає з блоку, що знаходиться в приміщенні, навіть при низькому рівні вологості. |                                                               |                                                                                                                                                 |
| Мережний кабель пошкоджений або сильно гріється.                                        |                                                               |                                                                                                                                                 |
| Перемикач, автомат (безпека, заземлення) чи запобіжник працюють неправильно.            |                                                               |                                                                                                                                                 |
| Кондиціонер не працює.                                                                  | Кондиціонер не підключений до мережі.                         | Перевірте, чи підключений мережний кабель у розетку.                                                                                            |
|                                                                                         | Запобіжник згорів, або постачання електроенергії заблоковано. | Замініть запобіжник або перевірте, чи не спрацював автомат.                                                                                     |
|                                                                                         | Сталося падіння електромережі.                                | Вимкніть кондиціонер, якщо сталася аварія електромережі. Коли енергопостачання буде відновлено, заждіть 3 хвилини і знов увімкніть кондиціонер. |
|                                                                                         | Напруга надто висока або надто низька.                        | Перевірте, чи не спрацював автомат.                                                                                                             |
|                                                                                         | Кондиціонер вимкнувся автоматично у заданий час.              | Натисніть кнопку живлення знов.                                                                                                                 |

| Проблема                                       | Можливі причини                                         | Що робити                                                                                                                                                                                 |
|------------------------------------------------|---------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Кондиціонер не генерує холодне повітря.        | Повітря не циркулює як слід.                            | Переконайтеся, що лицьовий бік кондиціонера не заблокований шторами, жалюзі чи меблями.                                                                                                   |
|                                                | Повітряний фільтр засмітився.                           | Чистіть Повітряний фільтр принаймні раз на 2 тижні. За більш детальною інформацією дивіться “Чищення Повітряний фільтр”.                                                                  |
|                                                | Температура приміщення занадто висока.                  | Влітку може знадобитися дещо більше часу, щоб охолодити повітря у приміщенні. В такому разі для охолодження повітря у приміщенні необхідно вибрати режим швидкого охолодження.            |
|                                                | Холодне повітря виходить з приміщення.                  | Переконайтеся, що холодне повітря не виходить крізь засоби вентиляції.                                                                                                                    |
|                                                | Потрібна температура вища за задану.                    | Встановіть цільову температуру на рівні, нижчому за поточну температуру.                                                                                                                  |
|                                                | Поряд знаходиться джерело тепла.                        | Уникайте використання джерела тепла, такого як духовка чи газовий пальник, під час роботи кондиціонера.                                                                                   |
|                                                | Вибрано режим циркуляції повітря.                       | В режимі циркуляції потік повітря надходить з кондиціонера, ані охолоджуючи, ані нагріваючи повітря в приміщенні. Перемкніть прилад в режим охолодження.                                  |
| Не вдається налаштувати швидкість вентилятора. | Вибрано режим Авто, швидке охолодження чи осушення.     | В деяких режимах, таких як швидке охолодження чи осушення, ви не можете змінювати швидкість вентилятора. Виберіть режим, в якому у вас буде можливість регулювання швидкості вентилятора. |
| Не вдається налаштувати температуру.           | Вибрано режим циркуляції повітря чи швидке охолодження. | В деяких режимах, таких як циркуляція повітря чи швидке охолодження, ви не можете змінювати температуру. Виберіть режим, в якому у вас буде можливість регулювання температури.           |

Експлуатаційні діапазони  
У моделі з обігрівом та охолодженням експлуатаційний діапазон в режимі обігріву відповідає вказаному у наведеній нижче таблиці.

| Експлуатаційний діапазон в режимі обігріву | Зовнішня температура |
|--------------------------------------------|----------------------|
|                                            | 0 ~ 24°C             |

\* Якщо зовнішня температура падає нижче 0°C, може дещо знизитися потужність обігріву залежно від умов експлуатації

ТЕХНІЧНІ ХАРАКТЕРИСТИКИ

- Електроживлення : 220-240 В , 50 Гц
- Захист від ураження електричним струмом : Клас I
- Захист від потрапляння твердих часток і води : IPX4 (Зовнішній блок), IPX0 (Внутрішній блок)
- Додаткову інформацію див. на маркуванні енергоефективності, прикріпленому до виробу.

| Назва моделі |              | EEI               |               | Клас енергоефективності (охолодження/обігрів) |
|--------------|--------------|-------------------|---------------|-----------------------------------------------|
|              |              | Охолодження (EER) | Обігрів (COP) |                                               |
| BS-W096WEA0  | S09BWH SWE0  | 3.24              | 3.61          | A/A                                           |
| BS-W126HEA0  | S12BWH SHE0  | 3.21              | 3.61          | A/A                                           |
| BS-W096WEA0  | S09BWH SWE0U | 3.24              | 3.61          | A/A                                           |
| BS-W126HEA0  | S12BWH SHE0U | 3.21              | 3.61          | A/A                                           |
| BS-W096WYA0  | S09BWS SWG0U | 3.24              | 3.61          | A/A                                           |
| BS-W126HYA0  | S12BWS SHG0U | 3.21              | 3.61          | A/A                                           |
| BS-W096WEA1  | S09KWH SWE1  | 3.24              | 3.61          | A/A                                           |
| BS-W126HEA1  | S12KWH SHE1  | 3.21              | 3.61          | A/A                                           |

УКРАЇНСЬКА

Країна походження : Таїланд  
Назва виробни : LG Electronics (Thailand)CO.LTD  
Адреса заводу : 192 Moo 1, T.TASITH, A.PLUAKDAENG, Районг, Таїланд  
Назва імпортера : ПП «ЛГ Електронікс Україна»  
Адреса імпортера : вул. Басейна, 6, 6-й поверх, м.Київ, 01004 Тел 044 201-43-50



# ПАЙДАЛАНУШЫ НҰСҚАУЛЫҒЫ

# САЛҚЫНДАТҚЫШ

ҚАЗАҚ ТІЛІ

Құрылғыны орнатар алдында бұл нұсқаулықты мұқият оқыңыз және келешекте пайдалану үшін оны сақтаңыз.

ТҮРІ: ҚАБЫРҒАҒА БЕКІТІЛЕДІ

Жабдық Техникалық Ережелер талаптарына сай келеді, электр немесе электронды жабдыққа белгілі бір қауіпті заттардың қолданылуы шектелген.



# ЭЛЕКТР ҚУАТЫН ҮНЕМДЕУ ҮШІН АРНАЛҒАН КЕҢЕСТЕР

Сіз салқындатқышты қолдан кезде электр қуатын үнемдеу үшін келесі кеңестер көрсетілген. Салқындатқышыңызды тиімді пайдалану үшін төмендегі кеңестерге назар аударыңыз:

- Жабық ғимараттың ішінде шамадан тыс салқындатпаңыз. Бұл-сіздің денсаулығыңызға зиян тигізуі және электр қуатын артық жұмсауына әкеледі.
- Салқындатқышты іске қосқанда күн сәулесі түсуінен жалюзи немесе перде арқылы сақтаңыз.
- Салқындатқышты іске қосқанда есіктер мен терезелерді мықты жабыңыз.
- Ғимарат ішіндегі ауаның таралуына қарай ауа бағытын вертикаль немесе горизонталь келтіріңіз.
- Аз уақыт ішінде ауаны салқындату немесе жылыту үшін жылдамдығын арттырыңыз.
- Салқындатқыш көп сағат пайдаланылған жағдайда ғимарат ішіндегі ауа сапасы төмендейді, сондықтан әрқашан терезе ашу арқылы желдетіңіз.
- Аптасына 2 рет Ауа сүзгісі тазалаңыз. Ауа сүзгісі шаң-тозаң және қалдықтар жиналу салдарынан ауа ағымына кедергі немесе салқындату мөлшерін азайтуын/құрғату функцияларын туғызады.

## Сізге ескерту ретінде

Бұл парақты сату алу күнің немесе кепілдемені растау мақсатында сақтаңыз. Модель нөмірі мен серия нөмірін төменде жазыңыз:

Модель нөмірі :

Серия нөмірі :

Әр құрылғының жиегінде оларды таба аласыз.

Делдал аты :

Сатып алу уақыты :



# ТЕХНИКАЛЫҚ ҚАУІПСІЗДІК ЖӨНІНДЕГІ МАҒЫЗДЫ НҰСҚАУЛАР

## ҚҰРЫЛҒЫНЫ ҚОЛДАНАР АЛДЫНДА НҰСҚАУЛАРДЫ ТОЛЫҚ ОҚЫҢЫЗ.

Қауіпті жағдайлардың алдын алу және құрылғыңыздың дұрыс жұмыс істеуін қамтамасыздау үшін келесі ескертулерге назар салыңыз



### ЕСКЕРТУ

Кеңестерге назар салмау салдарынан қатерлі жарақаттану және өлімге әкелуі мүмкін.



### АБАЙ БОЛЫҢЫЗ

Кеңестерге назар салмау салдарынан шамалы жарақаттану немесе құралдың зақымдануына әкелуі мүмкін.



### ЕСКЕРТУ

- Біліксіз тұлғамен жасалған орнату немесе жөндеу жұмыстары сізге және басқаларға қауіп төндіруі мүмкін.
- Ауа салқындатқыш ұлттық электр өткізу ережелеріне сәйкес орнатылуы тиіс.
- Нұсқаулықта қамтылған ақпарат қауіпсіздік процедураларымен таныс және тиісті құралдар мен диагностикалық аспаптармен жабдықталған білікті техника маманының пайдалануына арналған.
- Осы нұсқаулықтағы барлық нұсқауларды мұқият оқымай және оларды орындамаған жағдайда, жабдықтың дұрыс жұмыс істемеуіне, мүліктің зақымдалуына, жеке жарақатқа және / немесе өлімге алып келуі мүмкін.
- Бұл құрал дене, сезу немесе ақыл қабілеттері шектеулі не тәжірибесі мен біліктілігі аз адамдар бұл құралды біреудің бақылауында қауіпсіз пайдалану бойынша нұсқауларды алған және ықтимал қатерді түсінген жағдайда ғана оны пайдалана алады.
- Балалардың құрылғымен ойнамауына көз жеткізу үшін оларды қадағалау қажет.
- Егер қуат сымы зақымдалған болса, қауіпті болдырмау үшін оны өндіруші, қызмет көрсету агенті немесе сәйкес біліктілігі бар адамдар алмастыруға тиіс.

### ОРНАТУ

- Салқындатқыштың атаулы қуатына сәйкес стандартты ажыратқыш пен сақтандырғышты қолданыңыз. Осы әрекетті орындаудан бас тарту электр тоқ көзінен жарақаттануына немесе құрылғының істен шығуына әкелуі мүмкін.
- Салқындатқышты орнатқанда немесе оның орнын ауыстырғанда арнайы қызмет көрсету орталығына хабарласыңыз. Осы әрекетті орындаудан бас тарту қатты жарақаттануына немесе құрылғының істен шығуына әкелуі мүмкін.
- Әрқашанда қуат айырын және жерме розетканы қолданыңыз. Осы әрекетті орындаудан бас тарту электр тоқ көзінен жарақаттануына немесе құрылғының істен шығуына әкелуі мүмкін.
- Панельді және қашықтан басқару пультінінің бетін қауіпсіз жерге орнатыңыз. Осы әрекетті орындаудан бас тарту жарылу немесе өрттің пайда болуына әкелуі мүмкін.
- Салқындатқышты қолданар алдында электр айыры мен ажыратқышты орнатыңыз. Осы әрекетті орындаудан бас тарту электр тоқ көзінен жарақаттануына немесе құрылғының істен шығуына әкелуі мүмкін.
- Салқындатқыштың атаулы қуатына сәйкес стандартты ажыратқыш пен сақтандырғышты қолданыңыз. Осы әрекетті орындаудан бас тарту электр тоқ көзінен жарақаттануына немесе құрылғының істен шығуына әкелуі мүмкін.

- Қуат сымжелісін жетілдірмеңіз және кеңейтпеңіз. Егер қуат сымжелісінде немесе сымында сызат болса немесе жабыны жойылса немесе зақымдалса, онда оны ауыстыру қажет. Бұл өрттің пайда болуына немесе электр тоқ көзінен соққы алуына себеп болуы мүмкін.
- Салқындатқышты қаптамадан алғанда немесе орнатқанда абай болыңыз. Осы әрекетті орындаудан бас тарту қатты жарақаттануына немесе құрылғының істен шығуына әкелуі мүмкін.
- Салқындатқышты орнатқанда немесе оның орнын ауыстырғанда арнайы қызмет көрсету орталығына хабарласыңыз. Осы әрекетті орындаудан бас тарту қатты жарақаттану немесе құрылғының істен шығуына әкелуі мүмкін.
- Салқындатқышты тұрақты емес немесе оның құлау қаупі бар орында орнатпаңыз. Бұл-өлімге, қатты жарақаттануына немесе құрылғының істен шығуына әкелуі мүмкін.
- Жану газын (азотты) ауа шығу орнын анықтау және ауаны тазарту үшін қолданыңыз, сығылған ауаны немесе жанатын газды қолдану өрттің немесе жарылуды тудыруы мүмкін.

## **ӘРЕКЕТ**

- Салқындатқышты ұзақ уақытқа қосулы күйінде ылғалдық жоғары болса немесе есікті не терезені ашық қалдырмаңыз. Осы әрекетті орындаудан бас тарту құрылғының істен шығуына әкелуі мүмкін.
- Салқындатқыш қосулы күйінде қуат бауы тартылмағандығына немесе зақымданбағандығына көз жеткізіңіз. Осы әрекетті орындаудан бас тарту өрттің пайда болуына, электр тоқ көзінен жарақаттануына немесе құрылғының істен шығуына әкелуі мүмкін.
- Кез келген заттарды қуат бауына салмаңыз. Бұл электр тоқ көзінен соққы алуына немесе құралдың істен шығуына себеп болуы мүмкін.
- Қуат розеткасын қосу немесе өшіру арқылы салқындатқышты қосып немесе өшірмеңіз. Бұл өрттің пайда болуына немесе электр тоқ көзінен соққы алуына себеп болуы мүмкін.
- Салқындатқышты ылғал қолыңызбен ұстамаңыз, іске қоспаңыз немесе жөндемеңіз. Бұл электр тоқ көзінен соққы алуына немесе құралдың істен шығуына себеп болуы мүмкін.
- Қуат бауының маңына жылытқышты немесе басқа жылыту бұйымдарын орналастырмаңыз. Бұл-өрттің пайда болуына, электр тоқ көзінен жарақаттануына немесе құрылғының істен шығуына әкелуі мүмкін.
- Салқындатқышқа су тимеуін қадағалаңыз. Бұл-жарылу немесе өрттің пайда болуына әкелуі мүмкін.
- Салқындатқыш маңында жанатын заттарды, соның ішінде бензинді, бензолды және еріткіштерді қалдырмаңыз. Бұл-жарылу немесе өрттің пайда болуына әкелуі мүмкін.
- Салқындатқышты ұзақ уақыт ішінде желдетілмейтін шағын орында қолданбаңыз. Орынды әрқашан желдетіңіз. Осы әрекетті орындаудан бас тарту жарылу немесе өрттің пайда болуына әкелуі мүмкін.
- Газ ауада тараған жағдайда, салқындатқышты қолданар алдында ауаны желдетіңіз. Осы әрекетті орындаудан бас тарту жарылу немесе өрттің пайда болуына әкелуі мүмкін.
- Егер салқындатқыштан шу, иіс немесе түтінді сезсеңіз, онда қуат розеткасын ажыратыңыз. Осы әрекетті орындаудан бас тарту жарылу немесе өрттің пайда болуына әкелуі мүмкін.
- Дауыл немесе құйын кезінде құралды істен шығарыңыз және терезені жабыңыз. Құйын алдында құрылғыны терезе маңынан алшақ қойыңыз.
- Алғашқы торды ашқанда электр статикалық сүзгішті ұстамаңыз. Осы әрекетті орындаудан бас тарту электр тоқ көзінен жарақаттануына немесе құрылғының істен шығуына әкелуі мүмкін.
- Салқындатқыш су астында қалған жағдайда қызмет көрсету орталығына хабарласыңыз. Осы әрекетті орындаудан бас тарту жарылу немесе өрттің пайда болуына әкелуі мүмкін.
- Құралға су тиюінен абай болыңыз.
- Салқындатқыш пен жылыту құралдарымен қоса, жылытқыш бір уақытта қолданған жағдайда, ауа желденгеніне көз жеткізіңіз. Осы әрекетті орындаудан бас тарту өрттің пайда болуына, қатты жарақаттануына немесе құрылғының істен шығуына әкелуі мүмкін.

- Салқындатқышты тазартқанда немесе жөндегенде қуат көзі және қуат розеткасы ажыратылғандығына назар салыңыз. Осы әрекетті орындаудан бас тарту өлім салдарына, қатты жарақаттануына немесе құрылғының істен шығуына әкелуі мүмкін.
- Салқындатқыш ұзақ мерзім ішінде пайдаланылмаса, оны қуат розеткасынан ажыратыңыз. Осы әрекетті орындаудан бас тарту құрылғының істен шығуына әкелуі мүмкін.
- Салқындатқышқа бөтен заттарды салмаңыз. Бұл- құрылғының істен шығуына әкелуі мүмкін.



### ЕСКЕРТУ

- Ішін тазалау үшін Өкілетті қызмет көрсету орталығына немесе дилерге хабарласыңыз. Тоттануға немесе құрылғының зақымдалуына себеп болатын қатты жуу құралын пайдаланбаңыз. Қатты жуу құралы сонымен қатар құралдың жұмыс істемеуіне, өрттің шығуына немесе электр соққысын алуына себеп болуы мүмкін.



### АБАЙ БОЛЫҢЫЗ ОРНАТУ

- Салқындатқышты орнатқан немесе жөндеген соң, салқындату ағымы бар екендігін тексеру арқылы көз жеткізіңіз. Осы әрекетті орындаудан бас тарту құрылғының істен шығуына әкелуі мүмкін.
- Ағатын шлангты сүтүтік арқылы ағатындай етіп орнатыңыз. Осы әрекетті орындаудан бас тарту құрылғының істен шығуына әкелуі мүмкін.
- Құралды орнатқанда деңгейді сақтаңыз.
- Сырттағы шу мен шығу газы көршілерге кедергі келтірмейтіндей етіп, салқындатқышты орнатыңыз. Осы әрекетті орындаудан бас тарту көршілермен шиеленіске әкеледі.
- Жабдықты тасымалдағанда кемінде 2 немесе одан да көп адам немесе жүк тасымалдау көлігі болуы тиіс. Бұл-қатты жарақаттануға әкелуі мүмкін.
- Салқындатқышты теңіз желі (тұзды бүркін тамшылары) тікелей түсетін орында орнатпаңыз. Бұл- құрылғының істен шығуына әкелуі мүмкін.
- Алдыңғы панель, корпус, жоғарғы қақпақ, басқару қорабы алынған не ашылған жағдайда сөндіргішті не қуатты қоспаңыз. Әйтпесе бұл өртті, электр тогының соғуын, жарылысты не өлімді тудыруы мүмкін.

### ҚЫЗМЕТ КӨРСЕТУ

- Салқындатқыштың суық немесе ыстық жел ықпалына адамдарды, жануарларды немесе өсімдіктерді қалдырмаңыз. Бұл-қатты жарақаттануға әкелуі мүмкін.
- Құралды арнайы мақсаттарда, яғни азық-түлікті, өнер үлгілерін, ж.т.б. сақтау үшін қолданбаңыз. Бұл-тұтынушы салқындатқышы, тоңазыту жүйесі болып табылмайды. Бұл-өлімге, өрттің пайда болуына немесе электр тоқ көзінен жарақаттануға әкеледі.
- Ауа ағымының кіру немесе шығу саңылауын жаппаңыз. Бұл-жарылу немесе құрылғының істен шығуына әкелуі мүмкін.
- Салқындатқышты немесе су шашырауын тазарту үшін қатты жуу құралдарын немесе ерітінділерді қолданбаңыз. Тегіс матаны қолданыңыз. Бұл-қатты жарақаттану және құрылғының істен шығуына әкелуі мүмкін.
- Ауа сүзгісі жөндегенде ешқашан салқындатқыш металл бөлшектерін ұстамаңыз. Бұл-қатты жарақаттану және құрылғының істен шығуына әкелуі мүмкін.
- Салқындатқышқа бөтен заттарды салмаңыз. Бұл- құрылғының істен шығуына әкелуі мүмкін.
- Тазартқан соң, әрқашан сүзгішті мықты орналастырыңыз. Аптасына екі рет немесе қажет болса, сүзгішті тазартыңыз.
- Салқындатқыш қосулы күйінде ауа кіру немесе шығу саңылауына қолыңызды немесе басқа заттарды салмаңыз. Бұл-электр тоқ көзінен жарақаттануына әкелуі мүмкін.
- Салқындатқыштың құрғаған суын ішпеңіз. Бұл-қатерлі асқынға әкелуі мүмкін.

- Салқындатқышты ілініп тұрған күйінде тазартқанда немесе жөндегенде мықты орындықты немесе сатыны қолданыңыз. Осы әрекетті орындаудан бас тарту қатты жарақаттану немесе құрылғының істен шығуына әкелуі мүмкін.
- Қашықтан басқару пультіндегі басқа түрдегі батареялармен немесе ескі батареяларды жаңасына ауыстыруға болмайды. Осы әрекетті орындаудан бас тарту құрылғының істен шығуына әкелуі мүмкін.
- Батареяларды қайта зарядтамаңыз және оларды ашпаңыз. Осы әрекетті орындаудан бас тарту жарылудың, өрттің пайда болуына немесе қатты жарақаттануына әкелуі мүмкін.
- Егер батареяға су тисе, онда қашықтан басқару пультін қолданбаңыз. Егер батареядан су ағу салдарынан сіздің киіміңіз немесе теріңізді сумен шайыңыз. Осы әрекетті орындаудан бас тарту қатты жарақаттану салдарына әкелуі мүмкін.
- Егер батареядан су ағу салдарынан оны жұтсаңыз, онда ауыз қуысын жақсы шайыңыз және дәрігермен кеңесіңіз. Осы әрекетті орындаудан бас тарту қатерлі асқынуға әкелуі мүмкін.

# МАЗМҰНЫ

## 2 ЭЛЕКТР ҚУАТЫН ҮНЕМДЕУ ҮШІН АРНАЛҒАН КЕҢЕСТЕР

## 3 ТЕХНИКАЛЫҚ ҚАУІПСІЗДІК ЖӨНІНДЕГІ МАҒЫЗДЫ Нұсқаулар

## 8 ҚОЛДАНАР АЛДЫНДА

- 8 ҚОСАЛҚЫ БҰЙЫМДАР
- 8 - ІШКІ ҚҰРЫЛҒЫ
- 8 - ҚҰРЫЛҒЫНЫҢ СЫРТЫ
- 9 БАТАРЕЯЛАРДЫ САЛУ
- 9 ҚАШЫҚТАН БАСҚАРУ ПУЛЬТІНІҢ
- 9 ҰСТАУЫШЫН ОРНАТУ
- 9 ӘРЕКЕТ ЕТУ ӘДІСІ

## 10 ҚАШЫҚТАН БАСҚАРУ ПУЛЬТІН ҚОЛДАНУ

- 10 ЖЕЛІЛІК ЕМЕС ҚАШЫҚТАН БАСҚАРУ
- ПУЛЬТІ

## 11 НЕГІЗГІ ФУНКЦИЯЛАРЫ

- 11 БӨЛМЕҢІЗДІ САЛҚЫНДАТУ
- (САЛҚЫНДАТУ ҚЫЗМЕТІ)
- 11 ЫЛҒАЛДЫЛЫҚТЫ ЖОО (ҚҰРҒАТУ
- ҚЫЗМЕТІ)
- 11 БӨЛМЕҢІЗДІ ЖЫЛЫТУ (ЖЫЛЫТУ
- ҚЫЗМЕТІ)
- 11 БӨЛМЕҢІЗДІ ЖЕЛДЕТУ (АУА АЙНАЛЫМ
- ҚЫЗМЕТІ)
- 12 САЛҚЫНДАТҚЫШ ЖЫЛДАМДЫҒЫН
- РЕТТЕУ
- 12 АУА АҒЫМЫНЫҢ БАҒЫТЫН РЕТТЕУ
- 12 ТАЙМЕРДІ ОРНАТУ
- 12 - ҚАЗІРГІ СӘТТЕГІ УАҚЫТТЫ ОРНАТУ
- 12 - ОРНАТЫЛҒАН УАҚЫТТА
- САЛҚЫНДАТҚЫШТЫ АВТОМАТТЫ
- ТҮРДЕ ҚОСУ

- 13 - ОРНАТЫЛҒАН УАҚЫТТА
- САЛҚЫНДАТҚЫШТЫ АВТОМАТТЫ
- ТҮРДЕ ӨШІРУ
- 13 - ТАЙМЕРДІҢ ОРНАТЫЛҒАН УАҚЫТЫН
- БОЛДЫРТПАУ
- 13 КҮТУ РЕЖИМІН ОРНАТУ

## 13 ЖЕТІЛДІРІЛГЕН ФУНКЦИЯЛАРЫ

- 13 БӨЛМЕ ТЕМПЕРАТУРАСЫН ТЕЗ АРАДА
- ӨЗГЕРТУ (САЛҚЫНДАТУ АҒЫМЫ/
- ЖЫЛЫТУ ҚЫЗМЕТІ)
- 14 ҒИМАРАТ ІШІНДЕГІ АУАНЫ ТАЗАРТУ
- (АВТОМАТТЫ ТАЗАРТУ ҚЫЗМЕТІ)
- 14 АВТОМАТТЫ ҚЫЗМЕТ (ӨЗДІГІМЕН
- ҚАБЫЛДАУ)
- 14 ДИСПЛЕЙ БЕТІНІҢ ЖАРЫҚТЫҒЫ
- 15 1 СЕНСОРЛЫ ЖЫЛЫ АУА ТҮЙМЕСІНІҢ
- ӘРЕКЕТІ (ЫҢҒАЙЛЫ ҚАНАТ ӘРЕКЕТІ)
- 15 БЕЛСЕНДІ ЭНЕРГИЯНЫ БАСҚАРУ
- ӘРЕКЕТІНЕ
- 17 САЛҚЫНДАТҚЫШТЫ ҚАШЫҚТАН
- БАСҚАРУ ПУЛЬТІНСІЗ ІСКЕ ҚОСУ
- 17 САЛҚЫНДАТҚЫШТЫ АВТОМАТТЫ ТҮРДЕ
- ҚАЙТА ҚОСУ
- 17 - ІСКЕ ҚОСЫЛМАУ САЛДАРЫНАН
- ҚАЙТА ҚОСЫЛУ

## 18 ҚЫЗМЕТ КӨРСЕТУ

- 19 АУА СҮЗГІСІ ТАЗАРТУ
- 19 ҮШ ҚАБАТТЫ СҮЗГІНІ ТАЗАЛАУ
- (ҚОСЫМША)
- 19 ПЛАЗМА СҮЗГІСІН ТАЗАЛАУ (ҚОСЫМША)
- 20 ЗМ СҮЗГІСІ ТАЗАРТУ (ҚОСЫМША)

## 21 АҚАУДЫ ТАБУ ЖӘНЕ ЖОО

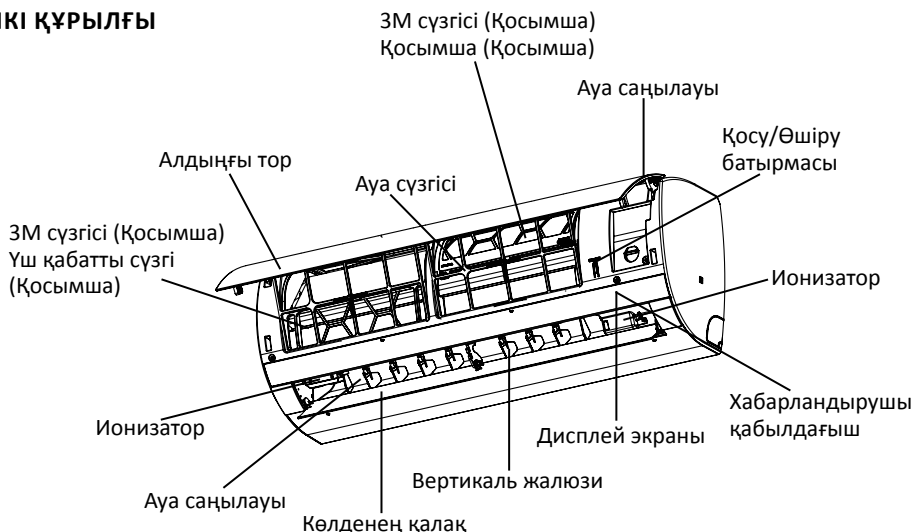
- 21 ӨЗДІК ЗЕРТТЕУ ФУНКЦИЯСЫ
- 21 ҚЫЗМЕТ КӨРСЕТУ АЛДЫНДА

## 23 ТЕХНИКАЛЫҚ СИПАТТАМА

# ҚОЛДАНАР АЛДЫНДА

## ҚОСАЛҚЫ БҰЙЫМДАР

### ІШКІ ҚҰРЫЛҒЫ

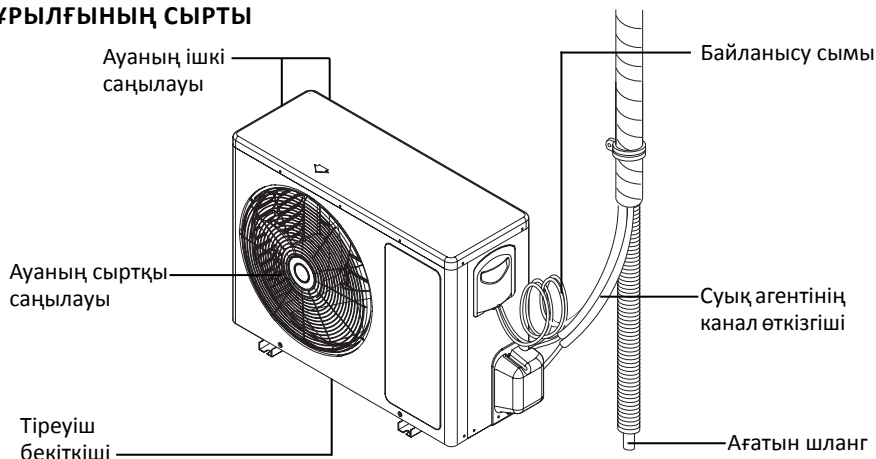


\* Модель түріне сәйкес функция өзгеруі мүмкін.

### ЕСКЕРТПЕ

- Салқындатқыш моделіне байланысты шамдар саны мен олардың орналасуы өзгеруі мүмкін.

### ҚҰРЫЛҒЫНЫҢ СЫРТЫ

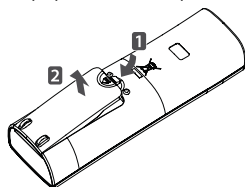


\* Модель түріне сәйкес функция өзгеруі мүмкін.

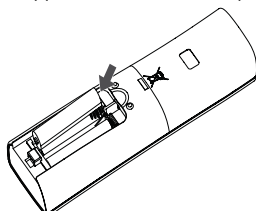
## БАТАРЕЯЛАРДЫ САЛУ

Қашықтан басқару пультін қолданар алдында батареяларды салыңыз. Батарея түрі AAA (1,5 В) қолданылады.

1. Батарея қақпағын ашыңыз.



2. Жаңабатареяларды салыңыз және батареялардың (+) және (–) көрсеткіштері дұрыс орнатылғандығына көз жеткізіңіз.



3. Батарея қақпағын жабыңыз.



### ЕСКЕРТПЕ

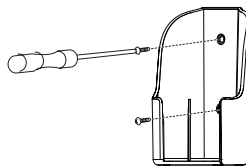
- Егер қашықтан басқару пультінің дисплей беті көрінісі жойыла бастаған жағдайда батареялар орналасуын өзгертіңіз.

## ҚАШЫҚТАН БАСҚАРУ ПУЛЬТІНІҢ ҰСТАУЫШЫН ОРНАТУ

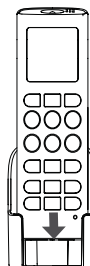
Қашықтан басқару пультінетікелей күн сәулесі тимейтіндей етіп, ұстауышты орнатыңыз.

1. Қауіпсіз және оңай қол жетімді орынды таңдаңыз.

2. Бұрауыш көмегімен 2 бұрандаларды бекіту арқылы ұстауышты тұрақтандырыңыз.

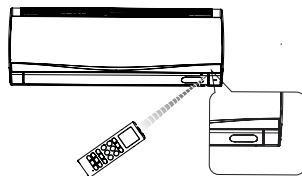


3. Қашықтан басқару пультінің ұстауышын қозғалтыңыз.



## ӘРЕКЕТ ЕТУ ӘДІСІ

Салқындатқышты іске қосу барысында оның қашықтан басқару пульті арқылы сигнал қабылдағышына нұсқаңыз.



\* Модель түріне байланысты сипаттамасы өзгеруі мүмкін.



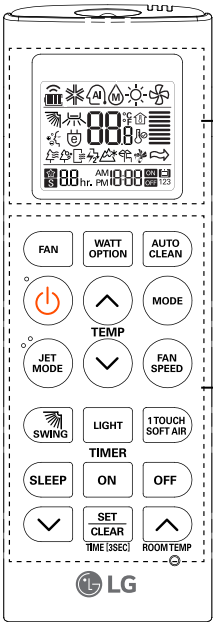
### ЕСКЕРТПЕ

- Қашықтан басқару пультінде басқа да құрылғылармен басқару жататын болған жағдайда ол басқа электрондық жабдықтарды басқара алады. Салқындатқыштың сигнал қабылдағышына қашықтан басқару пультін нұсқағандығыңызға көз жеткізіңіз.
- Дұрыс жұмыс істеуі үшін сигналқабылдағын және қабылдағышты жұмсақ матамен тазартыңыз.

# ҚАШЫҚТАН БАСҚАРУ ПУЛЬТІН ҚОЛДАНУ

Салқындатқышты қашықтан басқару пульті арқылы қоладу ыңғайлы болып табылады. Сіз қосымша функцияларды қашықтан басқару пультінен таба аласыз.

## ЖЕЛІЛІК ЕМЕС ҚАШЫҚТАН БАСҚАРУ ПУЛЬТІ



Дисплей  
беті

Басқару  
панелі

ҚАЗАҚ ТІЛІ

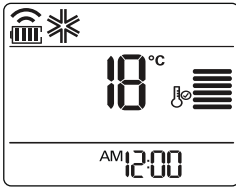
| Басқару панелі        | Дисплей беті | Сипаттама                                                                                                                                                                                          |
|-----------------------|--------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| FAN                   |              | <b>Ауа айналымы түймесі</b> : Бөлмедегі ауаны салқындатусыз не жылытусыз айдау үшін пайдаланылады.                                                                                                 |
| WATT OPTION           |              | <b>Белсенді энергияны басқару түймесі</b> : Белсенді энергияны басқару опциясын таңдаңыз.                                                                                                          |
| AUTO CLEAN            |              | <b>Автоматты тазалау түймесі</b> : қуатты өшірген кезде ылғалды жойып, ішкі блоктың ішкі жағын тазалаңыз.                                                                                          |
|                       | -            | <b>Қосу/өшіру батырмасы</b> : Қуатты қосу/өшіру батырмасы.                                                                                                                                         |
| TEMP                  | °C           | <b>Салқындату және</b> : жылыту барысында бөлме температурасын реттейді.                                                                                                                           |
| MODE                  |              | <b>Жұмыс режимінің таңдау батырмасы</b> : Жұмыс режимін таңдау.<br>Салқындату қызметі (❄️) / Автоматты қызметі немесе автоматты ауыстырып қосқышы (A) / Құрғату қызметі (💧) / Жы-лыту қызметі (☀️) |
| JET MODE              | Po           | <b>Салқындату/Жылыту ағымдық батырмасы</b> : Бөлме температурасын аз уақыт ішінде жылытады немесе салқындатады.                                                                                    |
| FAN SPEED             |              | <b>Салқындатқыш жылдамдығының ішкі батырмасы</b> : Салқындатқыш жылдамдығын реттеу.                                                                                                                |
| SWING                 |              | <b>Ауа ағымын бағыттайтын батырма</b> : Ауа ағымының бағытын вертикаль реттейді.                                                                                                                   |
| LIGHT                 | -            | Құрылғы дисплейінің жарықтығын реттейді.                                                                                                                                                           |
| 1TOUCH SOFT AIR       | немесе       | <b>1 Сенсорлы жылы ауа түймесі</b> : Ауа ағынының тікелей адамға бағытталуын болдырмау үшін.                                                                                                       |
| SLEEP                 | 1 hr         | <b>Күту режимінің автоматты батырмасы</b> : Автоматты қызметінің күту режимін орнату.                                                                                                              |
| ROOM TEMP             |              | <b>Дисплейдегі температура батырмасы</b> : Бөлме температурасын көрсетеді.                                                                                                                         |
| ON OFF                | AM 12:00 PM  | <b>Таймер батырмасы</b> : Қазіргі уақытты және уақыттың бастау/аяқтау мерзімін орнатады.                                                                                                           |
| SET CLEAR TIME (3SEC) | -            | <b>Орнату/тазарту батырмасы</b> : Функцияларды орнату немесе жою.                                                                                                                                  |
|                       | -            | <b>Ысыру батырмасы</b> : Салқындатқыш баптауларын ысыру.                                                                                                                                           |



# НЕГІЗГІ ФУНКЦИЯЛАРЫ

## БӨЛМЕҢІЗДІ САЛҚЫНДАТУ (САЛҚЫНДАТУ ҚЫЗМЕТІ)

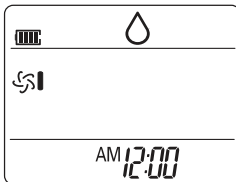
1. Іске қосу үшін  батырмасын басыңыз.
2. Салқындату күйін таңдау үшін  батырмасын қайталап басыңыз.
- ❄️ дисплей бетінде көрсетілді.



3. Қажетті температураны орнату үшін  немесе  батырмасын басыңыз.
- Температура шамасы 18°C~30°C.

## ЫЛҒАЛДЫЛЫҚТЫ ЖОЮ (ҚҰРҒАТУ ҚЫЗМЕТІ)

- Бұл режим қоршаған ортадағы немесе жаңбырлы маусымда жоғары ылғалдылықты жою үшін арналады. Бұл режим бөлме температурасының және салқындатқыш жылдамдығының қажетті ылғалдылық сақтауын автоматты түрде қамтамасыздайды.
1. Іске қосу үшін  батырмасын басыңыз.
  2. Құрғату күйін таңдау үшін  батырмасын қайталап басыңыз.
  - 💧 дисплей бетінде көрсетілді.

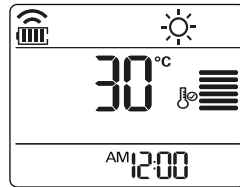


### ! ЕСКЕРТПЕ

- Бұл режим бөлме температурасын автоматты түрде реттегендіктен өздігінен тандай алмайды. Сонымен қатар дисплей температураны орнату көрсетіледі.

## БӨЛМЕҢІЗДІ ЖЫЛЫТУ (ЖЫЛЫТУ ҚЫЗМЕТІ)

1. Іске қосу үшін  батырмасын басыңыз.
2. Жылыту күйін таңдау үшін  батырмасын қайталап басыңыз.
- ☀️ дисплей бетінде көрсетілді.



3. Қажетті температураны орнату үшін  немесе  батырмасын басыңыз.
- Температура шамасы 16°C~30°C

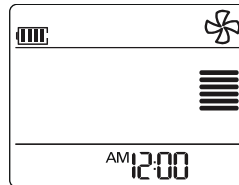
### ! ЕСКЕРТПЕ

- Тек қана салқындату қамтылған модельдерде бұл функция қарастырылмайды.

## БӨЛМЕҢІЗДІ ЖЕЛДЕТУ (АУА АЙНАЛЫМ ҚЫЗМЕТІ)

Бұл режим бөлме температурасын өзгертпей, тек қана ғимарат ішіндегі ауаны таратады.

1. Іске қосу үшін  батырмасын басыңыз.
2. Ауа айналым күйін таңдау үшін  батырмасын қайталап басыңыз.
- 🌀 дисплей бетінде көрсетілді.



3. Салқындатқыш жылдамдығын реттеу үшін  батырмасын басыңыз.

## САЛҚЫНДАТҚЫШ ЖЫЛДАМДЫҒЫН РЕТТЕУ

1. Салқындатқыш жылдамдығын таңдау үшін  батырмасын қайталап басыңыз.

| Значок                                                                            | Скорость      |
|-----------------------------------------------------------------------------------|---------------|
|  | Жоғары        |
|  | Орташа жоғары |
|  | Орташа        |
|  | Орташа төмен  |
|  | Төмен         |
|  | Табиғи жел    |

## АУА АҒЫМЫНЫҢ БАҒЫТЫН РЕТТЕУ

1. Ауа ағынының бағытын көлденеңнен реттеу үшін  басыңыз және қажетті бағытты таңдаңыз.

- Ауа ағынының бағытын автоматты түрде реттеу үшін  кнопкасын басыңыз.

### ЕСКЕРТПЕ

- Ауа ағымын вертикаль күйге реттеу модельге байланысты өзгермеуі мүмкін.
- Ауа дефлекторын өздігінен реттеу құрылғының істен шығуына әкелуі мүмкін.
- Егер салқындатқышты қайта іске қос- саңыз, онда ол алдыңғы тандалған ауа ағым бағытына сәйкес жұмыс істеуі салдарынан қашықтан басқару пультіндегі ауа дефлектор таңбасы сәйкес келмеуі мүмкін. Осындай жағдай орын алса, ауа ағым бағытын реттеу үшін  батырмасын басыңыз.

## ТАЙМЕРДІ ОРНАТУ

Сіз таймер функциясын қолданған кезде қуат көзін үнемдейсіз және оны тиімді пайдаланасыз.

### ҚАЗІРГІ СӘТТЕГІ УАҚЫТТЫ ОРНАТУ

1.  батырмасын басыңыз және 3 секундтан артық басып ұстаңыз.

- Дисплей бетінде Түске дейін/Түстен кейін шама жарқылдайды.



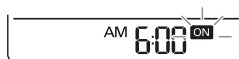
2.  батырмасын басыңыз немесе  батырмасын басу арқылы қажетті минут шамасын таңдаңыз.

3. Аяқтау үшін  батырмасын басыңыз.

### ОРНАТЫЛҒАН УАҚЫТТА САЛҚЫНДАТҚЫШТЫ АВТОМАТТЫ ТҮРДЕ ҚОСУ

1.  батырмасын басыңыз.

- Дисплей бетінде төменгі таңбасы жарқылдайды.



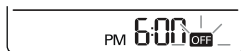
2.  батырмасын басыңыз немесе  батырмасын басу арқылы қажетті минут шамасын таңдаңыз.

3. Аяқтау үшін  батырмасын басыңыз.

4. Таймерді орнатқанда қалаған уақыт орнатылуы туралы қазіргі уақыт шамасы мен Қосу таңбасы дисплей бетінде көрсетіледі.

## ОРНАТЫЛҒАН УАҚИТТА САЛҚЫНДАТҚЫШТЫ АВТОМАТТЫ ТҮРДЕ ӨШІРУ

1.  батырмасын басыңыз.  
- Дисплей бетінде төменгі таңбасы жарқылдайды.



2.  батырмасын басыңыз немесе  батырмасын басу арқылы қажетті минут шамасын тандаңыз.
3. Аяқтау үшін  батырмасын басыңыз.
4. Таймерді орнатқанда қалаған уақыт орнатылуы туралы қазіргі уақыт шамасы мен өшіру таңбасы дисплей бетінде көрсетіледі.

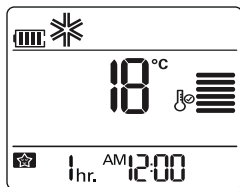
## ТАЙМЕРДІҢ ОРНАТЫЛҒАН УАҚЫТЫН БОЛДЫРТПАУ

1.  батырмасын басыңыз. Барлық таймер орнату баптауын жою

### КҮТУ РЕЖИМІН ОРНАТУ

Ұйқыға жатар алдында күту режим қолданған жағдайда салқындатқыш автоматты түрде өшіріледі.

1. Іске қосу үшін  батырмасын басыңыз.
  2.  батырмасын басыңыз.
  3.  батырмасын басыңыз немесе  батырмасын басу арқылы қажетті сағатты (7 сағатқа дейін) тандаңыз.
  4. Аяқтау үшін  батырмасын басыңыз.
- Күту режимінде  дисплей бетінде көрсетілді.



### ЕСКЕРТПЕ

- Салқындату және Құрғату режимдерінде тәтті ұйқы үшін 30 минуттан кейін 1°C және кейінірек, 30 минуттан кейін 1°C температура шамасы артады. Температура шамасы орнатылған температурадан 2°C артады.

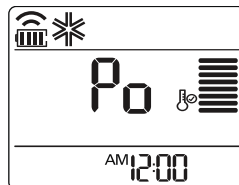
## ЖЕТІЛДІРІЛГЕН ФУНКЦИЯЛАРЫ

Салқындатқыш жетілдірілген кейбір қосымша функцияларды қамтиды.

### БӨЛМЕ ТЕМПЕРАТУРАСЫН ТЕЗ АРАДА ӨЗГЕРТУ (САЛҚЫНДАТУ АҒЫМЫ/ЖЫЛЫТУ ҚЫЗМЕТІ)

Бұл режим жаз мезгілінде тез арада, ғимарат ішіндегі ауаны салқындатуға және қыс мезгілінде ауаны жылытуға арналады.

1. Іске қосу үшін  батырмасын басыңыз.
  2.  батырмасын басыңыз.
-  дисплей бетінде көрсетілді.



- Салқындату ағымы режимінде 30 минут ішінде 18°C температура шамасында жылы желмен қамтамасыздандырылады.

- Жылыту ағымы режимінде 30 минут ішінде 30°C температура шамасында жылы желмен қамтамасыздандырылады.



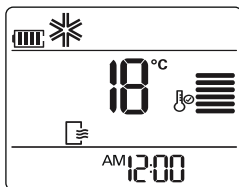
### ЕСКЕРТПЕ

- Бұл функция Ауа Ағым, Автоматты немесе Автоматты Ауыстырып-қосқыш режимінде жүзеге аспайды.
- Бұл функция модельге байланысты қарастырылмайды.

### ҒИМАРАТ ІШІНДЕГІ АУАНЫ ТАЗARTY (АВТОМАТТЫ ТАЗARTY ҚЫЗМЕТІ)

Салқындату және құрғату күйінде ішкі құрылғыда ылғалдылық мөлшері берілген. Автоматты тазарту функциясы арқылы осындай ылғалдылықты жойыңыз.

1.  батырмасын басыңыз.
-  дисплей бетінде көрсетілді.



- Егер іске қосылудан ажыратсаңыз, онда салқындатқыш 30 минут ішінде іске қосылу күйінде құрылғының ішкі модулі тазартылады.



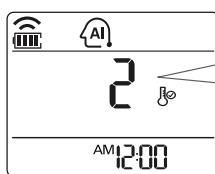
#### ЕСКЕРТПЕ

- Автоматты тазарту функциясы қосылған кезде кейбір батырмаларды қолдану мүмкін болады.

### АВТОМАТТЫ ҚЫЗМЕТ (ӨЗДІГІМЕН ҚАБЫЛДАУ)

Бөлме температурасына сәйкес салқын датқыш жылдамдығы және температура автоматты түрде реттеледі.

1. Іске қосу үшін  батырмасын басыңыз.
2. Автоматты қызметті тандау үшін  батырмасын қайталап басыңыз.
3. Егер қалаған температурадан температура жоғары немесе төмен болған жағдайда қалаған қызмет кодын тандау үшін  немесе  батырмасын басыңыз.
-  дисплей бетінде көрсетілді.



| Код | Сипаттама                          |
|-----|------------------------------------|
| 2   | Салқындату                         |
| 1   | Шамалы салқындату                  |
| 0   | Бөлме температурасын қамтамасыздау |
| -1  | Шамалы жылыту                      |
| -2  | Жылыту                             |



#### ЕСКЕРТПЕ

- Бұл режимде салқындатқыш жылдамдығын реттеуге мүмкін емес, алайда автоматты айналуын жүзеге асыру үшін ауа дефлекторын қолдануға болады.
- Бұл функция модельге байланысты қарастырылмайды.

### ДИСПЛЕЙ БЕТІНІҢ ЖАРЫҚТЫҒЫ

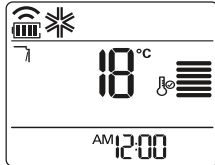
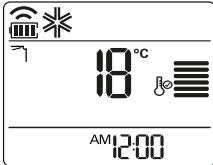
Құрылғы дисплей бетінде жарқырауды көре аласыз.

1. Жарықтықтың қажетті деңгейін орнату үшін  басыңыз.

## 1 СЕНСОРЛЫ ЖЫЛЫ АУА ТҮЙМЕСІНІҢ ӘРЕКЕТІ (ЫҢҒАЙЛЫ ҚАНАТ ӘРЕКЕТІ)

Ыңғайлы қанат опциясы қанатты алдын ала орнатылған позицияға ыңғайлы түрде орнатып, берілетін ауаның бағытын бөлмедегі адамдарға тікелей соқпауы үшін өзгертеді.

1. Іске қосу үшін  батырмасын басыңыз.
  2.  түймесін бірнеше рет басыңыз және қалаған бағытты таңдаңыз
-  немесе  дисплей экранында көрсетіледі.



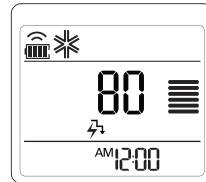
## ! ЕСКЕРТПЕ

- Ыңғайлы қанат әрекетінің барысында немесе  түймесін басу ыңғайлы қанат функциясын өшіреді.
- Ыңғайлы қанат әрекетінің барысында  түймесін басу ыңғайлы қанат функциясын өшіреді де, тік бағытқа автоматты ауысуды орнатады.
- Бұл функция өшірулі болғанда, көлденең қанат орнатылған режимге байланысты автоматты түрде жұмыс істейді.

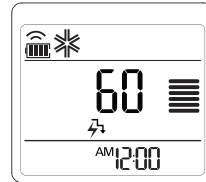
## БЕЛСЕНДІ ЭНЕРГИЯНЫ БАСҚАРУ ӘРЕКЕТІНЕ

Бұл режим салқындату режимі барысында номиналды қуат кірісіндегі қуат кірісін азайтады. Белсенді энергияны басқару әрекеті: 80%/60%/40% Номиналды қуат кірісімен салыстырғанда іште құбырларды жалғау.

1. Іске қосу үшін  батырмасын басыңыз.
  2. Салқындату/Жылыту қызметін таңдау үшін  батырмасын қайталап басыңыз.
  3.  мәнін таңдау үшін,  түймесін басыңыз
-  және  экранда көрсетіледі.



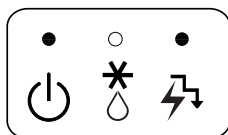
4.  мәнін таңдау үшін,  түймесін басыңыз
-  және  экранда көрсетіледі.



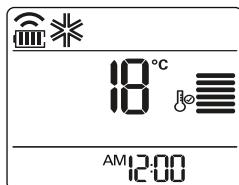
5.  мәнін таңдау үшін,  түймесін басыңыз
-  және  экранда көрсетіледі.



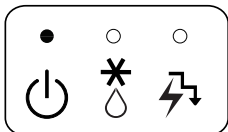
Ішкі блокта көрсетіледі  
(Құрылғыдағы дисплей үлгіге байланысты)



6. Қалыпты салқындату әрекетіне оралу үшін,  түймесін тағы бір рет басыңыз.



Ішкі блокта көрсетіледі  
(Құрылғыдағы дисплей үлгіге байланысты)



#### ЕСКЕРТПЕ

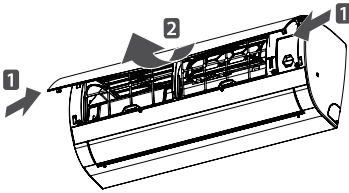
- «Белсенді энергияны басқару әрекетіне» байланысты
- «Белсенді энергияны басқару» мүмкіндігіне арналған салқындату сыйымдылығы; Номиналды салқындату мүмкіндігінің шамамен 80%/60%/40%.
- «Белсенді энергияны басқару әрекетінде» қажетті температураны орнатуға болады. Температураны орнату 5 секунд бойы көрсетіледі, содан кейін 80%/60%/40% көрсеткіштеріне оралады.
- Белсенді энергияны басқару әрекеті жадта сақталады.

Мысалы) «Белсенді энергияны басқару әрекеті 80%» барысында ауа салқындатқышты қайта іске қосу жағдайында, ол «Белсенді энергияны басқару әрекеті 80%» автоматты түрде басқарады.

### САЛҚЫНДАТҚЫШТЫ ҚАШЫҚТАН БАСҚАРУ ПУЛЬТІНСІЗ ІСКЕ ҚОСУ

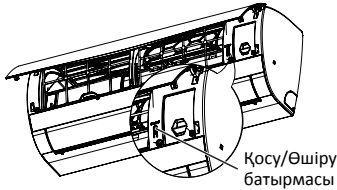
Қашықтан басқару пульті қол жетімсіз болса, онда салқындатқышты іске қосу үшін Қосу/Өшіру батырмасын қолдана аласыз. Алайда, салқындатқыш жылдамдығы шамадан тыс жоғары.

1. Алдыңғы жабынды ашыңыз.
- Екі жағындағы жабынын шамалы ашыңыз.



\* Модель түріне байланысты сипаттамасы өзгеруі мүмкін.

2. Қосу/Өшіру батырмасын басыңыз.



\* Модель түріне байланысты сипаттамасы өзгеруі мүмкін.

- Салқындату және жылыту режимдерінде бөлме температурасына байланысты қызмет күйі өзгереді.

| Бөлме температурасы         | Орнатылған температура | Қызмет режимі   |
|-----------------------------|------------------------|-----------------|
| 21°C төмен                  | 24°C                   | Жылыту күйі     |
| 21°C жоғары және 24°C төмен | 23°C                   | Құрғату күйі    |
| 24°C жоғары                 | 22°C                   | Салқындату күйі |

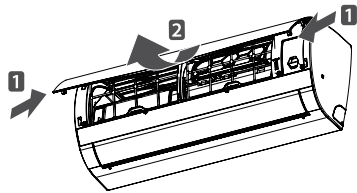
- Тек қана салқындату режимінде 22°C температура шамасы орнатылады.

### САЛҚЫНДАТҚЫШТЫ АВТОМАТТЫ ТҮРДЕ ҚАЙТА ҚОСУ

Электр тоқ көзінен ажыратқан соң, салқындатқышты қайта қосқанда алдыңғы баптаулар бұл функция арқасында қалады. Бұл функция зауытта орнатылған баптау болып табылады.

#### ІСКЕ ҚОСЫЛМАУ САЛДАРЫНАН ҚАЙТА ҚОСЫЛУ

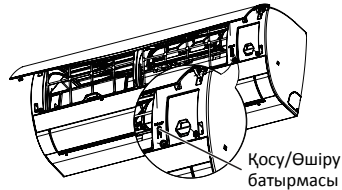
1. Алдыңғы жабынды ашыңыз.
- Екі жағындағы жабынын шамалы ашыңыз.



\* Модель түріне байланысты сипаттамасы өзгеруі мүмкін.

2. Қосу/Өшіру батырмасын басыңыз және 6 секунд ішінде оны басып ұстаңыз.

- Құрылғы екі рет дауыс береді және шам 6 рет жарқылдайды.



\* Модель түріне байланысты сипаттамасы өзгеруі мүмкін.

- Функцияларды қайта қосу үшін Қосу/Өшіру батырмасын басыңыз және 6 секунд ішінде оны басып ұстаңыз. Құрылғы екі рет дауыс береді және шам 4 рет жарқылдайды.

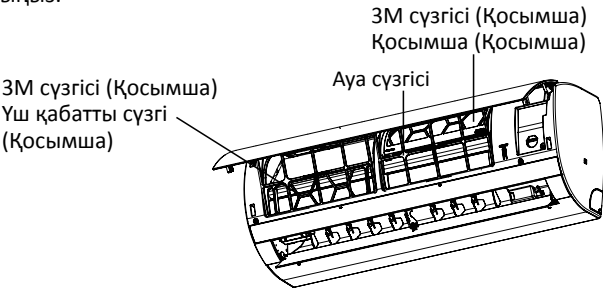


#### ЕСКЕРТПЕ

- Егер сіз Қосу/Өшіру батырмасын 6 секундтың орнына 3-5 секунд басып ұстасаңыз, онда құрылғы сараптама күйіне қосылады. Сараптама күйінде құрылғы 18 минут ішінде суу үшін жылы ауаны шығарады және зауытта қарастырылған баптауларына қайта келеді.

# ҚЫЗМЕТ КӨРСЕТУ

Жұмыс нәтижелігін қамтамасыздау және істен шығуының алдын алу үшін құрылғыны әрдайым тазартыңыз.



\* Модель түріне сәйкес функция өзгеруі мүмкін.

| Құрал                | Тазарту интервалы | Тазарту әдісі                                                                                                 |
|----------------------|-------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Ауа сүзгісі          | 2 апта            | “Ауа сүзгісі тазартуды” қараңыз.                                                                              |
| 3М сүзгісі           | 1 ай              | “3М сүзгісі тазартуды” қараңыз.                                                                               |
| Үш қабатты сүзгі     | 3 ай              | “Үш қабатты сүзгіні тазалау” қараңыз.                                                                         |
| Плазма сүзгісі       | 1 ай              | “Плазма сүзгісін тазалау” қараңыз.                                                                            |
| Құрылғының ішкі беті | Әрдайым           | Жұмсақ, құрғақ матаны қолданыңыз. Ағартқышты немесе абразивті қолданбаңыз                                     |
| Құрылғының сырты     | Әрдайым           | Бу арқылы жылыту өткізгіш орауыштарын және ауа өткізгіш саңылауларын (білікті маманмен кеңесіңіз) тазартыңыз. |



## АБАЙ БОЛЫҢЫЗ

- Құралмен жұмыс істегенде қуат айырын өшіріңіз және электр тоқ көзі баратын бауды ажыратыңыз, әйтпесе бұл электр тоқ көзінен жарақат алуға себеп болады.
- Сүзгішті тазартқанда 40°C артық суды қолданбаңыз. Бұл зақымдану немесе түссізденуге әкеледі.
- Сүзгіштерді тазартқанда қуат көзі бар құралдарды пайдаланбаңыз. Олар құрал бетін зақымдауы мүмкін.
- 3М сүзгісі шаймаңыз, өйткені сүзгіш зақымдалынады.



## ЕСКЕРТПЕ

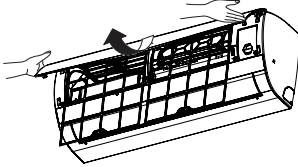
- Модельге байланысты сүзгіштің орналасуы және мөлшері өзгере алады.
- Құралдың жылыту орауышынан күнделікті жиналған шаң-тозағынан тазарту жұмыс нәтижелілігі мен электр тоқ көз қуатын үнемдеуге сеп болғандығына көз жеткізіңіз.



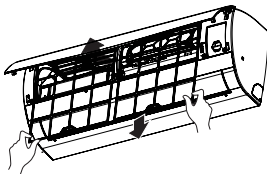
### АУА СҮЗГІСІ ТАЗАРТУ

Аптасына 2 рет немесе қажет болса Ауа сүзгісі тазартыңыз.

1. Қуат айырын өшіріңіз және электр тоқ көзі баратын бауды ажыратыңыз.
  2. Алдыңғы жабынды ашыңыз.
- Екі жағындағы жабынын шамалы ашыңыз.



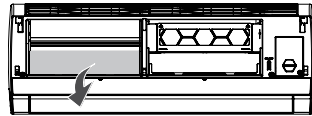
- \* Модель түріне сәйкес функция өзгеруі мүмкін.
3. Ауа сүзгісі батырмасын басып ұстаңыз, оны шамалы көтеріңіз және құралдан оны босатыңыз.



- \* Модель түріне сәйкес функция өзгеруі мүмкін.
4. Шаңсорғыш немесе жылы су арқылы сүзгішті тазартыңыз.
- Егер лас оңайлықпен кетпесе, онда сүзгішті жуу құралы қосылған жылы сумен шайыңыз.
5. Көлеңкеде сүзгішті кептіріңіз

### ҮШ ҚАБАТТЫ СҮЗГІНІ ТАЗАЛАУ (ҚОСЫМША)

1. Қуатты өшіріп, қуат сымын ажыратыңыз.
2. Алдыңғы қақпақты ашып, ауа сүзгісін алыңыз («Ауа сүзгісін тазалау» бөлімін қараңыз).
3. Үш қабатты сүзгіні тартып шығарыңыз.



- \* Модель түріне сәйкес функция өзгеруі мүмкін.
4. Сүзгіні тікелей күн сәулесіне 2 сағат бойы құрғатыңыз.

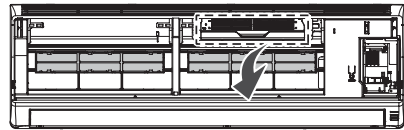


#### ЕСКЕРТПЕ

- Сүзгілердің орны мен пішіні үлгіге байланысты өзгешеленуі мүмкін.

### ПЛАЗМА СҮЗГІСІН ТАЗАЛАУ (ҚОСЫМША)

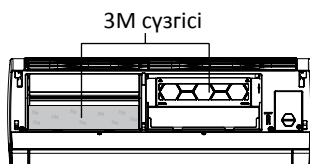
1. Қуатты өшіріп, қуат сымын ажыратыңыз.
2. Алдыңғы қақпақты ашып, ауа сүзгісін алыңыз («Ауа сүзгісін тазалау» бөлімін қараңыз).
3. Плазма сүзгісін 10 секунд ішінде алыңыз.



- \* Модель түріне сәйкес функция өзгеруі мүмкін.
4. Кез келген кірді тазалау үшін, вакуум тазалағышты пайдаланыңыз. Сүзгіні сумен жумаңыз, себебі сүзгіге зақым келтіруі мүмкін.

**3М СҮЗГІСІ ТАЗARTY (ҚОСЫМША)**

1. Қуат айырын өшіріңіз және электр тоқ көзі баратын бауды ажыратыңыз.
2. Алдыңғы қақпақты ашыңыз және ауа сүзгішін босатыңыз (“Ауасүзгішін тазартуды” қараңыз).
3. 3М сүзгісі қалдырыңыз



- \* Модель түріне сәйкес функция өзгеруі мүмкін.
4. Шаңсорғыш арқылы шаң-тозаңды жойыңыз, 3М сүзгісі сүмен шаймаңыз, өйткені сүзгіш зақымдалынады.

**ЕСКЕРТПЕ**

- 3М сүзгісі 6 ай сайын ауыстыруды кеңес етеміз.
- Модельге байланысты сүзгіштердің орналасуы өзгере алады.
- Егер сізге одан да көп сүзгіштер қажет болса, онда LG қызмет көрсету орталығына (Кепілдемелік ақпаратына назар салыңыз) хабарласыңыз

# АҚАУДЫ ТАБУ ЖӘНЕ ЖОЮ

## ӨЗДІК ЗЕРТТЕУ ФУНКЦИЯСЫ

Бұл құрылғы өздік зерттеу функциясымен жабдықталған. Егер қате пайда болса, шам 2 секунд интервалы бойынша жарқылдайды. Бұлай болған жағдайда жергілікті делдалға немесе қызмет көрсету орталығына хабарласыңыз.

## ҚЫЗМЕТ КӨРСЕТУ АЛДЫНДА

Қызмет көрсету орталығына хабарласар алдында келесі аталғандарды тексеріңіз. Егер мәселе орын алса, онда жергілікті қызмет көрсету орталығына хабарласыңыз.

| Мәселе                                                                                               | Ықтимал себептер                                      | Түзету шарасы                                                                                                                         |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Құрылғыдан күйік иісі бар және бөтен дыбыс шығады.                                                   | -                                                     | Салқындатқышты өшіріңіз, тоқ көз бауын ажыратыңыз және қызмет көрсету орталығына хабарласыңыз.                                        |
| Ылғал шамасы төмен болғандығына қарамастан құрылғыдан су ағады.                                      |                                                       |                                                                                                                                       |
| Тоқ көз бауы зақымдалған немесе шамадан тыс жылу бөлінеді.                                           |                                                       |                                                                                                                                       |
| Ауыстырып-қосқышты, ажыратқышты (қауіпсіз, жерде) немесе сақтандырғышты қалыпты күйде қолданылмаған. |                                                       |                                                                                                                                       |
| Салқындатқыш жұмыс істемейді.                                                                        | Салқындатқыш қосылмаған.                              | Тоқ көз бауы шығу айырына қосылғандығын тексеріңіз.                                                                                   |
|                                                                                                      | Сақтандырғыш жанып кетті немесе тоө көзі оқшауланған. | Ақтандырғышты ауыстырыңыз немесе егер, ажыратқыш орны ауысса, онда оны тексеріңіз.                                                    |
|                                                                                                      | Электр тоқ көзі жойылған.                             | Электр тоқ көзінен ажыратқан соң, салқындатқышты өшіріңіз. Қуат көзімен қамтамасыздаған соң, 3 минут күтіңіз, салқындатқышты қосыңыз. |
|                                                                                                      | Кернеу тым жоғары немесе тым төмен.                   | Ажыратқыш ауысса, онда оны тексеріңіз.                                                                                                |
|                                                                                                      | Осы уақытта салқындатқыш автоматты түрде өшірілді.    | Қуат көз батырмасын қайта басыңыз.                                                                                                    |

| Мәселе                                       | Ықтимал себептер                                                  | Түзету шарасы                                                                                                                                                                  |
|----------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Салқындатқыш суық ауамен қамтамасыздамайды.  | Ауа қажетті түрде айналмайды.                                     | Салқындатқыштың алдыңғы бетіне кедергі жасамайтындығына перде, жалюзи немесе жиназдың жоқ екендігіне көз жеткізіңіз.                                                           |
|                                              | Ауа сүзгісі ластанған.                                            | Аптасына 2 рет Ауа сүзгісі тазалаңыз. “Ауа сүзгісі Тазарту” туралы молырақ ақпарат алу үшін қараңыз.                                                                           |
|                                              | Бөлме температурасы тым ыстық.                                    | Жазда, ғимараттағы ауаны салқындату шамалы уақытты алады. Бұндай жағдайда, ағымды салқындату күйін тандау арқылы ғимараттағы ауа тез арада салқындайды.                        |
|                                              | Бөлмеден суық ауа тарайды.                                        | Бөлмеде желдету саңылауынан ауа тарамағандығына көз жеткізіңіз.                                                                                                                |
|                                              | Орнатылған температурадан қалаған температура айтарлықтай жоғары. | Орнатылған температурадан қалайтын төмен температура шамасын орнатыңыз.                                                                                                        |
|                                              | Маңында жылыту көзі бар.                                          | Салқындатқыш қосұлы күйінде жылыту құралдарын, электр пеші немесе газ пеші секілділерден алшақ қолданыңыз.                                                                     |
|                                              | Ауа айналым күйі тандалған.                                       | Салқындатқыштағы ауа ағымы ғимарат ішіндегі ауаны таратудың орнына жылы ауаны шығарады. Жұмыс режимін салқындату күйіне ауыстырыңыз.                                           |
| Салқындатқыш жылдамдығын реттеу мүмкін емес. | Автоматты күйі, ағымдық күйі немесе құрғату күйі тандалған.       | Кейбір жұмыс режимдерінде, ағымды немесе құрғату күйлері секілді, сіз салқындатқыш жылдамдығын реттей алмайсыз. Жұмыс режимін тандау арқылы салқындатқыш жылдамдығын реттеңіз. |
| Температура шамасын реттеу мүмкін емес.      | Ауа ағымы немесе ағымдық күйі тандалған.                          | Кейбір жұмыс режимдерінде, ауа айналымы немесе ағымдық күйлері секілді, сіз салқындатқыш температурасын реттей алмайсыз. Жұмыс режимін тандау арқылы температураны реттеңіз.   |

Жұмыс ауқымдары

Heat & Cool үлгісі үшін жылыту жұмысының ауқымы төменгі кестеге сәйкес.

| Жылыту жұмысының ауқымы | сырттағы температура |
|-------------------------|----------------------|
|                         | 0 ~ 24°C             |

\* Сырттағы температура 0°C төмен түскен кезде жылыту сыйымдылығы жұмыс жағдайларына байланысты сәл төмендеуі мүмкін

ТЕХНИКАЛЫҚ СИПАТТАМА

- Қуат көзі: 220-240 В, 50 Гц
- Ток соғудан қорғаныс: I класс
- Қатты бөлшектер мен ылғалдың зиянды енуінен қорғаныс: IPX4 (сыртқы блок), IPX0 (ішкі блок)
- Қосымша ақпаратты өнімге жапсырылған затбелгіде таба аласыз.

| Үлгі аты    |              | EEI                 |                 | Қуат үнемдеу класы<br>(салқындату/жылыту) |
|-------------|--------------|---------------------|-----------------|-------------------------------------------|
|             |              | Салқындату<br>(EER) | Жылыту<br>(COP) |                                           |
| BS-W096WEA0 | S09BWH SWE0  | 3.24                | 3.61            | A/A                                       |
| BS-W126HEA0 | S12BWH SHE0  | 3.21                | 3.61            | A/A                                       |
| BS-W096WEA0 | S09BWH SWE0U | 3.24                | 3.61            | A/A                                       |
| BS-W126HEA0 | S12BWH SHE0U | 3.21                | 3.61            | A/A                                       |
| BS-W096WYA0 | S09BWS SWG0U | 3.24                | 3.61            | A/A                                       |
| BS-W126HYA0 | S12BWS SHG0U | 3.21                | 3.61            | A/A                                       |
| BS-W096WEA1 | S09KWH SWE1  | 3.24                | 3.61            | A/A                                       |
| BS-W126HEA1 | S12KWH SHE1  | 3.21                | 3.61            | A/A                                       |

ҚАЗАҚ ТІЛІ



ПАДАПАМОЖНІК КАРЫСТАЛЬНІКА

# КАНДЫЦЫЯНЕР ПАВЕТРА

Перад эксплуатацыяй просім ўважліва прачытаць дапаможнік і захаваць яго дзеля наступных кансультацый.

**ТЫП: НАСЦЕННЫ МАНТАЖ**

Абсталяванне адпавядае патрабаванням Тэхнічнага рэгламенту, што тычыцца абмежаванняў пры ўжытку пэўных небяспечных рэчываў на электрычным і электронным абсталяванні.



# ПАРАДЫ АДНОСНА ЭНЕРГАЗБЕРАЖЭННЯ

Ніжэй пададзеныя парады дапамогуць карыстальніку мінімізаваць спажыванне электраэнергіі пры выкарыстанні кандыцыянера. Кандыцыянер можна выкарыстоўваць больш эфектыўна, беручы пад увагу наступныя інструкцыі:

- Не рабіць занадта нізкую тэмпературу ў памяшканні. Гэта можа нашкодзіць здароўю і выклікаць большае спажыванне электрычнасці.
- Пры выкарыстанні кандыцыянера трэба закрываць вокны маркізамі і фіранкамі ад сонечных промняў.
- Калі працуе кандыцыянер, дзверы і вокны павінны быць шчыльна зачыненыя.
- Каб паветра добра цыркулявала ўнутры памяшкання, напрамак плыні паветра трэба настроіць вертыкальна альбо гарызантальна.
- Ахалоджванне ці награванне паветра ў памяшканні павінна адбывацца за кароткі час.
- Час ад часу трэба адчыняць вокны для вентыляцыі, бо паветра ў памяшканні можа сапсавацца, калі кандыцыянер працуе некалькі гадзін.
- Раз на два тыдні трэба чысціць паветраны фільтр. Пыл і бруд, якія збіраюцца ў фільтры, могуць заблакаваць плынь паветра або паслабіць функцыі ахалоджвання / абязвожвання.

## Нататкі для карыстальніка

Прышпіліце рэцэпт на гэтую старонку, калі трэба праверыць дату продажу або дзеля гарантыі.  
Нумар мадэлі і серыйны нумар напісаць тут:

Нумар мадэлі :

Серыйны нумар :

Ён паказаны на ярлыку на баку кожнай адзінкі.

Назва дылера :

Дата продажу :



# ВАЖНЫЯ ІНСТРУКЦЫІ БЯСПЕКІ

## ПЕРАД ВЫКАРЫСТАННЕМ ПРЫСТАСАВАННЯ ТРЭБА ПРАЧЫТАЦЬ УСЕ ІНСТРУКЦЫІ

Заўсёды трэба выконваць наступныя правілы перасцярогі, каб пазбегнуць небяспечных сітуацый і забяспечыць найлепшую працу апарату.



### ПАПЯРЭДЖАННЕ

Невыкананне інструкцый можа прывесці да сур'ёзных траўмаў або смерці.



### ПЕРАСТЯРОГА

Невыкананне інструкцый можа прывесці да меншых траўмаў або няспраўнасці апарату.



### ПАПЯРЭДЖАННЕ

- Усталюванне ці рамонт некваліфікаванымі асобамі можа пацягнуць атрыманне траўмаў Вамі ці іншымі асобамі.
- Кандыцыянер паветра неабходна ўсталёўваць згодна з мясцовымі нормамі і правіламі электраправодкі.
- Інфармацыя, якая ўтрымліваецца ў гэтай інструкцыі, прызначана для выкарыстання кваліфікаванымі спецыялістамі па тэхнічным абслугоўванні, якія азнаёмыя з тэхнікай бяспекі і маюць неабходныя інструменты і кантрольна-вымяральныя прылады.
- Няздатнасць уважліва прачытаць і выконваць патрабаванні, прыведзеныя ў дадзенай інструкцыі, можа прывесці да няспраўнасці абсталявання, пашкоджання маёмасці, атрымання траўмы і (ці) смерці.
- Гэтая прылада не прызначана для выкарыстання асобамі (у тым ліку дзецьмі) са зніжанымі фізічнымі, сэнсарнымі і разумовымі здольнасцямі ці з недахопам вопыту і ведаў, за выключэннем выпадкаў, калі яны знаходзяцца пад наглядом ці атрымалі інструкцыі аб карыстанні прыладай з боку асобы, адказнай за іх бяспеку.
- Неабходна сачыць, каб дзеці не гулялі з прыладай.
- Калі пашкоджаны шнур сілкавання, яго павінен замяніць вытворца, яго гандлёвы прадстаўнік ці асоба з аналагічнай кваліфікацыяй для гарантавання бяспекі.

### МАНТАЖ

- Выкарыстоўваць стандартныя размыкальнік ланцугу і засцерагальнік у адпаведнасці з характарыстыкамі кандыцыянера. Інакш гэта можа выклікаць электрычны шок або няспраўнасць апарату.
- Калі кандыцыянер манціруецца або пераносіцца на новае месца, трэба звярнуцца да ўпаўнаважанага сэрвіснага цэнтру. Інакш гэта можна выклікаць сур'ёзныя траўмы або няспраўнасць апарату.
- Заўсёды выкарыстоўваць раздым і разетку з заземленнем. Інакш гэта можа выклікаць электрычны шок або няспраўнасць апарату.
- Надзейна ўстанавіць панэль і крышку блоку кіравання. Інакш гэта можна выклікаць выбух або пажар.
- Перад выкарыстаннем кандыцыянера паветра ўстанавіць адпаведны электрычны выхад і размыкальнік ланцугу. Інакш гэта можа выклікаць электрычны шок або няспраўнасць апарату.

- Выкарыстоўваць стандартныя размыкальнік ланцугу і засцерагальнік у адпаведнасці з характарыстыкамі кандыцыянера. Інакш гэта можа выклікаць электрычны шок або няспраўнасць апарату.
- Не мяняць і не прадаўжаць сілавы кабель. Калі на сілавым кабелі або провадзе з'явіцца расколіны або будзе парушана ізаляцыя ці яна злезе, яго трэба замяніць. Гэта можа спрычыніцца да пажару і электрычнага шоку.
- Падчас распакоўкі і мантажу кандыцыянера трэба быць уважлівым. Інакш гэта можа выклікаць сур'ёзныя траўмы або няспраўнасць апарату.
- Калі кандыцыянер манціруецца або пераносіцца на новае месца, трэба звярнуцца да ўпаўнаважанага сэрвіснага цэнтру. Інакш гэта можа выклікаць сур'ёзныя траўмы або няспраўнасць апарату.
- Не манціраваць кандыцыянер на нестабільнай паверхні або калі існуе небяспека яго падзення. Інакш гэта можа выклікаць сур'ёзныя траўмы або няспраўнасць апарату.
- Для праверкі герметычнасці выкарыстоўваць няпалкі газ (азот) і выдалення паветра з сістэмы, бо выкарыстанне сціснутага паветра або палкага газу можа выклікаць пажар або выбух.

## **ПРАЦА**

- Кандыцыянер не павінен працаваць доўгі час ў памяшканнях з высокай вільготнасцю, або калі дзверы ці вокны былі адчыненыя. Інакш гэта можа выклікаць электрычны шок або няспраўнасць апарату.
- Падчас працы кандыцыянера забараняецца цягнуць за сілавы кабель або парушаць яго. Інакш гэта можа выклікаць электрычны шок або няспраўнасць апарату.
- Не ставіць ніякіх прадметаў на сілавы кабель. Гэта можа спрычыніцца да электрычнага шоку або няспраўнасці апарату.
- Не ўключаць і не выключаць кандыцыянер выцягваннем або ўтыканнем сілавога раздыму. Гэта можа спрычыніцца да пажару і электрычнага шоку.
- Не дакранацца да кандыцыянера, не эксплуатаваць і не рамантаваць яго мокрыві рукамі. Гэта можа спрычыніцца да электрычнага шоку або няспраўнасці апарату.
- Не ставіць каля сілавога кабелю награвальнік або іншае прыстасаванне для нагрывання. Гэта можа спрычыніцца да электрычнага шоку або няспраўнасці апарату.
- Не дапускаць, каб у кандыцыянер трапіла вада. Гэта можа спрычыніцца да выбуху або пажару.
- Не пакідаць каля кандыцыянера палкія рэчывы, напрыклад, керамін, бензін або разбаўляльнікі. Гэта можа спрычыніцца да выбуху або пажару.
- Не выкарыстоўваць кандыцыянер доўгі час у маленькім памяшканні без вентыляцыі. Памяшканне трэба вентыляваць рэгулярна. Інакш гэта можна выклікаць выбух або пажар.
- У выпадку выцечкі газу перад новым уключэннем кандыцыянера трэба добра праветрыць памяшканне. Інакш гэта можна выклікаць выбух або пажар.
- Адключыць сілавы раздым, калі ў кандыцыянер будзе чуваць шум, ці з яго ідзе дым ці пара. Інакш гэта можа выклікаць выбух або пажар.
- Падчас навальніцы ці шторму не ўключаць і зачыніць вокны. Пры магчымасці дастаць апарат з вакна да прыходу навальніцы.
- Пасля адкрыцця прэздняй рашоткі не дакранацца да электростатычнага фільтру. Інакш гэта можа выклікаць электрычны шок або няспраўнасць апарату.
- Калі падчас наваднення кандыцыянер трапіў у ваду, трэба звярнуцца да ўпаўнаважанага сэрвіснага цэнтру. Інакш гэта можа выклікаць выбух або пажар.
- Нельга дапускаць, каб вада трапляла ў апарат.
- Трэба добра праветрываць памяшканне, калі ў ім адначасова выкарыстоўваюцца кандыцыянер і награвальная прылада, напрыклад, награвальнік. Інакш гэта можа выклікаць пажар, сур'ёзныя траўмы або няспраўнасць апарату.
- Апарат трэба адключаць ад сеткі і даставаць сілавы раздым падчас уборкі і рамонту кандыцыянера. Інакш гэта можа выклікаць смерць, сур'ёзныя траўмы або няспраўнасць апарату.

- Дастаць раздым, калі апарат не выкарыстоўваецца працяглы час. Інакш гэта можа выклікаць электрычны шок або няспраўнасць апарату.
- Не ставіць ніякіх прадметаў на сілавы кабель. Гэта можа спрычыніцца да электрычнага шоку або няспраўнасці апарату.



### **ПАПЯРЭДЖАННЕ**

- Наконт уборкі ўнутры апарату трэба атрымаць рэкамендацыі ўпаўнаважанага сэрвіснага цэнтру або дылера. Не выкарыстоўваць жорсткіх мыйных сродкаў, які выклікаюць карозію і пашкоджанне апарату. Жорсткія мыйныя сродкі могуць выклікаць няспраўнасць апарату, пажар або электрычны шок.



### **ПЕРАСТЯРОГА МАНТАЖ**

- Пасля таго як апарат будзе зманціраваны або адрамантаваны, хладагент не павінен працякаць. Інакш гэта можа выклікаць электрычны шок або няспраўнасць апарату.
- Належным чынам устанавіць дрэнажны патрубак, каб кандэнсаваная вада сцякала без перашкод. Інакш гэта можа выклікаць няспраўнасць апарату.
- Падтрымліваць узровень нават пры мантажы апарату.
- Кандыцыянер трэба манціраваць такім чынам, каб шум ад вонкавага блоку ці адведзеныя газы не перашкаджалі суседзям. Інакш гэта можа выклікаць канфлікт паміж суседзямі.
- Для перавозкі абсталявання спатрэбіцца не меней двух ці болей чалавек або вілачны пагрузчык. Гэта можа выклікаць сур'ёзныя траўмы.
- Не ўстанаўліваць кандыцыянер у месцы, дзе на яго можна непасрэдна ўздзейнічаць марская вада (солевы туман). Гэта можа выклікаць няспраўнасць апарату.
- Не ўключаць аўтаматычны выключальнік ці сілкаванне, калі прыкладная панэль, корпус, верхняя накрыўка ці накрыўка блока кіравання знятыя ці адкрытыя. Парушэнне гэтага патрабавання можа прывесці да ўзнікнення пажару, атрымання электрычнага ўдару, выбуху ці смерці.

### **ПРАЦА**

- Нельга накіроўваць халоднае або гарачае паветра з кандыцыянера на людзей, жывёл або расліны. Гэта можа выклікаць сур'ёзныя траўмы.
- Не выкарыстоўваць кандыцыянер для такіх мэтаў, як сушка прадуктаў, вырабаў мастацтва і г. д. Гэта бытавы кандыцыянер паветра, а не сістэма дакладнага ахалоджвання. Гэта можа стаць прычынай смерці, пажару або электрычнага шоку.
- Не затыкаць уваход і выхад плыні паветра. Гэта можа выклікаць выбух або няспраўнасць апарату.
- Для чысткі кандыцыянера не выкарыстоўваць моцныя сродкі для чысткі, разбаўляльнікі або распыленую ваду. Выкарыстоўваць мяккую тканіну. Інакш гэта можа выклікаць сур'ёзныя траўмы або няспраўнасць апарату.
- Ніколі не дакранацца да металічных частак кандыцыянера, калі дастаюць паветраны фільтр. Інакш гэта можа выклікаць сур'ёзныя траўмы або няспраўнасць апарату.
- Не ставіць ніякіх прадметаў на сілавы кабель. Гэта можа выклікаць няспраўнасць апарату.
- Пасля чысткі фільтр трэба надзейна паставіць на месца. Фільтр трэба чысціць раз на два тыдні альбо часцей пры неабходнасці.
- Падчас працы кандыцыянера не прасоўваць рукі праз уваходную і выходную адтуліны. Гэта можа выклікаць электрычны шок.
- Не піць ваду, якая сцякае з кандыцыянера. Гэта можа выклікаць сур'ёзныя ўскладненні здароўя.

- Падчас уборкі, тэхнічнага абслугоўвання або рамонту кандыцыянера на вышыні выкарыстоўваць моцны стол або лесвіцу. Інакш гэта можа выклікаць сур'ёзныя траўмы або няспраўнасць апарату.
- Для пульты дыстанцыйнага кіравання выкарыстоўваць батарэі толькі аднаго тыпу і не змешваць з адпрацаванымі батарэямі. Інакш гэта можа выклікаць няспраўнасць апарату.
- Не ладаваць паўторна і не разбіраць батарэі. Інакш гэта можа выклікаць выбух.
- Не выкарыстоўваць пульт дыстанцыйнага кіравання, калі пачне выцякаць вадкасць. Калі вадкасць працечкі з батарэй трапіць на адзенне ці скуру, іх трэба прамыць чыстай вадой. Інакш гэта можа выклікаць сур'ёзныя траўмы.
- Калі вадкасць ад працечкі трапіць у рот, яго трэба добра прамыць і звярнуцца да ўрача. Інакш гэта можа выклікаць сур'ёзныя ўскладненні здароўя.

# ЗМЕСТ

## 2 ПАРАДЫ АДНОСНА ЭНЕРГАЗБЕРАЖЭННЯ

## 3 ВАЖНЫЯ ІНСТРУКЦЫІ БЯСПЕКИ

## 8 ПЕРАД ВЫКАРЫСТАННЕМ

- 8 КАМПАНЕНТЫ
- 8 - УНУТРАНЫ БЛОК
- 8 - ВОНКАВЫ БЛОК
- 9 УСТАНОВКА БАТАРЭЙ
- 9 МАНТАЖ КРАНШТЭЙНА ДЛЯ ПУЛЬТА  
ДЫСТАНЦЫЙНАГА КІРАВАННЯ
- 9 СПАСАБ ПРАЦЫ

## 10 ВЫКАРЫСТАННЕ ПУЛЬТА ДЫСТАНЦЫЙНАГА КІРАВАННЯ

- 10 БЯЗДРОТАВАЕ ДЫСТАНЦЫЙНАЕ  
КІРАВАННЕ

## 11 БАЗАВЫЯ ФУНКЦЫІ

- 11 АХАЛОДЖВАННЕ ПАМЯШКАННЯ  
(РЭЖЫМ АХАЛОДЖВАННЯ)
- 11 ВЫДАЛЕННЕ ВІЛЬГАЦІ (РЭЖЫМ  
АБЯЗВОЖВАННЯ)
- 11 НАГРАВАННЕ ПАМЯШКАННЯ (РЭЖЫМ  
НАГРАВАННЯ)
- 11 ВЕНТЫЛЯЦЫЯ ПАМЯШКАННЯ (РЭЖЫМ  
ЦЫРКУЛЯЦЫІ ПАВЕТРА)
- 12 НАСТРОЙКА ХУТКАСЦІ ВЕНТЫЛЯТАРА
- 12 НАСТРОЙКА НАПРАМКУ ПЛЫНІ ПАВЕТРА
- 12 НАСТРОЙКА ТАЙМЕРА
  - 12 - УСТАНОВКА БЯГУЧАГА ЧАСУ
  - 12 - Аўтаматычнае ўключэнне  
кандыцыянера ў ЗАДАДЗЕНЫ ЧАС
  - 12 - Аўтаматычнае выключэнне  
кандыцыянера ў ЗАДАДЗЕНЫ ЧАС
  - 13 - АДМЕНА НАСТРОЕК ТАЙМЕРА
  - 13 НАСТРОЙКА СПЯЧАГА РЭЖЫМУ

## 13 ПАШЫРАНЫЯ ФУНКЦЫІ

- 13 ХУТКАЯ ЗМЕНА ПАКАЁВАЙ  
ТЭМПЕРАТУРЫ (РЭЖЫМ ХУТКАЙ ЗМЕНЫ  
ХОЛАД/ЦЯПЛО)
- 14 АЧЫСТКА ВОНКАВАГА ПАВЕТРА РЭЖЫМ  
“Аўтаматычная чыстка”
- 14 Аўтаматычны рэжым (штучны  
ІНТЭЛЕКТ)
- 14 ЯРКАСЦЬ ЭКРАНУ ДЫСПЛЕЮ
- 15 1 АПЕРАЦЫЯ ПАДАЧЫ ДАЛІКАТНАГА  
ПАВЕТРА(АПЕРАЦЫЯ КАМФОРТНАЙ  
НАСТРОЙКІ ЖАЛЮЗІ)
- 15 АКТЫўНАГА КАНТРОЛЮ ЭНЕРГІІ
- 17 УКЛЮЧЭННЕ КАНДЫЦЫЯНЕРА БЕЗ  
ПУЛЬТА ДЫСТАНЦЫЙНАГА КІРАВАННЯ
- 17 ПАўТОРНЫ АўТАМАТЫЧНЫ ЗАПУСК  
КАНДЫЦЫЯНЕРА
- 17 - АДКЛЮЧЭННЕ АўТАМАТЫЧНАГА  
ПАўТОРНАГА ПУСКУ

## 18 ТЭХНІЧНАЕ АБСЛУГОўВАННЕ

- 19 АЧЫСТКА ПАВЕТРАНАГА ФІЛЬТРУ
- 19 АЧЫСТКА ПАТРОЙНАГА ФІЛЬТРА  
(ДАДАТКОВА)
- 19 АЧЫСТКА ПАТРОЙНАГА ФІЛЬТРА  
(ДАДАТКОВА)
- 20 АЧЫСТКА ЗМ ФІЛЬТР(ДАДАТКОВА)

## 21 ВЫПРАўЛЕННЕ НЕПАЛАДАК

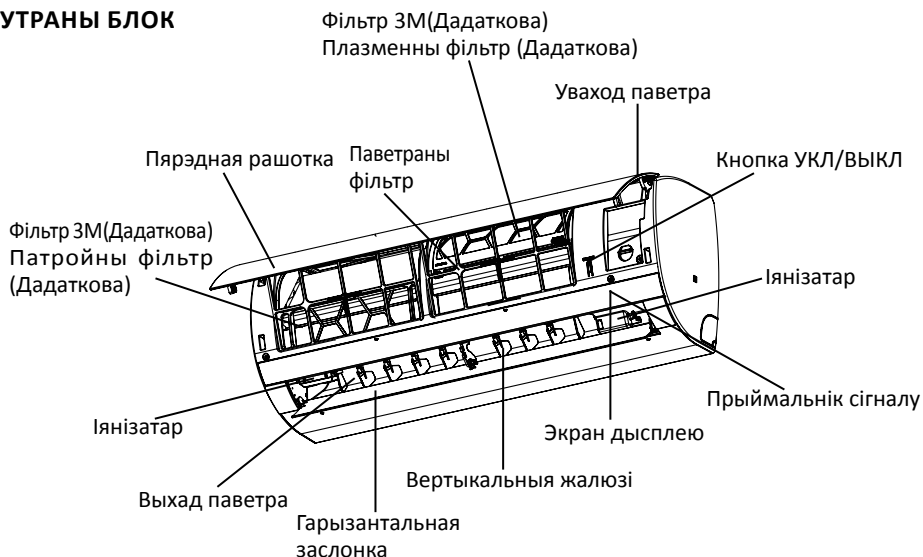
- 21 ФУНКЦЫЯ САМАДЫЯГНОСТЫКІ
- 21 ПЕРАД ЗВАРОТАМ ДА СЭРВІСНАЙ  
СЛУЖБЫ

## 23 СПЕЦЫФИКАЦЫЯ

# ПЕРАД ВЫКАРЫСТАННЕМ

## КАМПАНЕНТЫ

### УНУТРАНЫ БЛОК

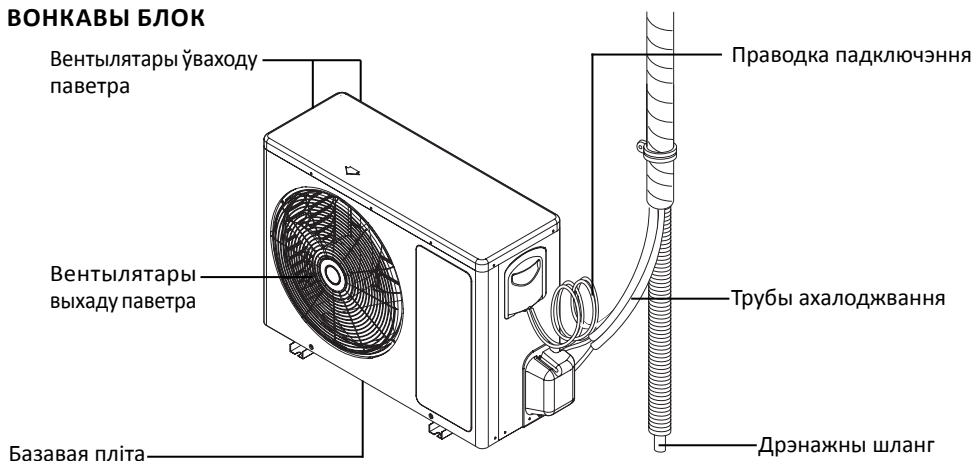


\* Характарыстыкі могуць адрознівацца ў асобных мадэлях.

### ! ЗАЎВАГА

- Колькасць аперацыйных лампачак і іх размяшчэнне можа адрознівацца ў залежнасці ад мадэлі кандыцыянера.

### ВОНКАВЫ БЛОК

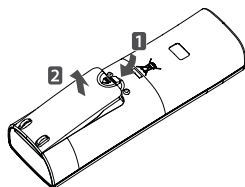


\* Характарыстыкі могуць адрознівацца ў асобных мадэлях.

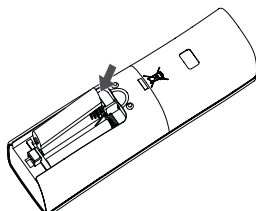
## УСТАНОЎКА БАТАРЭЙ

Устаўіць батарэі перад выкарыстаннем пульта дыстанцыйнага кіравання. Тып батарэй AAA (1,5 В).

1. Зняць крышку адсеку батарэй.



2. Пакласці новыя батарэі з захаваннем палярнасці (+) і (-).



3. Закрыць крышку адсеку батарэй.



### ЗАЎВАГА

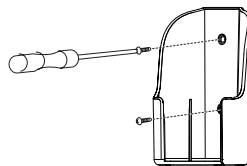
- Калі экран дысплею на пульце дыстанцыйнага кіравання пачне блякнуць, варта замяніць батарэі.

## МАНТАЖ КРАНШТЭЙНА ДЛЯ ПУЛЬТА ДЫСТАНЦЫЙНАГА КІРАВАННЯ

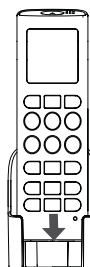
Дзеля аховы пульта кранштэйн мацуецца ў месцы, дзе няма ўздзеяння прамых сонечных промняў.

1. Выбраць бяспечнае і лёгкадаступнае месца.

2. Пры дапамозе адкруткі прымацаваць кранштэйн дзвюма шрубамі.

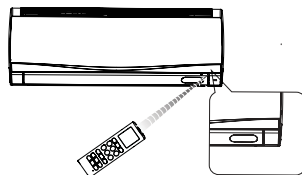


3. Паставіць пульт ДК ў кранштэйн.



## СПАСАБ ПРАЦЫ

Каб уключыць апарат, пульт ДК трэба накіраваць на прыёмальнік сігналаў на дне кандыцыянера.



\* Характарыстыкі могуць адрознівацца ў асобных мадэлях.



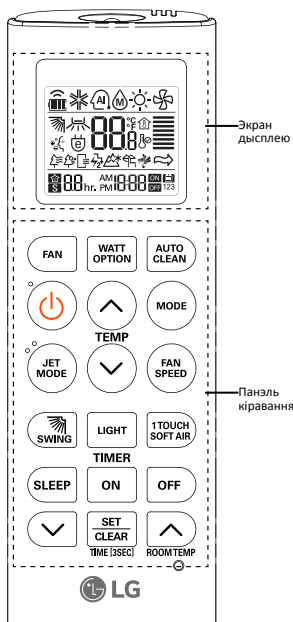
### ЗАЎВАГА

- Пульт дыстанцыйнага кіравання можа запусіць і іншыя электронныя прыстасаванні, калі навесці яго на іх. Каб уключыць апарат, пульт ДК трэба накіраваць на прыёмальнік сігналаў кандыцыянера.
- Каб гарантаваць належную працу перадавальніка і прыёмальніка сігналаў, іх трэба ачышчаць мяккай тканінай.

# ВЫКАРЫСТАННЕ ПУЛЬТА ДЫСТАНЦЫЙНАГА КІРАВАННЯ

Кандыцыянер можна вельмі зручна ўключыць пры дапамозе пульту дыстанцыйнага кіравання. Пад крышкай пульту дыстанцыйнага кіравання знаходзяцца кнопкі дадатковых функцый.

## БЯЗДРОТАВАЕ ДЫСТАНЦЫЙНАЕ КІРАВАННЕ



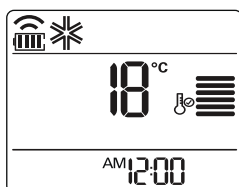
| Панэль кіравання | Экран дысплею | Апісанне                                                                                                                                                                                                      |
|------------------|---------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|                  |               | <b>Кнопка цыркуляцыі паветра</b> : ужываецца для цыркуляцыі пакаёвага паветра без награвання ці ахалоджвання.                                                                                                 |
|                  |               | <b>Кнопка актыўнага кантролю энергіі</b> : ажыццяўляе выбар параметраў актыўнага кантролю энергіі.                                                                                                            |
|                  |               | <b>Кнопка самаачысткі</b> : выдаляе вільгаць і ачышчае ўнутраныя дэталі ўнутранага блока пасля выключэння сілкавання.                                                                                         |
|                  | -             | <b>Кнопка Укл./Выкл.</b> : падаецца або выключаецца напруга.                                                                                                                                                  |
|                  |               | <b>Кнопкі рэгуліроўкі тэмпературы</b> : Настройка пакаёвай тэмпературы на награванне або ахалоджванне.                                                                                                        |
|                  |               | <b>Кнопка выбару эксплуатацыйнага рэжыму</b> : Выбраць эксплуатацыйны рэжым. Рэжым ахалоджвання (  ) / Аўтаматычны рэжым або аўтаматычная змена рэжыму (  ) / Рэжым абязвожвання (  ) / Рэжым награвання (  ) |
|                  |               | <b>Кнопка хуткага ахалоджвання/награвання</b> : Награвае ці ахалоджае пакаёвую тэмпературу за кароткі час.                                                                                                    |
|                  |               | <b>Кнопка хуткасці ўнутранага вентылятара</b> : Настройка хуткасці вентылятара                                                                                                                                |
|                  |               | <b>Кнопка напрамку паветранай плыні</b> : Вертыкальная настройка напрамку плыні паветра                                                                                                                       |
|                  | -             | Настройка яркасці дысплею унутранага блоку.                                                                                                                                                                   |
|                  |               | <b>1 Кнопка далікатнага паветра</b> : папярэджвае накіраванне плыні паветра непасрэдна на чалавека.                                                                                                           |
|                  |               | <b>Кнопка аўтаматычнага слячага рэжыму</b> : Настройка аўтаматычнай працы слячага рэжыму                                                                                                                      |
|                  |               | <b>Кнопка дысплею тэмпературы</b> : Паказвае пакаёвую тэмпературу.                                                                                                                                            |
|                  |               | <b>Кнопка таймеру</b> : Настройка бягучага часу і пачатак / канец працы.                                                                                                                                      |
|                  | -             | <b>Кнопка настройкі / адмены</b> : Настройка або выдаленне функцый.                                                                                                                                           |
|                  | -             | <b>Кнопка скідання</b> : Скідае настройкі кандыцыянера.                                                                                                                                                       |



# БАЗАВЫЯ ФУНКЦЫІ

## АХАЛОДЖВАННЕ ПАМЯШКАННЯ (РЭЖЫМ АХАЛОДЖВАННЯ)

1. Націснуць , каб уключыць апарат.
2. Націснуць  некалькі разоў, каб выбраць рэжым ахалоджвання.
-  паказваецца на экране дысплею.

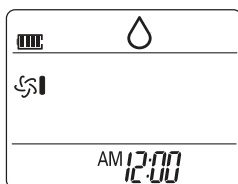


3. Націснуць  або , каб ўстанавіць пажаданую тэмпературу.
- Дыяпазон тэмператур 18°C ~ 30°C

## ВЫДАЛЕННЕ ВІЛЬГАЦІ (РЭЖЫМ АБЯЗВОЖВАННЯ)

Пры гэтым рэжыме выдаляецца лішняя вільгаць з акаляючага асяроддзя з высокай вільготнасцю або ў перыяд дажджоў, каб пазбегнуць асаджэння на молдынгу. У гэтым рэжыме настройваецца пакаёвая тэмпература, а вентылятар аўтаматычна выбірае хуткасць, каб падтрымліваць найлепшы ўзровень вільготнасці.

1. Націснуць , каб уключыць апарат.
2. Націснуць  некалькі разоў, каб выбраць рэжым абязвожвання.
-  паказваецца на экране дысплею.

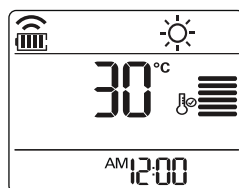


### ! ЗАЎВАГА

- У гэтым рэжыме немагчыма ўстанаўліваць пажаданую тэмпературу, бо яна ўстанаўліваецца аўтаматычна. Такім чынам, пажаданая тэмпература не выводзіцца на экран дысплею.

## НАГРАВАННЕ ПАМЯШКАННЯ (РЭЖЫМ НАГРАВАННЯ)

1. Націснуць , каб уключыць апарат.
2. Націснуць  некалькі разоў, каб выбраць рэжым нагрывання.
-  паказваецца на экране дысплею.



3. Націснуць  або , каб ўстанавіць пажаданую тэмпературу.
- Дыяпазон тэмператур 16°C ~ 30°C

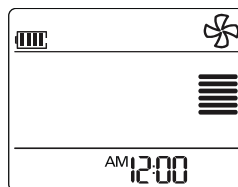
### ! ЗАЎВАГА

- Мадэлі, якія працуюць толькі на ахалоджванне, не падтрымліваюць гэтай функцыі.

## ВЕНТЫЛЯЦЫЯ ПАМЯШКАННЯ (РЭЖЫМ ЦЫРКУЛЯЦЫІ ПАВЕТРА)

У гэтым рэжыме паветра ўнутры памяшкання цыркулюе без змены тэмпературы паветра.

1. Націснуць , каб уключыць апарат.
2. Націснуць  некалькі разоў, каб выбраць рэжым ахалоджвання.
-  паказваецца на экране дысплею.



3. Націснуць , каб настроіць хуткасць вентылятара

## НАСТРОЙКА ХУТКАСЦІ ВЕНТЫЛЯТАРА

1. Націснуць , каб настроіць хуткасць вентылятара.

| Заўвага                                                                           | Хуткасць         |
|-----------------------------------------------------------------------------------|------------------|
|  | Высокая          |
|  | Умерана высокая  |
|  | Сярэдняя         |
|  | Умерана нізкая   |
|  | Нізкая           |
|  | Натуральны вецер |

## НАСТРОЙКА НАПРАМКУ ПЛЫНІ ПАВЕТРА

1. Каб настроіць гарызантальны напрамак плыні паветра, націснуць  некалькі разоў і выбраць пажаданы напрамак.  
- Выбраць , каб аўтаматычна настроіць напрамак плыні паветра.

### ! ЗАЎВАГА

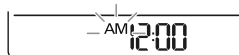
- Вертыкальная настройка плыні паветра можа не падтрымлівацца ў асобных мадэлях.
- Самавольная настройка адбівальніка паветра можа выклікаць няспраўнасць апарату.
- Пасля паўторнага ўключэння кандыцыянер пачынае працаваць з апошнімі настройкамі кірунку паветранай плыні, так што адбівальнік можа не адпавядаць іконцы на дысплеі пульта. Калі такое здараецца, націснуць , каб зноў настроіць напрамак плыні паветра.

## НАСТРОЙКА ТАЙМЕРУ

Каб зберагчы энергію і эксплуатаваць кандыцыянер больш эфектыўна, можна выкарыстоўваць функцыю таймеру.

### УСТАНОВКА БЯГУЧАГА ЧАСУ

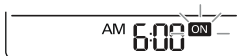
1. Націснуць  і трымаць больш за 3 секунды.  
- Унізе экрана дысплею міргае іконка AM/PM.



2. Націснуць  або , каб выбраць хвіліны.
3. Націснуць , каб завяршыць.

### Аўтаматычнае ўключэнне кандыцыянера ў зададзены час

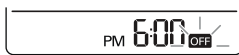
1. Націснуць .  
- Унізе экрана дысплею міргае ніжэй паказаная іконка.



2. Націснуць  або , каб выбраць хвіліны.
3. Націснуць , каб завяршыць.
4. Пры настройцы таймеру на дысплей выводзіцца бягучы час і іконка ON (укл.), што пацвяржае ўстаноўку бягучага часу.

### Аўтаматычнае выключэнне кандыцыянера ў зададзены час

1. Націснуць .  
- Унізе экрана дысплею міргае ніжэй паказаная іконка.



2. Націснуць  або , каб выбраць хвіліны.
3. Націснуць , каб завяршыць.
4. Пры настройцы таймеру на дысплей выводзіцца бягучы час і іконка OFF (выкл.), што пацвяржае ўстаноўку пажаданага часу.

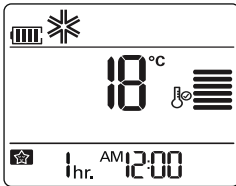
## АДМЕНА НАСТРОЕК ТАЙМЕРА

1. Націснуць  Для адмены ўсіх настроек таймера.

### НАСТРОЙКА СПЯЧАГА РЭЖЫМУ

Гэтым рэжымам карыстаюцца, каб кандыцыянер выключыўся аўтаматычна, калі ідуць спаць.

1. Націснуць , каб уключыць апарат.
  2. Націснуць ,
  3. Націснуць  або , каб выбраць гадзіны (да 7 гадзін).
  4. Націснуць , каб завяршыць.
-  паказваецца на экране дысплею ў спячым рэжыме.



### ! ЗАЎВАГА

- У рэжымах ахалоджвання і абязвожвання праз 30 хвілін тэмпература павялічваецца на 1 градус, а праз наступныя 30 хвілін яшчэ на 1 градус дзеля камфортнага сну. Тэмпература павялічваецца на 2 градусы па Цэльсію ад зададзенай тэмпературы.

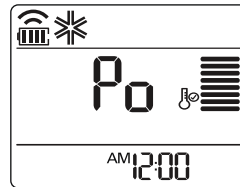
## ПАШЫРАНЫЯ ФУНКЦЫІ

У кандыцыянеры ёсць некалькі дадатковых пашыраных функцый.

### ХУТКАЯ ЗМЕНА ПАКАЁВАЙ ТЭМПЕРАТУРЫ (РЭЖЫМ ХУТКАЙ ЗМЕНЫ ХОЛАД/ЦЯПЛО)

Дзякуючы гэтаму рэжыму, можна хутка панізіць тэмпературу памяшкання ўлетку, і павысіць — узімку.

1. Націснуць , каб уключыць апарат.
  2. Націснуць ,
-  паказваецца на экране дысплею ў спячым рэжыме.



- У хуткім рэжыме ахалоджвання кандыцыянер стварае моцную плынь паветра пры тэмпературы 18°C цягам 30 хвілін.

- У хуткім рэжыме награвання кандыцыянер стварае моцную плынь паветра пры тэмпературы 30°C цягам 30 хвілін.

### ! ЗАЎВАГА

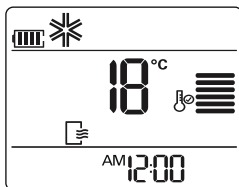
- У рэжымах Air Circulation(Цыркуляцыя паветра), Auto(Аўтаматычны), або Auto Changeover(Аўтаматычная змена фармату) адпаведна гэтую функцыю няможна выкарыстоўваць.
- У залежнасці ад мадэлі гэтая функцыя можа не падтрымлівацца.

## АЧЫСТКА ВОНКАВАГА ПАВЕТРА РЭЖЫМ (АЎТАМАТЫЧНАЯ ЧЫСТКА)

У рэжымах ахалоджвання і абязжовання ўнутры пакаёвага блоку ўтвараецца вільгаць. Для выдалення гэтай вільгаці трэба выкарыстоўваць функцыю аўтаачысткі.

1. Націснуць .

-  паказваецца на экране дысплею.



- Калі адключыць апарат, вентылятар працуе 30 хвілін і ачышчае ўнутры пакаёвага блоку.



### ЗАЎВАГА

- Некаторыя кнопкі нельга выкарыстоўваць, калі гэты рэжым працуе.

## АЎТАМАТЫЧНЫ РЭЖЫМ (ШТУЧНЫ ІНТЭЛЕКТ)

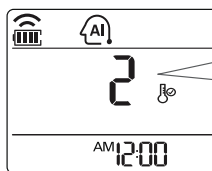
У гэтым рэжыме хуткасць вентылятара і тэмпература настрайваюцца аўтаматычна ў залежнасці ад пакаёвай тэмпературы.

1. Націснуць , каб уключыць апарат.

2. Націснуць  некалькі разоў, каб выбраць аўтаматычны рэжым.

3. Націснуць  або , каб выбраць код рэжыму, калі тэмпература будзе вышэйшая або ніжэйшая за пажаданую.

-  паказваецца на экране дысплею.



| Код | Апісанне                           |
|-----|------------------------------------|
| 2   | Ахалоджваць                        |
| 1   | Ахалоджваць паціху                 |
| 0   | Падтрымліваць пакаёвую тэмпературу |
| -1  | Нагрываць паціху                   |
| -2  | Нагрываць                          |



### ЗАЎВАГА

- У гэтым рэжыме нельга настрайваць хуткасць вентылятара, але можна задаць функцыю, каб адбівальнік паветра паварочваўся аўтаматычна.
- У залежнасці ад мадэлі гэтая функцыя можа не падтрымлівацца.

## ЯРКАСЦЬ ЭКРАНУ ДЫСПЛЕЮ

Можна настроіць яркасць дысплею на ўнутраным блоку.

1. Націснуць , каб уключыць/выключыць лямпачку на пярэдняй рашотцы.

## 1 АПЕРАЦЫЯ ПАДАЧЫ ДАЛІКАТНАГА ПАВЕТРА (АПЕРАЦЫЯ КАМФОРТНАЙ НАСТРОЙКІ ЖАЛЮЗІ)

Опцыя камфортнай настройкі жалюзі зручна ўсталёўвае жалюзі ў папярэдне зададзенае становішча, што прадухіляе накіраванне плыні паветра непасрэдна на асоб у памяшканні

1. Націснуць  , каб уключыць апарат.
2. Націсніце  некалькі разоў і выберыце пажаданы напрамак
-  і  паказваюцца на экране.

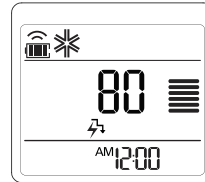
### ! ЗАЎВАГА

- Націсканне  ці  падчас аперацыі камфортнай настройкі жалюзі выключыць функцыю камфортнай настройкі жалюзі.
- Націсканне  падчас аперацыі камфортнай настройкі жалюзі выключыць функцыю камфортнай настройкі жалюзі і ўсталюе аўтаматычнае ваганне ў вертыкальным кірунку.
- Калі функцыя выключаная, гарызонтальныя жалюзі працуюць аўтаматычна, у залежнасці ад зададзенага рэжыму.

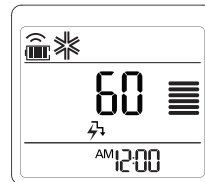
## АКТЫЎНАГА КАНТРОЛЮ ЭНЕРГІІ

Гэты рэжым зніжае спажыванне энергіі падчас рэжыму ахалоджвання ў параўнанні са стандартным. Аперацыя актыўнага кантролю энергіі: 80% / 60% / 40% у параўнанні са стандартным Падключэнне труб унутры памяшкання.

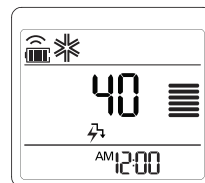
1. Націснуць  , каб уключыць апарат.
2. Націснуць  некалькі разоў, каб выбраць Рэжым ахалоджвання/награвання
3. Націсніце  для выбару 80
- 80 і  паказваюцца на экране.



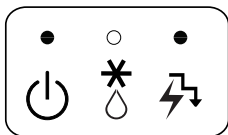
3. Націсніце  для выбару 60
- 60 і  паказваюцца на экране.



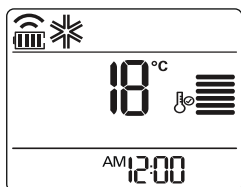
3. Націсніце  для выбару 40
- 40 і  паказваюцца на экране.



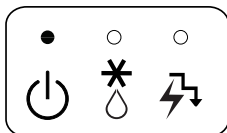
Адлюстроўваецца на ўнутраным блоку  
(Выява на блоку розніцца ў залежнасці ад мадэлі.)



6. Націсніце WATT  
OPTION яшчэ раз, каб вярнуцца да стандартнага рэжыму ахалоджвання.



Адлюстроўваецца на ўнутраным блоку  
(Выява на блоку розніцца ў залежнасці ад мадэлі.)



## ! ЗАЎВАГА

- Тычыцца 'Аперацыі актыўнага кантролю энергіі'
- Ахаладжальныя здольнасці для рэжыму 'Актыўнага кантролю энергіі' прыблізна 80% / 60% / 40% ад стандартнай лічбы.
- Можна ўсталяваць неабходную тэмпературу з дапамогай 'Аперацыі актыўнага кантролю энергіі'. Усталяваная тэмпература будзе паказвацца на працягу 5 секунд, потым вернецца выява 80% / 60% / 40%.
- 'Аперацыі актыўнага кантролю энергіі' захоўваюцца ў памяці.

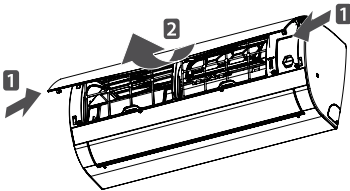
Прыклад: У выпадку паўторнага ўключэння кандыцыянера паветра падчас 'Аперацыі актыўнага кантролю энергіі на 80%', прылада будзе аўтаматычна працаваць у рэжыме 'Аперацыі актыўнага кантролю энергіі на 80 %'.

### УКЛЮЧЭННЕ КАНДЫЦЫЯНЕРА БЕЗ ПУЛЬТА ДЫСТАНЦЫЙНАГА КІРАВАННЯ

Пры дапамозе кнопкі On/Off(Укл/Выкл) на ўнутраным блоку можна ўключаць кандыцыянер, калі дыстанцыйнае кіраванне не даступнае. Аднак значэнне хуткасці вентылятара дужа высокае значэнне.

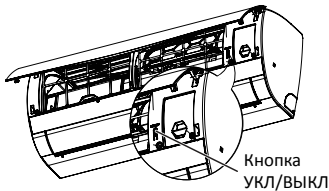
1. Адкрыць пярэднюю крышку.

- Прыпадняць крышку за абодва бакі.



\* Характарыстыкі могуць адрознівацца ў асобных мадэлях.

2 Націснуць на On/Off(Укл/Выкл).



\* Характарыстыкі могуць адрознівацца ў асобных мадэлях.

- Для мадэлей, якія працуюць на ахалоджванне і награванне, рэжым мяняецца ў залежнасці ад пакаёвай тэмпературы.

| Пакаёвая тэмпература                | Зададзеная тэмпература | Рэжым працы        |
|-------------------------------------|------------------------|--------------------|
| Вышэйшая за 21°C                    | 24°C                   | Рэжым награвання   |
| Вышэйшая за 21°C і ніжэйшая за 24°C | 23°C                   | Рэжым абязвожвання |
| Вышэйшая за 24°C                    | 22°C                   | Рэжым ахалоджвання |

- Для мадэлей, якія працуюць толькі на ахалоджванне, тэмпература задаецца на 22°C

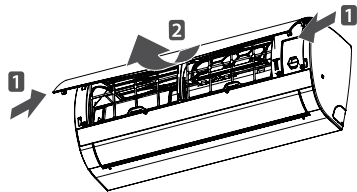
### ПАЎТОРНЫ АЎТАМАТЫЧНЫ ЗАПУСК КАНДЫЦЫЯНЕРА

Калі кандыцыянер уключаюць нанова пасля збою ў сетцы, гэтая функцыя захоўвае папярэднюю ўстаноўкі. Гэтая функцыя — заводская настройкі.

### АДКЛЮЧЭННЕ АЎТАМАТЫЧНАГА ПАЎТОРНАГА ПУСКУ

1. Адкрыць пярэднюю крышку.

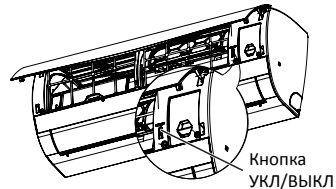
- Прыпадняць крышку за абодва бакі.



\* Характарыстыкі могуць адрознівацца ў асобных мадэлях.

2 Націснуць на кнопку On/Off і трымаць каля 6 секунд.

- Апарат двойчы падасць гукавы сігнал і лямпачка праміргае 6 разоў.



\* Характарыстыкі могуць адрознівацца ў асобных мадэлях.

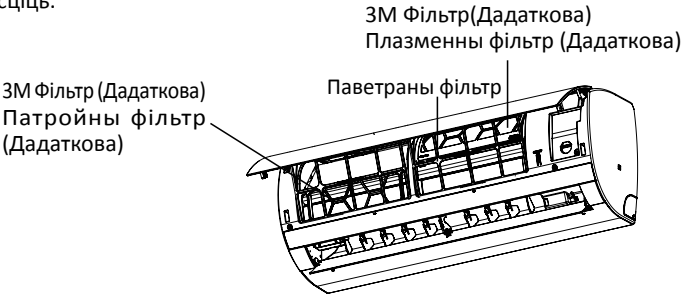
- Каб запусціць гэтую функцыю, трэба націснуць на кнопку On/Off і трымаць каля 6 секунд. Апарат двойчы падасць гукавы сігнал і лямпачка праміргае 4 разоў.

### ! ЗАЎВАГА

• Калі кнопку On/Off(Укл/Выкл) трымаць націснутай толькі 3-5 секунд замест 6, апарат пераклучыцца ў тэставы рэжым. У тэставым рэжыме на працягу 18 хвілін апарат будзе ствараць моцную плынь паветра, а затым вернецца да заводскіх настроек.

# ТЭХНІЧНАЕ АБСЛУГОЎВАННЕ

Каб забяспечыць найлепшую працу апарату і ўнікнуць магчымых непаладак, яго трэба рэгулярна чысціць.



\* Характарыстыкі могуць адрознівацца ў асобных мадэлях.

| Пазіцыя                   | Перыядычнасць ачысткі | Метад ачысткі                                                                                                            |
|---------------------------|-----------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Паветраны фільтр          | 2 тыдні               | Гл. “Ачыстка паветранага фільтру”                                                                                        |
| 3М фільтр                 | 1 месяц               | Гл. “Ачыстка 3М фільтр”                                                                                                  |
| Патройны фільтр           | 3 месяц               | Гл. “Ачыстка патройнага фільтра”                                                                                         |
| Плазменны фільтр          | 1 месяц               | Гл. “Ачыстка плазменнага фільтра”                                                                                        |
| Паверхня ўнутранага блоку | Рэгулярна             | Выкарыстоўваць мяккую, сухую тканіну Не ўжываць сродкі для адбелвання або абразівы                                       |
| Вонкавы блок              | Рэгулярна             | Для чысткі змеевікоў цеплаабменніка і вентыляцыйных панэляў выкарыстоўваць пару (пракансультавацца з тэхнічнай службай). |

## ⚠ ПЕРАСТЯРОГА

- Перад пачаткам любога тэхнічнага абслугоўвання адключыць электрычнасць і дастаць сілавы раздым; інакш гэта можа выклікаць электрычны шок.
- Тэмпература вады, якая выкарыстоўваецца для ачысткі фільтраў, ніколі не павінна перавышаць 40 градусаў. Інакш гэта можна выклікаць дэфармацыю і пазбаўленне колеру.
- Для чысткі фільтраў ніколі не ўжываць лятучых рэчываў. Яны могуць нанесці шкоду паверхні апарату.
- 3М фільтр нельга прамываць вадой, бо яны могуць пашкодзіцца.

## ! ЗАЎВАГА

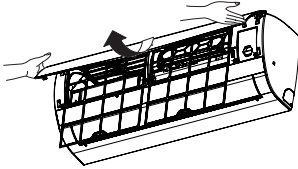
- Месца і форма фільтраў можа розніцца ў залежнасці ад мадэлі.
- Змеевікі цеплаабменніка трэба чысціць рэгулярна, бо праз бруд, які збіраецца ў іх, можа панізіцца эксплуатацыйная эфектыўнасць фільтра або павялічыцца кошт энергіі.



**АЧЫСТКА ПАВЕТРАНАГА ФІЛЬТРУ**

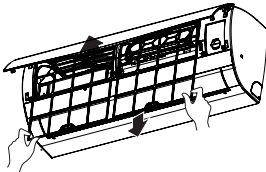
Фільтр трэба чысціць раз на два тыдні альбо пры неабходнасці часцей.

1. Адключыць электраэнергію і дастаць сілавы раздым.
  2. Адкрыць пярэдняю крышку.
- Прыпадняць крышку за абодва бакі.



\* Характарыстыкі могуць адрознівацца ў асобных мадэлях.

3. Трымаць галоўку паветранага фільтра, прыпадняць яе і зняць з блоку.



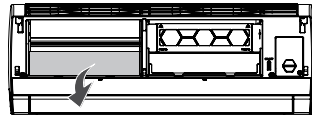
\* Характарыстыкі могуць адрознівацца ў асобных мадэлях.

- 4 Прачысціць фільтр вакуумным пыласмокам або цёплай вадой.

- Калі бруд цяжка ачысціць, памыць фільтр летняй вадой з мыльным сродкам. 5 Прасушыць фільтр у цені.

**АЧЫСТКА ПАТРОЙНАГА ФІЛЬТРА (ДАДАТКОВА)**

1. Адключыць электраэнергію і дастаць вілку шнура сілкавання.
2. Адкрыць пярэдняю накрыўку і дастаць паветраны фільтр (гл. “Ачыстка паветранага фільтра”).
3. Выцягнуць патройны фільтр.

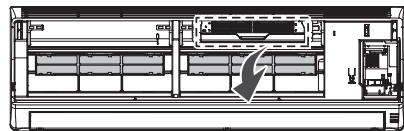


\* Характарыстыкі могуць адрознівацца ў асобных мадэлях.

4. Прасушыць фільтр на сонцы на працягу 2 гадзін.

**АЧЫСТКА ПАТРОЙНАГА ФІЛЬТРА (ДАДАТКОВА)**

1. Адключыць электраэнергію і дастаць вілку шнура сілкавання.
2. Адкрыць пярэдняю накрыўку і дастаць паветраны фільтр (гл. “Ачыстка паветранага фільтра”).
3. Праз 10 секунд дастаць плазменны фільтр.

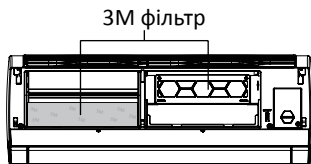


\* Характарыстыкі могуць адрознівацца ў асобных мадэлях.

4. З дапамогай пыласоса выдаліць бруд. Забаронена мыць фільтр вадой, гэта можа пашкодзіць фільтр.

### АЧЫСТКА ЗМ ФІЛЬТР(ДАДАТКОВА)

1. Адключыць электраэнергію і дастаць сілавы раздым.
2. Адкрыць пярэдняю крышку і дастаць паветраны фільтр (гл. “Ачыстка паветранага фільтру”)
3. Дастаць ЗМ фільтр.



\* Характарыстыкі могуць адрознівацца ў асобных мадэлях.

4. Выдаліць пыл пыласмокам. Не прамываць ЗМ фільтр вадой, каб не пашкодзіць яго.



#### ЗАЎВАГА

- Мы прапануем мяняць ЗМ фільтр раз у паўгоддзе.
- Месца і форма фільтраў можа розніцца ў залежнасці ад мадэлі.
- Калі карыстальнік хоча мець болей фільтраў, ён павінен звярнуцца ў сэрвісны цэнтр LG. Просьба спасылацца на гарантыйны талон.

# ВЫПРАЎЛЕННЕ НЕПАЛАДАК

## ФУНКЦЫЯ САМАДЫЯГНОСТЫКІ

Апарат мае інтэграваную функцыю самадыягностыкі. Пры з’яўленні памылкі лампачка ва ўнутраным блоку будзе міргаць з перапынкам у 2 секунды. Калі такое здарыцца, трэба звярнуцца да мясцовага дылера альбо сэрвіснага цэнтру.

## ПЕРАД ЗВАРОТАМ ДА СЭРВІСНАЙ СЛУЖБЫ

трэба праверыць наступныя моманты. Калі непаладка застаецца, звярнуцца да мясцовага сэрвіснага цэнтру.

| Праблема                                                                                                     | Магчымыя прычыны                                   | Карэктыйнае дзеянне                                                                                                                                  |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Адчуваецца пах гарэлага або з блоку даносіцца незвычайны шум.                                                | -                                                  | Выключыць кандыцыянер, дастаць сілавы кабель і звярнуцца ў сэрвісны цэнтр.                                                                           |
| З пакаёвага блоку выцякае вада нават пры нізкім узроўні вільготнасці.                                        |                                                    |                                                                                                                                                      |
| Сілавы кабель пашкоджаны або празмерна награвецца.                                                           |                                                    |                                                                                                                                                      |
| Выключальнік, размыкальнік ланцугу (засцерагальны, заземляльны) або засцерагальнік не працуе належным чынам. |                                                    |                                                                                                                                                      |
| Кандыцыянер не працуе.                                                                                       | Кандыцыянер не адключаны ад электрасеткі.          | Праверыць, ці падключаны сілавы кабель да раздыму.                                                                                                   |
|                                                                                                              | Перагарэў засцерагальнік або не падаецца напруга.  | Замяніць засцерагальнік; праверыць, ці адключаны размыкальнік.                                                                                       |
|                                                                                                              | Адбыўся збой у электрасілкаванні.                  | Выключыць кандыцыянер пасля збою ў электрасілкаванні. Пасля аднаўлення падачы электраэнергіі трэба пачакаць 3 хвіліны і нанова ўключыць кандыцыянер. |
|                                                                                                              | Напруга дужа высокая ці дужа нізкая.               | Праверыць, ці адключаны размыкальнік ланцугу.                                                                                                        |
|                                                                                                              | Кандыцыянер аўтаматычна адлучыўся ў зададзены час. | Зноў націснуць кнопку “сетка”.                                                                                                                       |

| Праблема                                  | Магчымыя прычыны                                               | Карэктыйнае дзеянне                                                                                                                                                       |
|-------------------------------------------|----------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Кандыцыянер не ахалоджвае паветра.        | Цыркуляцыя паветра адбываецца не належным чынам.               | Перад кандыцыянерам не павінна быць занавесак, штор, маркіз або мэблі, якія маглі б перашкаджаць плыні паветра з кандыцыянера.                                            |
|                                           | Паветраны фільтр забруджаны.                                   | Раз на два тыдні трэба чысціць паветраны фільтр. Больш інфармацыі ў раздзеле “Ачыстка паветранага фільтру”                                                                |
|                                           | Пакаёвая тэмпература дужа высокая.                             | Улетку спатрэбіцца больш часу для ахалоджвання паветра ўнутры памяшкання. У гэтым выпадку выбраць рэжым хуткага ахалоджвання паветра ў памяшканні.                        |
|                                           | Халоднае паветра выходзіць з памяшкання.                       | Не дапускаць страт халоднага паветра праз вентыляцыйныя адтуліны ў памяшканні.                                                                                            |
|                                           | Пажаданая тэмпература вышэйшая за ўстаноўленую.                | Устанавіць пажаданую тэмпературу на адну ступень ніжэй ад бягучай тэмпературы.                                                                                            |
|                                           | Наяўнасць блізкай крыніцы награвання.                          | Трэба пазбягаць карыстання награвальнікамі, напрыклад, электрычнай печчу або газавай агнёўкай падчас працы кандыцыянера.                                                  |
|                                           | Выбраны рэжым цыркуляцыі паветра.                              | У рэжыме цыркуляцыі паветра яно выходзіць з кандыцыянера без ахалоджвання або награвання паветра ў памяшканні. Пераключыць рэжым працы на ахалоджванне.                   |
| Немагчыма настроіць хуткасць вентылятара. | Выбраны аўтамытычны рэжым, хуткі рэжым або рэжым абязвожвання. | У рэжыме цыркуляцыі паветра яно выходзіць з кандыцыянера без ахалоджвання або награвання паветра ў памяшканні. Пераключыць рэжым працы на ахалоджванне.                   |
| Немагчыма настроіць тэмпературу.          | Выбраны рэжым цыркуляцыі паветра або хуткі рэжым.              | У некаторых рэжымах, напрыклад, хуткім і абязвожвання, нельга рэгуляваць хуткасць вентылятара. Выбраць такі рэжым працы, які б дазваляў настрайваць хуткасць вентылятара. |

Працоўныя дыяпазоны

Для награвальных і ахалоджвальных мадэляў працоўны дыяпазон прыведзены ў размешчанай ніжэй табліцы.

|                              |                                    |
|------------------------------|------------------------------------|
| Працоўны дыяпазон награвання | тэмпература навакольнага асяроддзя |
|                              | 0 ~ 24°C                           |

\* Пры падзенні тэмпературы ніжэй за 0°C магчымае нязначнае зніжэнне награвальнай здольнасці ў залежнасці ад умоў эксплуатацыі.

СПЕЦЫФІКАЦЫЯ

- Сілкаванне: 220-240 В, 50 Гц
- Ахова ад электрычнага ўдару: Клас I
- Ахова ад пападання іншародных прадметаў і вадкасці: IPX4 (знешні блок), IPX0(унутраны блок)
- Падрабязныя звесткі размешчаныя на цэтліку энергаэфектыўнасці, прымацаваным да прылады

| Назва мадэлі |              | EEI (індэкс энергаэфектыўнасці)       |                                        | Клас энергоефектывнасці (ахоладжэння/обігрів) |
|--------------|--------------|---------------------------------------|----------------------------------------|-----------------------------------------------|
|              |              | Ахалоджванне (EER, халадзільны каэф.) | Награванне (COP, каэф. прадукцыйнасці) |                                               |
| BS-W096WEA0  | S09BWH SWE0  | 3.24                                  | 3.61                                   | A/A                                           |
| BS-W126HEA0  | S12BWH SHE0  | 3.21                                  | 3.61                                   | A/A                                           |
| BS-W096WEA0  | S09BWH SWE0U | 3.24                                  | 3.61                                   | A/A                                           |
| BS-W126HEA0  | S12BWH SHE0U | 3.21                                  | 3.61                                   | A/A                                           |
| BS-W096WYA0  | S09BWS SWG0U | 3.24                                  | 3.61                                   | A/A                                           |
| BS-W126HYA0  | S12BWS SHG0U | 3.21                                  | 3.61                                   | A/A                                           |
| BS-W096WEA1  | S09KWH SWE1  | 3.24                                  | 3.61                                   | A/A                                           |
| BS-W126HEA1  | S12KWH SHE1  | 3.21                                  | 3.61                                   | A/A                                           |

